



SINTOLETTORE DVD RDS CON AV





Grazie per aver acquistato questo prodotto Pioneer.

Leggere queste istruzioni per imparare a utilizzare correttamente il proprio modello. Una volta lette le istruzioni, conservare questo documento in un luogo sicuro per una futura consultazione.

Importante

Le schermate mostrate negli esempi potrebbero differire da quelle effettive, le quali potrebbero essere soggette a modifiche senza preavviso a scopo di migliorarne le prestazioni e le funzionalità.

0 Precauzione

Informazioni importanti per la sicurezza 9 Interblocco di sicurezza del freno di stazionamento 11 - Per garantire una guida sicura 11 Uso di un display collegato all'uscita V OUT 11 Per evitare di scaricare la batteria 11 Telecamera di visione posteriore 12 Uso dello slot per scheda SD 12 Uso del connettore USB 12 In caso di problemi 12 Sito internet 12 Informazioni sul prodotto 13 Protezione del pannello I CD e dello schermo 13 Note sulla memoria interna 13 Prima di rimuovere la batteria del veicolo 13 - Dati soggetti a cancellazione 13 Reimpostazione del microprocessore 13 Informazioni su guesto manuale 13 **02** Operazioni di base Verifica dei nomi delle parti e delle funzioni 14 Telecomando 14 Protezione del prodotto dal furto 15 - Rimozione del pannello frontale 15 - Fissaggio del pannello frontale 15

Note sull'uso del pannello LCD 16 Regolazione dell'angolazione del pannello I CD 16

Inserimento/espulsione/collegamento dei supporti 16

- Inserimento ed espulsione di un disco 17
- Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD 17
- Collegamento e scollegamento di un iPod 18
- Collegamento e scollegamento di una periferica di archiviazione USB 18
- Avvio e spegnimento **18** Primo avvio **18**
- Avvio regolare 19
- Spegnimento del display 19
- Uso delle schermate 20
 - Come alternare le schermate con i tasti del pannello tattile 20
 - Come alternare le schermate con i pulsanti hardware 21
- Sorgente AV supportata 22
- Visualizzazione dello schermo delle

operazioni audio-video 22

- Selezione di una sorgente frontale dalla schermata di Selezione della sorgente audio-video 22
- Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti 23
- Selezione di una sorgente posteriore 23

Disattivazione della sorgente AV 23 Modifica dell'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente 23

Modifica dell'ordine di visualizzazione dei

- tasti della sorgente 23
- Uso del pannello tattile 24
 - Uso dei tasti comuni del pannello tattile 24

- Utilizzo delle schermate di elenco 24
- Utilizzo della barra temporale 25
- Utilizzo della tastiera a schermo 25

Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

Preparazione dei dispositivi di comunicazione **26**

Registrazione dei dispositivi Bluetooth 26

- Ricerca di dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze 26
- Accoppiamento dai dispositivi Bluetooth **27**
- Connessione automatica a un dispositivo Bluetooth 28
- Eliminazione di un dispositivo registrato 28

Collegamento manuale di un dispositivo Bluetooth registrato 29

Attivazione/disattivazione della visibilità 29 Immissione del codice PIN per il collegamento wireless Bluetooth 29 Visualizzazione dell'indirizzo del dispositivo

Bluetooth 30

Cancellazione della memoria Bluetooth 30 Aggiornamento del software Bluetooth 30 Visualizzazione della versione del software Bluetooth 31

04 Uso delle chiamate vivavoce

Visualizzazione del menu telefono 32

- Tasti del pannello tattile 32
- Lettura della schermata 32
- Esecuzione di una chiamata 33
 - Composizione diretta del numero 33
 - Chiamata di un numero presente nella rubrica telefonica 33
 - Composizione partendo dalla cronologia delle chiamate 34
 - Uso degli elenchi di composizione preimpostata 35

Accettazione di una telefonata 36

Risposta a una chiamata in arrivo 36
 Riduzione a icona della schermata di

conferma della composizione **36** Modifica delle impostazioni del telefono **37**

- Risposta automatica a una chiamata **37**
- Attivazione/disattivazione del tono di chiamata 37
- Ordinamento inverso di nomi e cognomi nella rubrica telefonica 37
- Impostazione della modalità riservata 38
- Regolazione del volume di ascolto dell'interlocutore 38

Utilizzo della funzione di riconoscimento vocale (per iPhone) **38** Note riguardanti le chiamate vivavoce **38**

Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

Flusso di base per la configurazione di iPod/ iPhone o smartphone **40**

Impostazione del metodo di connessione del dispositivo 40

Compatibilità con iPod 40

Compatibilità con un dispositivo

Android™ **41**

Compatibilità con i dispositivi MirrorLink **41** Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo **42**

06 Uso della radio

Uso dei tasti del pannello tattile 44

- Lettura della schermata 44
- Procedura di avvio 45
- Selezione di una banda 45
- Sintonizzazione manuale **45** Sintonizzazione con ricerca **46**
- Selezione di un canale preselezionato

nell'elenco dei canali preselezionati

46

3

Memorizzazione delle frequenze di trasmissione 46 Memorizzazione delle frequenze di trasmissione più forti 46 Sintonizzazione di frequenze forti 47 Ricezione dei notiziari sul traffico 47 Uso dell'interruzione per i programmi per i notiziari 48 Sintonizzazione su frequenze alternative 49 Limitazione delle stazioni alla programmazione regionale 49 Passaggio alla ricerca automatica PI 50 Attivazione della Ricerca automatica PI per le stazioni preselezionate 50 Modifica della gualità audio del sintonizzatore FM 50 Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes) 51 Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware 51 Riproduzione dei dischi Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio) 52 Uso dei tasti del pannello tattile (per il video) 52 Lettura dello schermo (per l'audio) 54 Lettura dello schermo (per il video) 54 Procedura di avvio 55 Selezione dei file dall'elenco di nomi file 55 Riproduzione delle tracce in ordine casuale 55 Impostazione di un intervallo di riproduzione

ripetuta 55 Cambio del tipo di file multimediale 56 Ricerca della parte da riprodurre 56 Uso del menu DVD 57 Cambio della lingua dei sottotitoli 57 Cambio della lingua dell'audio 57 Riproduzione fotogramma per fotogramma 57 Riproduzione rallentata **58** Ritorno a una scena specifica **58** Ripresa della riproduzione (segnalibro) **58** Uso del menu del DVD tramite i tasti del pannello tattile **58** Cambio dell'angolazione di visione multipla del DVD **59** Selezione dell'uscita audio **59** Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware **59**

08 Riproduzione di file audio compressi

Uso dei tasti del pannello tattile 60 Lettura della schermata 61 Procedura di avvio (per un disco) 62 Procedura di avvio (per USB/SD) 62 Cambio della modalità di ricerca 63 Selezione dei file dall'elenco di nomi file 63 Selezione di un file dall'elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti) 63 Riproduzione di file in ordine casuale 64 Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta 64 Cambio del tipo di file multimediale 64 Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware 65 (19) Riproduzione di file video compressi Uso dei tasti del pannello tattile 66 Lettura della schermata 67 Procedura di avvio (per un disco) 67 Procedura di avvio (per USB/SD) 67 Selezione dei file dall'elenco di nomi file 68 Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta 68 Riproduzione fotogramma per fotogramma 68 Riproduzione rallentata 68

Cambio del tipo di file multimediale 69

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware 69

Riproduzione di file di immagine compressi

Uso dei tasti del pannello tattile 70 Lettura della schermata 70 Procedura di avvio 71 Selezione dei file dall'elenco di nomi file 71 Riproduzione di file in ordine casuale 71 Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta 71 Cambio del tipo di file multimediale 72 Impostazione dell'intervallo della presentazione 72 Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware 72

Uso di un iPod

Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio) 73 Uso dei tasti del pannello tattile (per il video) 73 Lettura dello schermo (per l'audio) 74 Lettura dello schermo (per il video) 74 Procedura di avvio 75 Impostazione della riproduzione casuale 76 Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta 76 Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione 76 Utilizzo della funzione per iPod di guesto prodotto dall'iPod 77 Modifica della velocità di riproduzione dell'audiolibro 77 Visualizzazione di elenchi relativi al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti) 78 Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware 78

Riproduzione di musica da un'applicazione musicale diversa da quella di un iPod come sorgente iPod **78**

- Uso dei tasti del pannello tattile 78
- Lettura della schermata 79
- Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone
 - Utilizzo di AppRadio Mode 80
 - Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni) 80
 - Procedura di avvio 81
 - Uso della tastiera 82
 - Regolazione delle dimensioni dell'immagine (per gli utenti di smartphone) 83
 - Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore a 30 pin) 83
 - Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore Lightning) 84
 - Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (smartphone) 84

Utilizzo di MirrorLink 85

- Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni)
 85
- Procedura di avvio 85

Utilizzo della funzione di mix audio 86

🚯 Utilizzo di Aha Radio

Uso dei tasti del pannello tattile 87 Lettura della schermata 88 Procedura di avvio 88

- Per utenti di iPhone con connettore a 30 pin 88
- Per utenti di iPhone con connettore Lightning 89
- Per gli utenti di smartphone 89

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware 89

14 Utilizzo di un lettore audio Bluetooth

Uso dei tasti del pannello tattile 90 Lettura della schermata 91 Procedura di avvio 91 Selezione dei file dall'elenco di nomi file 92 Riproduzione di file in ordine casuale 92 Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta 92 Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware 92

15 Utilizzo di una sorgente HDMI

Uso dei tasti del pannello tattile 93 Lettura della schermata 93 Procedura di avvio 93

16 Utilizzo di una sorgente AUX

Uso dei tasti del pannello tattile 94 Lettura della schermata 94 Procedura di avvio 94 Impostazione del segnale video 95 Cambio della schermata delle operazioni 95

Uso di un ingresso AV

Uso dei tasti del pannello tattile 96 Lettura della schermata 96 Procedura di avvio 96 Impostazione del segnale video 97

1 Utilizzo di MIXTRAX

Utilizzo di MIXTRAX 98 Tasti del pannello tattile 98 Selezione di una voce per riprodurre i brani 98 Selezione dei brani da non riprodurre 99 Specifica della parte da riprodurre 99 Impostazione dello schema di lampeggiamento 99 Impostazioni di sistema

Impostazione dell'incremento di sintonizzazione FM 100 Attivazione della sorgente audio Bluetooth 100 Impostazione dello scorrimento continuo 100 Impostazione dell'ingresso AV 100 Impostazione della telecamera di visione posteriore 101 Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore 101 Impostazione della polarità della telecamera di visione posteriore 102 Impostazione della telecamera per la modalità Vista videocamera 102 Visualizzazione delle linee guida di assistenza per il parcheggio 103 Impostazione delle linee guida per l'immagine della telecamera di visione posteriore 103 Impostazione della modalità sicura 104 Disattivazione della schermata Demo 105 Selezione della lingua del sistema 105 Inversione del display di stato del controllo climatico 105 Impostazione della lingua della tastiera con un'applicazione per iPhone 106 Impostazione del segnale acustico 106 Regolazione delle posizioni di risposta del pannello tattile (calibrazione del pannello tattile) 106 Regolazione dell'immagine 107 Visualizzazione della versione del firmware 108 Aggiornamento del firmware 108 Verifica dei collegamenti dei cavi 109

20 Regolazione dell'audio

Uso della regolazione di dissolvenza/ bilanciamento **110**

Uso della regolazione del bilanciamento 110 Disattivazione/attenuazione dell'audio 111 Regolazione del livello delle sorgenti 111 Regolazione del filtro 113 Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori 113 Uso dell'uscita subwoofer 113 Selezione della posizione di ascolto 114 Regolazione dettagliata dei livelli di uscita dei diffusori 114 Regolazione dell'allineamento temporale 115 Utilizzo dell'equalizzatore 117 Richiamo delle curve di equalizzazione 117 Personalizzazione delle curve di equalizzazione 117 Utilizzo dell'equalizzazione automatica 118 Regolazione automatica della curva di equalizzazione (Auto EQ) 118 Prima di attivare la funzione Auto FO **119** Esecuzione di Auto FO 119 2 Menu Theme Impostazione del colore di illuminazione 122 Selezionare il colore tra quelli disponibili 122 Creazione di un colore definito dall'utente 122 Selezione di una visualizzazione di sfondo 123 Impostazione dell'immagine di sfondo memorizzata nel dispositivo esterno (USB/SD) 123

Selezione del colore del tema 124 Selezione dell'immagine dell'orologio 124 Modifica della schermata introduttiva preinstallata **124**

 Impostazione della schermata introduttiva memorizzata nel dispositivo esterno (USB/SD) 125

Copia delle impostazioni 125

- Esportazione delle impostazioni della schermata "Tema" 125
- Importazione delle impostazioni della schermata "Tema" 126

22 Impostazione del lettore video

Configurazione delle lingue prioritarie 127

- Impostazione della lingua dei sottotitoli **127**
- Impostazione della lingua dell'audio **127**
- Impostazione della lingua dei menu 128

Visualizzazione dell'icona dell'angolazione 128 Impostazione del rapporto d'aspetto 128 Impostazione della protezione minori 129 Impostazione del codice numerico e del livello di protezione 129 Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD 130 Visualizzazione del codice di cancellazione dei contenuti DivX VOD 130 Riproduzione automatica dei DVD 131 Impostazione del segnale video per la telecamera di visione posteriore 131 Impostazione del formato dell'uscita video 132 Grafico dei codici della lingua per i DVD 133

23 Menu Favorite

Selezione di una scelta rapida134Rimozione di una scelta rapida134



24 Visualizzazione dello stato di funzionamento delle apparecchiature del veicolo

Visualizzazione delle informazioni di rilevamento ostacoli 135 Visualizzazione dello stato di funzionamento del pannello di controllo climatico 135

25 Operazioni comuni

Impostazione di data e ora 137 Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes) 137 Impostazione della funzione "Sound Retriever" 138 Modifica della modalità schermo panoramico 138

26 Altre funzioni

Selezione del video per il displav posteriore 140 Impostazione della funzione antifurto 140 - Impostazione della password 140 - Inserimento della password 141 - Eliminazione della password 141 - Password dimenticata 142 Ripristino delle impostazioni predefinite di questo prodotto 142 Ripristino delle impostazioni predefinite 142 Appendice Risoluzione dei problemi 144 Messaggi di errore 146 Uso e cura dei dischi 150 Unità integrata e cura 150 Condizioni ambientali per la lettura dei dischi 151 Dischi riproducibili 151 – DVD-Video e CD 151 Dischi registrati AVCHD 152 - Riproduzione di DualDisc 152

- Dolby Digital 152 Informazioni dettagliate sui contenuti multimediali riproducibili 152 - Compatibilità 152 Grafico della compatibilità dei supporti 156 Bluetooth 160 SDHC 160 WMA/WMV 160 DivX 160 AAC 161 Android™ **161** Mirrorl ink 161 Informazioni dettagliate riguardo i dispositivi iPod connessi 161 – iPod e iPhone 161 - Lightning 162 App Store 162 - iOS 162 – iTunes 162 Uso di contenuti connessi basati su applicazioni 162 - Aha Radio 162 HDMI 163 MHI 163 Note riguardanti la visualizzazione video 163 Note riquardanti la visualizzazione DVD-Video 163 Note riguardanti l'uso dei file MP3 163 Uso corretto dello schermo LCD 163 Uso dello schermo LCD 163 Schermo a cristalli liguidi (LCD) 164 Manutenzione dello schermo LCD 164 - Retroilluminazione a LED (lightemitting diode, diodo a emissione luminosa) 164 Dati tecnici 165

Precauzione

Le legislazioni di alcuni Paesi e governi possono impedire o limitare il montaggio e l'uso di questo prodotto nel veicolo. Conformarsi a tutte le leggi e i regolamenti applicabili riguardo ad uso, installazione e funzionamento di questo prodotto.



L'apparecchio non deve essere eliminato insieme ai rifiuti generali domestici. Esiste un sistema di raccolta differenziata per i prodotti elettronici, predisposto in conformità alla legislazione vigente, che ne richiede un appropriato trattamento, recupero e riciclaggio.

Le utenze private dei Paesi membri dell'UE, della Svizzera e della Norvegia possono consegnare gratuitamente i prodotti elettronici usati ad appositi centri di raccolta o a un rivenditore (in caso di acquisto di un prodotto simile). Per i Paesi non citati sopra, è necessario informarsi presso le autorità locali circa il corretto metodo di smaltimento. In questo modo si assicura che il prodotto smaltito sarà soggetto ai necessari processi di trattamento, recupero e riciclaggio, prevenendo così potenziali effetti nocivi sull'ambiente e sulla salute umana.

ATTENZIONE

Questo prodotto è classificato come prodotto laser di classe 1 in conformità con gli standard di sicurezza dei prodotti laser (IEC 60825-1:2007) e contiene un modulo laser di classe 1M. Per garantire continuativamente la sicurezza, non rimuovere nessuna copertura o cercare di accedere ai componenti interni del prodotto. Rivolgersi a personale qualificato per qualsiasi intervento di manutenzione.

PRODOTTO LASER DI CLASSE 1

ATTENZIONE— RADIAZIONI LASER VISIBILI E INVISIBILI Classe 1m quando aperto. Non osservare in Modo diretto con strumenti ottici.

Informazioni importanti per la sicurezza

AVVERTENZA

- Non tentare di installare o riparare da sé il prodotto. L'installazione o la riparazione del prodotto da parte di persone prive di addestramento ed esperienza specifica nel settore degli apparecchi elettronici e degli accessori per auto possono risultare pericolose ed esporre al rischio di scosse elettriche, lesioni personali o ad altri pericoli.
- Evitare che l'apparecchio entri in contatto con i liquidi, in quanto ciò comporta il pericolo di scosse elettriche. Il contatto con i liquidi può infatti provocare danni al prodotto stesso, formazione di fumo e surriscaldamento.

01

Capitolo

9

Precauzione

- Se liquidi o corpi estranei dovessero penetrare all'interno del prodotto, parcheggiare immediatamente il veicolo in un luogo sicuro e disinserire l'accensione (ACC OFF), quindi rivolgersi il prima possibile al proprio rivenditore o al più vicino centro di assistenza Pioneer autorizzato. Non utilizzare questo prodotto in tali condizioni, in quanto ciò può causare incendi, scosse elettriche o altri problemi.
- Qualora si noti del fumo, un rumore anomalo o cattivo odore provenire da questo prodotto, oppure qualsiasi segno anomalo sullo schermo LCD, si raccomanda di spegnerlo immediatamente e di rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di assistenza Pioneer autorizzato. Continuando a usarlo in tali condizioni esso si potrebbe danneggiare permanentemente.
- Questo prodotto non deve essere smontato né modificato, poiché la presenza all'interno di alimentazione ad alta tensione potrebbe divenire causa di scossa elettrica. Per i controlli interni, le regolazioni e le riparazioni rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di assistenza Pioneer autorizzato.

Prima iniziare a usare questo prodotto, assicurarsi di leggere e comprendere a fondo le seguenti informazioni per la sicurezza:

- Questo prodotto, le applicazioni o la telecamera di visione posteriore opzionale (se acquistata) non devono essere usati qualora ciò possa in qualunque modo distrarre l'attenzione del conducente dalla guida in sicurezza del veicolo. È necessario osservare sempre le regole per la guida in sicurezza e seguire scrupolosamente la segnaletica stradale esistente. In caso di difficoltà nell'uso del prodotto o nella lettura dello schermo, per prima cosa arrestare il veicolo in un luogo sicuro, innestare il freno di stazionamento e solo allora procedere con le necessarie regolazioni.
- Non si deve mai impostare il volume di questo prodotto a un livello tale da non

poter udire i rumori esterni del traffico e i veicoli di soccorso.

- Per migliorare la sicurezza, il sistema disabilita alcune funzioni quando il veicolo non è fermo e/o il freno di stazionamento non è inserito.
- Si raccomanda di mantenere questo manuale a portata di mano affinché sia prontamente disponibile come riferimento per le procedure di funzionamento e le informazioni per la sicurezza.
- Non si deve installare questo prodotto ove possa (i) ostruire la visibilità del conducente, (ii) compromettere le prestazioni del sistema operativo o delle funzioni di sicurezza del veicolo, compresi gli airbag e pulsanti delle luci di emergenza o (iii) compromettere la capacità del conducente di guidare il veicolo in sicurezza.
- Ricordare di allacciare sempre la cintura di sicurezza durante l'uso dell'automobile. In caso di incidenti, le lesioni possono essere molto più gravi se la cintura di sicurezza non è allacciata correttamente.
- Durante la guida non si devono mai indossare le cuffie.

Capitolo

01

Interblocco di sicurezza del freno di stazionamento

Alcune funzioni offerte da questo prodotto (come alcune operazioni dei tasti del pannello tattile e la possibilità di vedere immagini video) possono essere pericolose (comportando il rischio di causare lesioni gravi o la morte) e/o illegali se usate durante la guida. Per impedire l'uso di tali funzioni mentre il veicolo è in movimento, vi è un sistema di interblocco di sicurezza che rileva lo stato d'innesto del freno di stazionamento e lo stato di movimento del veicolo. Se si tenta di utilizzare le funzioni sopra descritte durante la guida, esse si disabilitano fino a guando non si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si innesta il freno di stazionamento. Prima di rilasciare il freno di stazionamento, tenere il freno a pedale premuto.

Per garantire una guida sicura

- IL CAVO VERDE CHIARO VERSO IL CONNETTORE DI ALIMENTAZIONE È PROGETTATO PER RILEVARE LO STATO DI PARCHEGGIO E DEVE ESSE-RE COLLEGATO AL LATO ALIMENTA-ZIONE DELL'INTERRUTTORE DEL FRENO DI STAZIONAMENTO. UNA CONNESSIONE ERRATA O UN USO IM-PROPRIO DI QUESTO CAVO POSSONO VIOLARE LELEGGI APPLICABILI E CAU-SARE GRAVI LESIONI O DANNI.
- Non manomettere in alcun modo o disabilitare il sistema di interblocco di sicurezza del freno a mano che è necessario per proteggere il conducente. In caso di manomissione o disabilitazione di tale sistema, è possibile che incidenti con conseguenti lesioni gravi o morte del conducente.
- Per evitare il rischio di danni, lesioni personali e potenziali violazioni delle leggi applicabili, questo prodotto non deve essere utilizzato con le immagini video visibili al conducente.

 In alcuni Paesi la visione di immagini video su un display installato all'interno di un veicolo, anche da persone che non siano il conducente, può essere illegale. Ove tali regolamentazioni siano in vigore è necessario osservarle.

Se si tenta la visione di immagini video durante la guida, sullo schermo appare il messaggio "Viewing of front seat video source while driving is strictly prohibited.". Per vedere le immagini video è quindi necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento. Prima di rilasciare il freno di stazionamento è necessario tenere premuto il freno a pedale.

Uso di un display collegato all'uscita V OUT

Il terminale di uscita video (**V OUT**) è usato per collegare un display video per permettere ai passeggeri nei sedili posteriori di guardare le immagine video.

Non si deve MAI installare il display posteriore in una posizione che consenta al conducente di vedere le immagini video durante la guida.

Per evitare di scaricare la batteria

Utilizzare il prodotto solo con il motore del veicolo acceso. In caso contrario, la batteria del veicolo potrebbe scaricarsi.

Non installare questo prodotto in un veicolo sprovvisto di cavo ACC o degli appositi circuiti.

t (11

Capitolo

01

Telecamera di visione posteriore

Con una telecamera di visione posteriore opzionale è possibile utilizzare questo prodotto come ausilio alla guida, mantenendo sotto controllo l'eventuale rimorchio o facilitando la retromarcia per parcheggiare in spazi ristretti.

- L'IMMAGINE SULLO SCHERMO PUÒ APPARI-RE CAPOVOLTA.
- USARE L'INGRESSO ESCLUSIVAMENTE PER LA TELECAMERA DI RETROMARCIA O DI VI-SIONE POSTERIORE. QUALSIASI ALTRO IM-PIEGO PUÒ DARE LUOGO A DANNI O LESIONI PERSONALI.

La modalità di visione posteriore serve per utilizzare questo prodotto quale ausilio di visibilità sull'eventuale rimorchio e durante il parcheggio in retromarcia. Non utilizzare questa funzione per scopi di intrattenimento.

Uso dello slot per scheda SD

- Tenere la scheda di memoria SD dalla portata dei bambini per impedire che venga ingerita accidentalmente.
- Per prevenire la perdita di dati e danni alla periferica di archiviazione, non rimuoverla mai dal prodotto durante il trasferimento di dati.
- Se per qualsiasi ragione si verifica una perdita di dati o la rottura della periferica di archiviazione, generalmente non è possibile ripristinare i dati persi. Pioneer declina ogni responsabilità per danni, costi o spese dovuti alla perdita di dati.
- Non inserire o espellere una scheda di memoria SD durante la guida.

Uso del connettore USB

Per prevenire la perdita di dati e danni alla periferica di archiviazione, non rimuoverla mai dal prodotto durante il trasferimento di dati.

 Pioneer non garantisce la compatibilità con tutte le periferiche di archiviazione di massa USB e non si assume alcuna responsabilità per eventuali perdite di dati in lettori, iPhone, smartphone o altri dispositivi durante l'utilizzo di questo prodotto.

In caso di problemi

Qualora questo prodotto non dovesse funzionare correttamente, si raccomanda di rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di assistenza Pioneer autorizzato.

Sito internet

Si prega di visitare il seguente sito:

http://www.pioneer.eu

- Si suggerisce di registrare il sistema appena acquistato. Le informazioni dettagliate sul suo acquisto saranno conservate in un file affinché possano essere d'aiuto in caso di denuncia assicurativa per perdita o furto.
- Nel nostro sito Web sono disponibili le informazioni più recenti su PIONEER CORPORATION.
- Pioneer fornisce regolarmente aggiornamenti software per migliorare ulteriormente i prodotti. Controllare la sezione assistenza del sito Web Pioneer per tutti gli aggiornamenti software disponibili.

Informazioni sul prodotto

- Questo prodotto non opera correttamente nelle aree extra-europee. La funzione RDS (Radio Data System) opera soltanto nelle aree in cui sono presenti stazioni FM che trasmettono segnali RDS. Anche il servizio RDS-TMC può essere impiegato nelle aree in cui sia presente una stazione che ne trasmette i segnali.
- Il sistema Pioneer CarStereo-Pass è disponibile solo in Germania.
 ■

Protezione del pannello LCD e dello schermo

- Non esporre lo schermo LCD alla luce solare diretta quando questo prodotto non viene utilizzato, poiché ciò può provocare malfunzionamenti dello schermo LCD causati dalle temperature elevate.
- Quando si usa un telefono cellulare, occorre mantenerne l'antenna lontana dallo schermo LCD per evitare disturbi del video quali punti, strisce colorate e così via.
- Per proteggere lo schermo LCD da eventuali danni, assicurarsi di toccare i tasti del pannello tattile solo con le dita e con delicatezza.

Note sulla memoria interna

Prima di rimuovere la batteria del veicolo

Quando la batteria è scollegata oppure scarica, la memoria si cancella e dovrà quindi essere riprogrammata.

 Alcune impostazioni e alcuni contenuti registrati non verranno reimpostati.

Dati soggetti a cancellazione

Scollegando il cavetto giallo dalla batteria (o togliendo la batteria stessa), i dati vengono cancellati.

Alcune impostazioni e alcuni contenuti registrati non verranno reimpostati.

Reimpostazione del microprocessore

Premere il pulsante **RESET** per ripristinare i valori di fabbrica per le impostazioni e i contenuti registrati.

- Non eseguire questa operazione quando un dispositivo è collegato a questo prodotto.
- Alcune impostazioni e alcuni contenuti registrati non verranno reimpostati.

È necessario reimpostare il microprocessore nei seguenti casi:

- Prima di utilizzare questo prodotto per la prima volta dopo l'installazione.
- Se questo prodotto non funziona correttamente.
- Se si notano problemi nel funzionamento del sistema.
- Se la posizione del veicolo è mostrata sulla mappa con un errore di posizionamento significativo.
- 1 Disinserire l'accensione del veicolo.

2 Premere il pulsante RESET con la punta di una penna o un oggetto appuntito.

Vengono ripristinati i valori di fabbrica per le impostazioni e i contenuti registrati.



1) Pulsante RESET

Informazioni su questo manuale

In questo manuale vengono utilizzate immagini delle schermate per descrivere le operazioni. Tuttavia, le schermate di alcune unità potrebbero non corrispondere a quelle riportate in questo manuale, a seconda del modello in uso.

Verifica dei nomi delle parti e delle funzioni

Questo capitolo fornisce informazioni sui nomi dei componenti e sulle funzionalità principali disponibili utilizzando i pulsanti.



① Schermo LCD

② Pulsante VOL (+/-)

Premere per regolare il volume della sorgente AV (Audio e Video).

3 Pulsante MUTE

Premere per disattivare l'audio. Premere di nuovo per riattivarlo.

④ Pulsante HOME

14

- Premere per visualizzare la schermata Menu principale.
 - Per dettagli sulle operazioni, vedere Uso delle schermate a pagina 20.
- Tenere premuto il pulsante **HOME** per attivare la funzione di riconoscimento vocale.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Utilizzo della funzione di riconoscimento vocale (per iPhone) a pagina 38.

5 Pulsante MODE

- Premere per alternare la schermata del menu Applicazione e quella Operazioni audio-video.
 - Se il display non può passare dalla schermata Operazioni audio-video alla schermata del menu Applicazione quando si preme il pulsante MODE, il display si spegne.
 - Per dettagli sulle operazioni, vedere Uso delle schermate a pagina 20.
- Tenere premuto per disattivare il display.
 Per ulteriori dettagli, vedere Spegnimento del display a pagina 19.

6 Pulsante TRK

Premere per eseguire i comandi di sintonizzazione con ricerca manuale, avanzamento rapido, riavvolgimento e ricerca tracce.

⑦ Pulsante ▲

8 Pulsante RESET

• Per dettagli sulle operazioni, vedere *Reimpostazione del microprocessore* a pagina 13.

④ Connettore di ingresso del microfono Auto EQ

Collegare qui un microfono per le misurazioni acustiche (venduto separatamente).

10 Apertura di inserimento del disco

Inserire un disco da riprodurre.

Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di un disco a pagina 17.

Slot per scheda SD

 Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD a pagina 17.

Telecomando

Il telecomando CD-R33 viene venduto a parte. Per i dettagli sulle operazioni, consultare il manuale del telecomando.

Capitolo

Protezione del prodotto dal furto A

ATTENZIONE

- Non tentare di staccare il pannello frontale mentre il disco o la scheda SD sono in posizione di espulsione.
- Non tentare di staccare il pannello frontale durante la scrittura dei dati sulla periferica di archiviazione USB o sulla scheda SD. Ciò potrebbe causare il danneggiamento dei dati.
- Una volta rimosso il pannello frontale, la mascherina torna automaticamente nella sua posizione originale.

Fare attenzione affinché mani o altri oggetti non rimangano incastrati dietro il monitor quando viene spostato indietro.

 Assicurarsi che il pannello frontale sia nella posizione originale mentre il veicolo è in movimento.

È pericoloso guidare se il pannello frontale fuoriesce dalla posizione originale.

• Non collocare bevande o altri oggetti sopra il pannello frontale mentre è aperto.

Importante

- Maneggiare con cautela il pannello frontale mentre lo si rimuove o lo si colloca.
- Non sottoporre il pannello frontale a urti.
- Non lasciare il pannello frontale esposto alla luce solare diretta o a temperature eccessive.
- Se precedentemente rimosso, reinserire il frontalino nell'unità prima di mettere in moto il veicolo.

Rimozione del pannello frontale

- 1 Premere il pulsante ▲.
- 2 Toccare il tasto seguente.



Il pannello frontale scorre automaticamente in avanti. 3 Far scorrere il fermo in fondo al pannello frontale verso destra, quindi alzarlo mentre si preme il fermo.



4 Collocare il pannello frontale nella custodia protettiva in dotazione per conservarlo.

Fissaggio del pannello frontale

1 Far scorrere il pannello frontale all'interno della parte superiore dell'unità e spingerlo finché non si blocca.

Far scorrere il meccanismo d'incastro del pannello frontale nell'apposita guida nella parte superiore dell'unità e spingerlo finché non si blocca.



Capitolo

02

2 Spingere sul fondo del pannello frontale finché non si blocca.



Note sull'uso del pannello LCD

- Allontanare le mani e le dita dal prodotto durante l'apertura, la chiusura o la regolazione del pannello LCD. Prestare particolare attenzione alle mani e alle dita dei bambini.
- Questo apparecchio non deve essere usato con il pannello LCD aperto. Ciò potrebbe causare lesioni in caso di incidente.

- Non aprire o chiudere il pannello LCD forzandolo. Ciò potrebbe causare malfunzionamenti.
- Non utilizzare questo prodotto finché il pannello LCD non sia completamente aperto o chiuso. In tal caso, il pannello LCD potrebbe bloccarsi a quell'angolazione per motivi di sicurezza.
- Non collocare alcun oggetto sul pannello LCD. Ciò può causare la rottura del prodotto.

Regolazione dell'angolazione del pannello LCD

1 Premere il pulsante ▲.

2 Toccare i tasti seguenti per regolare l'angolazione del pannello LCD.



3 Toccare il tasto seguente.



Ritorna alla schermata precedente.

 L'angolazione del pannello LCD impostata viene memorizzata e il pannello LCD torna automaticamente a tale angolazione alla successiva apertura o chiusura.

Inserimento/espulsione/ collegamento dei supporti

• Inserire esclusivamente dischi nell'apertura di inserimento del disco.

- Inserire esclusivamente schede di memoria
 SD nell'apposito slot.
- L'espulsione di una scheda di memoria SD durante il trasferimento di dati può danneggiare tale scheda. Assicurarsi di espellere la scheda di memoria SD secondo la procedura descritta in questo manuale.
- Non premere il pulsante ▲ se la scheda di memoria SD non è completamente inserita. Ciò potrebbe danneggiare la scheda.
- Non premere il pulsante ≜ prima che la scheda di memoria SD sia stata completamente rimossa. Ciò potrebbe danneggiare la scheda.

Operazioni di base

Inserimento ed espulsione di un disco

Inserimento di un disco

- 1 Premere il pulsante ▲.
- 2 Toccare il tasto seguente.



Apre il pannello LCD.

3 Inserire un disco nell'apposita apertura di inserimento del disco.

Il disco viene caricato e il pannello LCD si chiude.

Espulsione di un disco

- 1 Premere il pulsante ▲.
- 2 Toccare il tasto seguente.



Il pannello LCD si apre e il disco viene espulso.

3 Togliere il disco e premere il pulsante ▲.

Il pannello LCD si chiude.

Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD

- Questo sistema non supporta schede di tipo MMC (Multi Media Card).
- Non è garantita la compatibilità con tutte le schede di memoria SD.
- Con alcune schede di memoria SD, questo prodotto potrebbe non avere prestazioni ottimali.

Inserimento di una scheda di memoria SD

1 Premere il pulsante ▲.

2 Toccare il tasto seguente.



Apre il pannello LCD.

3 Inserire una scheda di memoria SD nell'apposito slot.

Inserirla con la superficie con l'etichetta verso l'alto e premere la scheda fino al clic e al completo inserimento.



4 Premere il pulsante ▲. Il pannello LCD si chiude.

Espulsione di una scheda di memoria SD

- 1 Premere il pulsante ▲.
- 2 Toccare il tasto seguente.



Apre il pannello LCD.

3 Premere delicatamente il centro della scheda di memoria SD fino al clic.

4 Estrarre la scheda di memoria SD tenendola diritta.

5 Premere il pulsante ▲.

Il pannello LCD si chiude.

Capitolo

02

Collegamento e scollegamento di un iPod

Collegamento di un iPod

 Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

Scollegamento dell'iPod

• Estrarre i cavi dopo aver verificato che non sia in corso l'accesso ai dati.

Collegamento e scollegamento di una periferica di archiviazione USB

- Con alcune periferiche di archiviazione USB, questo prodotto potrebbe non avere prestazioni ottimali.
- La connessione tramite hub USB non è possibile.
- È richiesto un cavo USB per il collegamento.

Collegamento di una periferica di archiviazione USB

1 Estrarre lo spinotto dalla porta USB del cavo USB.

2 Collegare una periferica di archiviazione USB al cavo USB.



- 1 Cavo USB
- Periferica di archiviazione USB

Scollegamento di una periferica di archiviazione USB

• Rimuovere la periferica di archiviazione USB dopo aver verificato che non sia in corso l'accesso ai dati. •

Avvio e spegnimento

1 Accendere il motore per avviare il sistema.

Dopo una breve pausa appare per alcuni secondi la schermata introduttiva.

2 Spegnere il motore dell'auto per spegnere il sistema.

Viene spento anche questo prodotto.

Primo avvio

La prima volta che si usa questo prodotto, selezionare la lingua desiderata.

1 Accendere il motore per avviare il sistema.

Dopo una breve pausa appare per alcuni secondi la schermata introduttiva. Viene visualizzata la schermata "**Selez. lingua progr.**".

2 Toccare la lingua desiderata sullo schermo.

3 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata "Imp. smartphone".

4 Toccare la voce che si desidera impostare.

 Per ulteriori dettagli, vedere Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo a pagina 42.

5 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata Menu principale.

Se si tocca , viene visualizzata di nuovo la schermata precedente.

Avvio regolare

• Accendere il motore per avviare il sistema.

Dopo una breve pausa appare per alcuni secondi la schermata introduttiva.

- La schermata mostrata differirà in base alle condizioni precedenti.
- Se è attivata la funzione antifurto, è necessario immettere la password.

Spegnimento del display

È possibile spegnere il display di notte o se lo schermo è troppo luminoso.

• Tenere premuto il pulsante MODE.

Il display si spegne.

 Se si tocca lo schermo mentre il display è spento, viene visualizzata di nuovo la schermata originale. Capitolo

02

Capitolo

02

Uso delle schermate

Come alternare le schermate con i tasti del pannello tattile



Come alternare le schermate con i pulsanti hardware



① Schermata Menu principale

Questo è il menu iniziale per accedere alle schermate desiderate e avviare le varie funzioni.

Se si preme il pulsante HOME, viene visualizzata la schermata Menu principale.

② Schermata di Impostazione di data e ora

È possibile definire le impostazioni di data e ora.

③ Schermata Menu di impostazione

È possibile personalizzare le impostazioni di sistema, audio ecc.

(4) Schermata Menu Telefono

Consente di accedere alla schermata per le chiamate in vivavoce.

5 Schermata di Selezione della sorgente audio-video

È possibile selezionare la sorgente audiovideo (AV).

6 Icone della sorgente preferita

È possibile visualizzare le icone delle sorgenti più utilizzate trascinando le icone nell'area di visualizzazione. Per dettagli sulle operazioni, vedere Modifica dell'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente a pagina 23.

Schermo delle operazioni audio-video È possibile personalizzare le impostazioni per ogni sorgente.

8 Schermata delle operazioni dell'applicazione

È possibile controllare le applicazioni per iPhone o smartphone direttamente in questo prodotto.

Se non sono disponibili applicazioni, la schermata delle operazioni dell'applicazione non verrà visualizzata.

(9) Schermata del menu Applicazione

Questo prodotto consente di passare al menu Applicazione, che permette di visualizzare e far funzionare l'applicazione per iPhone o smartphone sullo schermo.

 Se non sono disponibili menu delle applicazioni, la schermata del menu Applicazione non verrà visualizzata.

Sorgente AV supportata

È possibile riprodurre o utilizzare le seguenti sorgenti con questo prodotto.

- Radio (FM, MW/LW)
- CD
- ROM (file audio compressi)
- DVD-Video
- USB
- SD

È inoltre possibile riprodurre o utilizzare le seguenti sorgenti collegando un dispositivo ausiliario.

- iPod
- Aha Radio
- Audio Bluetooth
- Ingresso AV (AV)
- AUX
- HDMI

Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare il tasto per le operazioni audiovideo.



① **Tasto per le operazioni audio-video** Appare la schermata delle operazioni audiovideo.



- 1) Visualizza l'elenco di sorgenti.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- 5 Visualizza la schermata Menu Telefono.
 - Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.

Selezione di una sorgente frontale dalla schermata di Selezione della sorgente audio-video

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

3 Toccare l'icona della sorgente da selezionare.

Viene visualizzata la schermata Operazioni audio-video della sorgente selezionata.

22)

Iŧ

Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare il tasto per le operazioni audiovideo.



1) Tasto per le operazioni audio-video

Appare la schermata delle operazioni audiovideo.

3 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di sorgenti.

4 Toccare il tasto della sorgente da selezionare.

Viene visualizzata la schermata Operazioni audio-video della sorgente selezionata.

Selezione di una sorgente posteriore

È possibile selezionare una sorgente per il display posteriore.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Selezione del video per il display posteriore a pagina 140.

Disattivazione della sorgente AV

Disattivare la sorgente AV per interrompere la riproduzione o la ricezione della sorgente AV.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

3 Toccare [OFF].

La sorgente AV viene disattivata.

Modifica dell'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente

È possibile modificare l'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

3 Toccare e tenere premuta un'icona della sorgente, quindi trascinarla nella posizione desiderata.

 Se l'icona della sorgente viene spostata, l'ordine dell'elenco di sorgenti cambia.

Modifica dell'ordine di visualizzazione dei tasti della sorgente

È possibile modificare l'ordine di visualizzazione dei tasti della sorgente nell'elenco di sorgenti.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare il tasto per le operazioni audiovideo.



① **Tasto per le operazioni audio-video** Appare la schermata delle operazioni audiovideo.

3 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di sorgenti.

4 Toccare [Open].

È possibile spostare i tasti della sorgente.

5 Trascinare il tasto dell'origine nella posizione desiderata.

6 Toccare [Close].

Ritorna alla schermata precedente.

 Se il tasto della sorgente viene spostato, vengono spostate anche le icone della sorgente visualizzate nella schermata Menu principale e in quella della sorgente audiovideo.

Uso del pannello tattile

È possibile gestire questo prodotto toccando i simboli e le voci (tasti del pannello tattile) visualizzati sullo schermo direttamente con le dita.

Per proteggere lo schermo LCD da eventuali danni, assicurarsi di toccare i tasti del pannello tattile solo con le dita e con delicatezza.

Uso dei tasti comuni del pannello tattile



- ① Ritorna alla schermata precedente.
- Chiude la schermata.

Utilizzo delle schermate di elenco



- Toccare una voce nell'elenco per restringere le opzioni e proseguire con l'operazione successiva.
- ② Compare se non tutti i caratteri sono visualizzati nell'area del display. Se si tocca il tasto, è possibile visualizzare e scorrere gli altri caratteri.
- ③ Compare se le voci non possono essere visualizzate in una singola pagina. Trascinare la barra di scorrimento per visualizzare eventuali voci nascoste.

È possibile anche trascinare l'elenco per visualizzare le voci nascoste.

Capitolo

Utilizzo della barra temporale



- È possibile cambiare il punto di riproduzione trascinando il tasto.
 - Il tempo di riproduzione corrispondente alla posizione del tasto viene visualizzata mentre si trascina il tasto.

Utilizzo della tastiera a schermo



- Visualizza i caratteri immessi. Se non vi è testo nella casella, viene visualizzata una guida informativa.
- ② Consente di spostare il cursore a destra o a sinistra per un numero di caratteri equivalente al numero di tocchi.
- Toccando i tasti si immettono i caratteri nella casella di testo.
- ④ Elimina il testo immesso una lettera alla volta, iniziando dalla fine del testo. Se si continua a toccare il tasto viene eliminato l'intero testo.
- (5) Consente di confermare l'immissione e avanzare al passo successivo.
- È possibile inserire spazi.
 Viene inserito un numero di spazi equivalente al numero di tocchi.
- Alterna i caratteri alfabetici e quelli dei numeri e dei simboli.
- È possibile passare da lettere maiuscole a minuscole e viceversa.

Capitolo

lt (25



Se si utilizzano dispositivi dotati di tecnologia Bluetooth®, è possibile collegare questo prodotto ai dispositivi in modalità wireless. In questa sezione è descritto come impostare una connessione Bluetooth.

Per i dettagli sulla connettività con dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth, far riferimento alle informazioni sul nostro sito Web.

Preparazione dei dispositivi di comunicazione

Questo prodotto dispone di una funzione integrata per l'uso di dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth.

 Per i dettagli, vedere Note riguardanti le chiamate vivavoce a pagina 38.

Con questo prodotto è possibile registrare e utilizzare dispositivi che abbiano i seguenti profili.

- HFP (Hands-Free Profile, profilo vivavoce)
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile, profilo di distribuzione audio avanzata)
- SPP (Serial Port Profile, profilo porta seriale)
- Quando il prodotto è spento, anche la connessione Bluetooth è disattivata. Al riavvio del sistema, esso tenta automaticamente di ristabilire una connessione con il dispositivo precedentemente connesso. Anche se la connessione si interrompe per qualche ragione, il sistema si ricollega automaticamente al dispositivo specificato (tranne nei casi in cui la disconnessione è dovuta al funzionamento del dispositivo).

Registrazione dei dispositivi Bluetooth

Quando si effettua la prima connessione del prodotto, è necessario registrare i dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth. È possibile registrare fino a tre dispositivi. Sono disponibili due metodi di registrazione:

- Ricerca di dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze
- Accoppiamento dai dispositivi Bluetooth
- Se i tre dispositivi sono già accoppiati, compare "Memoria piena" e non è possibile eseguire l'accoppiamento. In questo caso, è necessario eliminare un dispositivo accoppiato.
 - Per i dettagli, vedere Eliminazione di un dispositivo registrato a pagina 28.

Ricerca di dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze

Il sistema effettua una ricerca dei dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze del prodotto, li visualizza in forma di elenco e li registra per la connessione.

- Se è già collegato un dispositivo, questa funzione è inattiva.
- 1 Attivare la tecnologia wireless Bluetooth sui dispositivi.
 - Per alcuni dispositivi Bluetooth non è necessaria un'azione specifica per attivare la tecnologia wireless Bluetooth. Per maggiori dettagli, consultare il manuale di istruzioni del dispositivo.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

4 Toccare [Connessione].

5 Toccare il tasto seguente.



Avvia la ricerca.

Il sistema cerca i dispositivi Bluetooth in attesa di collegamento e, se viene trovato un dispositivo, lo visualizza nell'elenco.

Possono essere elencati fino a 30 dispositivi nell'ordine in cui sono stati rilevati.

6 Attendere che il dispositivo Bluetooth venga visualizzato nell'elenco.

Se il dispositivo Bluetooth al quale ci si desidera connettere non viene trovato, controllare che sia in attesa della connessione wireless Bluetooth.

7 Toccare il nome del dispositivo Bluetooth che si desidera registrare.

Durante la connessione, compare il messaggio "**Associazione in corso... Attendere.**". Se la connessione viene stabilita, compare il messaggio "**Accoppiato**".

- Se il dispositivo supporta il metodo SSP (Secure Simple Pairing), sul display di questo prodotto compare un numero di sei cifre. Toccare [Si] per accoppiare il dispositivo.
- Se la connessione non riesce, compare il messaggio "Errore". In questo caso, provare a ripetere la procedura dall'inizio.
- Per impostazione predefinita, il codice PIN è impostato su "0000", ma può essere modificato.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Immissione del codice PIN per il collegamento wireless Bluetooth a pagina 29.
- Una volta stabilita la connessione, viene visualizzato il nome del dispositivo. Toccarlo per disconnetterlo.

Dopo la registrazione del dispositivo, il sistema stabilisce una connessione Bluetooth. Le icone dei profili nella schermata di elenco del dispositivo registrato sono visualizzate e si illuminano come segue.



Si illumina se il dispositivo mobile è connesso con un profilo HFP (Hands-Free Profile, profilo vivavoce).



Si illumina se il dispositivo audio è connesso con un profilo A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)/AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile).



Si illumina se la connessione Bluetooth è stabilita con il profilo SPP (Serial Port Profile).

Dopo l'accoppiamento, la rubrica telefonica registrata nel dispositivo può essere trasmessa automaticamente a questo prodotto.

• Se si tocca il tasto seguente, è possibile alternare la visualizzazione dei nomi dei dispositivi e quella degli indirizzi dei dispositivi Bluetooth.



Alterna la visualizzazione dei nomi dei dispositivi e quella degli indirizzi dei dispositivi Bluetooth.

Accoppiamento dai dispositivi Bluetooth

È possibile registrare un dispositivo Bluetooth impostando questo prodotto in modalità di attesa e richiedendo la connessione dal dispositivo.

- Prima della registrazione, assicurarsi che "Visibilità" nel menu "Bluetooth" sia impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere Attivazione/disattivazione della visibilità a pagina 29.

1 Attivare la tecnologia wireless Bluetooth sui dispositivi.

Per alcuni dispositivi Bluetooth non è necessaria un'azione specifica per attivare la tecnologia wireless Bluetooth. Per maggiori dettagli, consultare il manuale di istruzioni del dispositivo.

t (27

2 Utilizzare l'impostazione Bluetooth nel dispositivo per accoppiare questo prodotto con il dispositivo.

- Se è necessario un codice PIN, immetterlo. Quello predefinito è "0000". Una volta registrato correttamente il dispositivo, le impostazioni di connessione vengono effettuate dal dispositivo.
- Se la registrazione non avviene con successo, ripetere la procedura dall'inizio.

Connessione automatica a un dispositivo Bluetooth

Se questa funzione è attivata, verrà stabilita automaticamente una connessione tra il dispositivo Bluetooth e questo prodotto non appena i due dispositivi si trovano a pochi metri di distanza.

Inizialmente, questa funzione è attivata.

Se questa funzione è attivata, una connessione con l'ultimo dispositivo Bluetooth collegato verrà stabilita automaticamente all'accensione del veicolo.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare più volte [Auto connessione] finché non compare l'impostazione desiderata.

- On (predefinita):
 Attiva la connessione automatica.
- Off:

Disattiva la connessione automatica. Se il dispositivo Bluetooth è già pronto per una connessione wireless Bluetooth, verrà stabilita automaticamente una connessione a questo prodotto. Se la connessione non riesce, compare il messaggio "Auto Connessione Fallita. Riprovare?".

Toccare [Si] per riconnettersi.

- Per disattivare la connessione automatica,
- toccare di nuovo [Auto connessione].
 - Una volta stabilita la connessione per la prima volta, la connessione con il dispositivo verrà effettuata automaticamente la prossima volta che si attiva l'interruttore di accensione.

Eliminazione di un dispositivo registrato

Se sono già stati registrati tre dispositivi Bluetooth e si desidera aggiungerne un altro, è necessario eliminare prima uno di quelli registrati.

Se un telefono cellulare registrato viene eliminato, verranno eliminate anche tutte le voci della rubrica telefonica e il registro delle chiamate relative a quel telefono.

Non spegnere mai questo prodotto mentre è in corso l'eliminazione del dispositivo Bluetooth accoppiato.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Connessione].

4 Toccare il tasto seguente.



Elimina un dispositivo accoppiato.

Capitolo

03

Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

Viene visualizzato un messaggio in cui si chiede di eliminare un dispositivo registrato.

5 Toccare [Si].

Il dispositivo viene eliminato.

Collegamento manuale di un dispositivo Bluetooth registrato

Collegare manualmente il dispositivo Bluetooth nei seguenti casi:

- Sono registrati due o più dispositivi Bluetooth e si desidera selezionare manualmente il dispositivo da usare.
- Si desidera riconnettere un dispositivo Bluetooth disconnesso.
- Per alcune ragioni non è possibile stabilire automaticamente una connessione.

Se si desidera eseguire il collegamento manuale, attenersi alla seguente procedura.

1 Attivare la tecnologia wireless Bluetooth sui dispositivi.

Per alcuni dispositivi Bluetooth non è necessaria un'azione specifica per attivare la tecnologia wireless Bluetooth. Per maggiori dettagli, consultare il manuale di istruzioni del dispositivo.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

4 Toccare [Connessione].

5 Toccare il nome del dispositivo che si desidera connettere.

Attivazione/disattivazione della visibilità

Questa funzione consente di rendere visibile o meno il prodotto all'altro dispositivo. Inizialmente, questa funzione è attivata.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare più volte [Visibilità] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita): Attiva la visibilità.
- Off: Disattiva la visibilità.

Immissione del codice PIN per il collegamento wireless Bluetooth

Per connettere il dispositivo Bluetooth a questo prodotto mediante la tecnologia wireless Bluetooth, è necessario immettere un codice PIN nel dispositivo Bluetooth per verificare la connessione.

Il codice predefinito è "0000", ma è possibile modificarlo con questa funzione.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".



3 Toccare [Inserire codice PIN].

Viene visualizzata la schermata "Codice PIN".

4 Toccare i numeri da [0] a [9] per immettere il codice PIN (fino a 8 cifre).

5 Toccare il tasto seguente.



Memorizza il codice PIN in questo prodotto.

Visualizzazione dell'indirizzo del dispositivo Bluetooth

In questo prodotto è possibile visualizzare il rispettivo indirizzo del dispositivo Bluetooth.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Informazione dispositivo].

Viene visualizzato l'indirizzo del dispositivo Bluetooth.

Cancellazione della memoria Bluetooth

Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

Non spegnere mai questo prodotto mentre è in corso la cancellazione della memoria Bluetooth.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Cancella memoria BT].

4 Toccare [Cancella].

Viene visualizzata la schermata di conferma.

5 Toccare [OK].

La memoria Bluetooth viene cancellata.

Per non cancellare la memoria, toccare [Annulla].

Aggiornamento del software Bluetooth

Questa funzione consente di aggiornare prodotto con il software Bluetooth più recente. Per i dettagli sul software Bluetooth e sull'aggiornamento, fare riferimento al nostro sito Web.

- La sorgente viene disattivata e la connessione Bluetooth viene interrotta prima dell'inizio della procedura.
- Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

Non spegnere mai questo prodotto né disconnettere il telefono mentre è in corso l'aggiornamento del software.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguen-

te.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Aggiornam. Software BT].

4 Toccare [Avvio].

Viene visualizzata la schermata di trasferimento dei dati.

 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'aggiornamento del software Bluetooth.

Visualizzazione della versione del software Bluetooth

Se questo prodotto non funziona correttamente, potrebbe essere necessario contattare il rivenditore per eventuali interventi di riparazione.

In questo caso, potrebbe essere richiesto di indicare la versione del software. Attenersi alla procedura seguente per verificare la versione in questa unità.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Informazione versione Bluetooth].

Viene visualizzata la versione del modulo Bluetooth di questo prodotto.

It (31

Per motivi di sicurezza, evitare il più possibile di parlare al telefono durante la guida.

Se il telefono cellulare in uso è dotato di tecnologia Bluetooth, è possibile collegarlo al prodotto. Usando il vivavoce, è possibile utilizzare il prodotto per effettuare e ricevere telefonate. Questa sezione descrive come impostare una connessione Bluetooth e usare un telefono cellulare con tecnologia Bluetooth con il prodotto.

Per i dettagli sulla connettività con dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth, far riferimento alle informazioni sul nostro sito Web.

Visualizzazione del menu telefono

Usare l'icona del telefono per connettere un telefono cellulare a questo prodotto.

- ➔ Per i dettagli, vedere Capitolo 3.
- L'icona del telefono viene visualizzata nelle seguenti schermate.
 - Schermata Menu principale
 - Schermata Operazioni audio-video
 - Barra laterale di controllo delle applicazioni nelle schermate AppRadio Mode e MirrorLink
- Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata Menu Telefono.

 Quando si usa questa funzione per la prima volta, compare la schermata "Rubrica telefono". Successivamente, verrà visualizzata la schermata dell'ultima funzione utilizzata.

Tasti del pannello tattile



- Visualizza la schermata di composizione preimpostata.
- Passa all'elenco della rubrica telefonica.
- Passa alla cronologia delle chiamate perse, ricevute e composte.
- ④ Passa alla modalità per immettere direttamente il numero telefonico.
- Passa alla funzione di riconoscimento vocale (per iPhone).
- Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- Chiude la schermata.
- (8) Visualizza la schermata di ricerca alfabetica.

Lettura della schermata



- Titolo del menu
- Nome del telefono cellulare connesso
- ③ Stato della batteria del telefono cellulare
- ④ Stato di ricezione del telefono cellulare
- (5) Indica che è connesso un telefono Bluetooth. Viene visualizzato il numero del dispositivo connesso.
- ⑥ Area di visualizzazione dell'elenco ■

Capitolo

Esecuzione di una chiamata

Esistono diversi modi per eseguire una chiamata.

Composizione diretta del numero

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Composizione".



- 1) Tastierino
- ② Elimina una cifra. Toccare e tenere premuto per eliminare tutte le cifre.

3 Toccare i tasti numerici per comporre il numero di telefono.

4 Toccare il tasto seguente.



Effettua una chiamata.

5 Toccare il tasto seguente.



Termina la chiamata.

La chiamata termina.

 Quando si termina la chiamata, si potrebbero udire dei disturbi.

Chiamata di un numero presente nella rubrica telefonica

Dopo aver trovato il numero da chiamare nella rubrica telefonica, è possibile selezionarlo ed effettuare la chiamata.

 Di solito, i contatti sul telefono vengono trasferiti automaticamente in questo prodotto quando si connette il telefono.
 In caso contrario, utilizzare il menu del telefono per trasferire i contatti.
 La visibilità di questo prodotto deve essere

attivata se si utilizza il menu "**Bluetooth**".

 Per ulteriori dettagli, vedere Attivazione/ disattivazione della visibilità a pagina 29.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Rubrica telefono".

3 Toccare nell'elenco il nome desiderato.

Viene visualizzata la schermata dei dettagli della rubrica telefonica.

4 Toccare il numero di telefono da comporre.

Viene visualizzata la schermata di composizione.

5 Inizia la composizione del numero.

Per annullare la chiamata, toccare

6 Toccare il tasto seguente.



Termina la chiamata.

La chiamata termina.

Capitolo

N4

Selezione di un numero mediante la ricerca alfabetica

Se nella rubrica telefonica sono registrati molti numeri, è possibile trovare il numero di telefono eseguendo una ricerca alfabetica.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "**Rubrica tele**fono".

3 Toccare la barra di ricerca iniziale per visualizzare la schermata di ricerca alfabetica.

4 Toccare la prima lettera della voce che si sta cercando.

Verranno visualizzate le voci "**Rubrica telefono**" che iniziano con la lettera specificata (ad esempio "Andrea", "Alessandro" e "Alberto" se si seleziona "A").

 Se la lingua di sistema è impostata su Russo, viene visualizzato il seguente tasto.
 Se si desidera cambiare il carattere, toccare più volte il seguente tasto fino a visualizzare il carattere desiderato.



Cambia il carattere.

5 Toccare l'elenco per visualizzare i numeri di telefono della voce selezionata.

Viene visualizzata la schermata dei dettagli della rubrica telefonica.

• Se una voce contiene più numeri di telefono, selezionarne uno toccando l'elenco.

6 Toccare il numero di telefono da comporre.

Viene visualizzata la schermata di composizione.

- Inizia la composizione del numero.
 Per annullare la chiamata, toccare .
- 8 Toccare il tasto seguente.



La chiamata termina.

Composizione partendo dalla cronologia delle chiamate

Le chiamate effettuate, ricevute e perse più recenti vengono memorizzate nella cronologia delle chiamate. È possibile sfogliare l'elenco della cronologia delle chiamate e chiamare direttamente i numeri presenti.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Cronologia".

A seconda del tipo di telefono cellulare, alcune chiamate potrebbero non essere visualizzate nella cronologia delle chiamate.



① Tipo di cronologia delle chiamate

34)

Iŧ





3 Toccare la voce desiderata nell'elenco per eseguire una chiamata.

Viene visualizzata la schermata di composizione.

4 Inizia la composizione del numero.

Per annullare la chiamata, toccare

5 Toccare il tasto seguente.



Termina la chiamata.

La chiamata termina.

Uso degli elenchi di composizione preimpostata

È possibile effettuare una chiamata dall'elenco di composizione preimpostata.

Registrazione di un numero telefonico

È possibile memorizzare facilmente fino a sei numeri di telefono preimpostati per singolo dispositivo.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Rubrica telefono" o "Cronologia".

3 Toccare il tasto seguente.



Registrare il numero di telefono nell'elenco "**Selezione preset**".

Esecuzione di una chiamata dall'elenco di composizione preimpostata

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "**Selezione** preset".

3 Toccare la voce desiderata nell'elenco per eseguire una chiamata.

Viene visualizzata la schermata di composizione.

- 4 Inizia la composizione del numero.
 - Per annullare la chiamata, toccare
- 5 Toccare il tasto seguente.



Termina la chiamata.

La chiamata termina.

Eliminazione di un numero di telefono

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Selezione preset".

(35

Uso delle chiamate vivavoce

3 Toccare il tasto seguente.



Elimina un numero di telefono.

Accettazione di una telefonata

Tramite questo prodotto è possibile ricevere chiamate in vivavoce.

Risposta a una chiamata in arrivo

Il prodotto informa l'utente dell'arrivo di una chiamata visualizzando un messaggio ed emettendo uno squillo.

- È possibile impostare il sistema per rispondere automaticamente alle chiamate in arrivo. Se questo prodotto non è impostato per rispondere automaticamente alle chiamate in arrivo, sarà necessario rispondere manualmente.
 - Per ulteriori informazioni vedere Risposta automatica a una chiamata a pagina 37.
- Se il numero di telefono della chiamata ricevuta è già registrato in "Rubrica telefono", viene visualizzato il nome registrato.
- 1 Toccare il tasto seguente.



Risponde a una chiamata in entrata.



Rifiuta una chiamata in entrata.

Le chiamate respinte vengono memorizzate nella cronologia delle chiamate perse.

 Per ulteriori informazioni vedere Composizione partendo dalla cronologia delle chiamate a pagina 34.

2 Toccare il tasto seguente.



Termina la chiamata.

La chiamata termina.

Riduzione a icona della schermata di conferma della composizione

- Non è possibile ridurre a icona la schermata di conferma della composizione nella schermata Operazioni audio-video.
- Non è possibile selezionare sorgenti audiovideo anche se la schermata di conferma della composizione è ridotta a icona mentre si parla al telefono.

1 Toccare il tasto seguente.



La schermata di conferma della composizione viene ridotta a icona.

2 Toccare il tasto seguente.



Viene visualizzata di nuovo la schermata di conferma della composizione.
Uso delle chiamate vivavoce

Modifica delle impostazioni del telefono

Risposta automatica a una chiamata

Questo prodotto risponde automaticamente alle chiamate in arrivo sul telefono cellulare, per cui è possibile rispondere alle chiamate continuando a guidare senza togliere le mani dal volante.

Se "**Risposta automatica**" è impostato su "**On**", la risposta a una chiamata in entrata viene effettuata automaticamente in 5 secondi.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare più volte [Risposta automatica] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Off (predefinita): Disattiva la risposta automatica.
- **On**: Attiva la risposta automatica.

Attivazione/disattivazione del tono di chiamata

Si può scegliere se utilizzare o meno il tono di chiamata di questo prodotto. Se questa funzione è attivata, verrà riprodotto il tono di chiamata di questo prodotto.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare più volte [Suoneria] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita): Attiva il tono di chiamata.
- Off: Disattiva il tono di chiamata.

Ordinamento inverso di nomi e cognomi nella rubrica telefonica

Quando si connette il dispositivo a questo prodotto, è possibile che i nomi e i cognomi dei contatti siano registrati in ordine inverso all'interno della rubrica telefonica.

È possibile utilizzare questa funzione per cambiare l'ordinamento di nomi e cognomi.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Inverti nomi].

Viene visualizzata la schermata di conferma.

4 Toccare [Si].

- Se l'ordinamento inverso non riesce, compare il messaggio "Inverti nome errore".
 In questo caso, provare a ripetere la procedura dall'inizio.
- L'ordinamento inverso di nomi e cognomi dei contatti da questo prodotto non modifica i dati nel dispositivo Bluetooth.

Capitolo



Impostazione della modalità riservata

04

Durante una conversazione, è possibile passare alla modalità riservata (per parlare direttamente al cellulare)

Toccare i tasti sequenti per attivare o disattivare la modalità riservata.



Regolazione del volume di ascolto dell'interlocutore

Al fine di ottenere una buona qualità dell'audio, con questo prodotto è possibile regolare il volume di ascolto dell'interlocutore.

Se il volume è troppo basso per l'interlocutore. utilizzare questa funzione.

Toccare il tasto seguente.



Alterna tre livelli di volume.

- Questa funzione può essere utilizzata anche mentre si parla al telefono.
- È possibile memorizzare le impostazioni per ogni dispositivo.

Utilizzo della funzione di riconoscimento vocale (per iPhone)

È possibile utilizzare la funzione di riconoscimento vocale dell'iPhone.

Se si utilizza un iPhone con iOS 6.1 o versione successiva, è disponibile la modalità Siri Eves Free con questo prodotto.

Premere il pulsante HOME per visualiz-1 zare la schermata Menu principale.

Toccare i tasti seguenti per avviare il 2 controllo vocale.



La funzione di riconoscimento vocale viene avviata e compare la schermata di controllo vocale.

Il funzionamento del riconoscimento vocale è lo stesso dell'iPhone.

È possibile avviare la funzione di riconoscimento vocale anche tenendo premuto il pulsante HOME.



Indica che questo prodotto è in attesa dei comandi vocali.



Annulla la funzione di riconoscimento vocale.

Note riguardanti le chiamate vivavoce

Note generali

- Non è garantita la connessione con tutti i telefoni cellulari dotati di tecnologia wireless Bluetooth.
- Durante l'invio e la ricezione di dati e voce mediante tecnologia Bluetooth, la distanza in linea d'aria tra questo prodotto e il telefono cellulare deve essere di 10 metri al massimo. La distanza di trasmissione effettiva. tuttavia, potrebbe essere inferiore alla distanza stimata, a seconda dell'ambiente d'uso.
- · Con alcuni telefoni cellulari, lo squillo potrebbe non essere prodotto dai diffusori.
- Se sul telefono cellulare si seleziona la modalità riservata, le chiamate vivavoce potrebbero essere disabilitate.

Registrazione e connessione

- La procedura varia a seconda del tipo di telefono cellulare. Per ulteriori informazioni a riguardo, vedere il manuale di istruzioni del telefono cellulare.
- Con alcuni telefoni cellulari, il trasferimento della rubrica telefonica potrebbe non funzionare anche se il telefono è accoppiato a questo prodotto. In tal caso, scollegare il telefono e ripetere la procedura di accoppiamento dal telefono al prodotto.

Esecuzione e ricezione delle chiamate

- Nelle seguenti situazioni si potrebbero avvertire dei disturbi:
 - Quando si risponde alla chiamata tramite il pulsante sul telefono.
 - Quando l'altro interlocutore riaggancia.
- Se l'interlocutore non riesce a sentire ciò che si dice per la presenza di eco, abbassare il volume per le chiamate vivavoce. Ciò potrebbe ridurre l'eco.
- Con alcuni telefoni cellulari, la chiamata vivavoce potrebbe non funzionare, anche premendo il pulsante di accettazione sul telefono cellulare quando arriva una chiamata.
- Se il numero di telefono della chiamata ricevuta è già registrato nella rubrica del telefono, viene visualizzato il nome registrato. Se un numero telefonico è registrato sotto nomi diversi, viene visualizzato solo il numero telefonico.
- Se il numero della persona che chiama non è registrato nella rubrica telefonica, viene visualizzato solo il numero telefonico.

Cronologia delle chiamate ricevute ed effettuate

- Non è possibile effettuare una chiamata verso un numero sconosciuto (nessun numero telefonico) dalla cronologia delle chiamate ricevute.
- Se le chiamate vengono effettuate mediante cellulare, non saranno registrati dati cronologici sul prodotto.

Trasferimenti della rubrica telefonica

- Se la rubrica telefonica del cellulare contiene più di 800 voci, potrebbero non essere scaricate completamente tutte le voci.
- Con alcuni telefoni cellulari potrebbe non essere possibile trasferire l'intera rubrica telefonica in una singola operazione. In tal caso, trasferire gli indirizzi uno per volta usando il telefono cellulare.
- Con alcuni telefoni cellulari, questo prodotto potrebbe non visualizzare correttamente la rubrica telefonica (alcuni caratteri potrebbero risultare illeggibili, oppure il nome e il cognome potrebbero apparire in ordine inverso).
- Se la rubrica telefonica del telefono cellulare contiene immagini, potrebbe non essere possibile trasferire correttamente la rubrica (le immagini non possono essere trasferite dal telefono cellulare).
- La funzione di trasferimento della rubrica telefonica potrebbe non essere disponibile su alcuni telefoni cellulari.

lt (39

05

Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

Se si utilizza un iPod/iPhone o uno smartphone con guesto prodotto, configurare le impostazioni di guesto prodotto a seconda del dispositivo da collegare.

Questa sezione descrive le impostazioni da definire per ogni dispositivo.

Flusso di base per la configurazione di iPod/ iPhone o smartphone

- (1) Selezionare il metodo di connessione del dispositivo.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione del metodo di connessione del dispositivo a pagina 40.
- 2 Collegare il dispositivo a questo prodotto.
 - Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.
- Se necessario, collegare il dispositivo a guesto prodotto mediante la connessione Bluetooth.
 - Per dettagli sulla connessione Bluetooth, vedere Capitolo 3.

Impostazione del metodo di connessione del dispositivo

Se si desidera utilizzare l'applicazione per iPhone o smartphone in guesto prodotto, è necessario selezionare il metodo di connessione del dispositivo.

A seconda del dispositivo collegato, è necessario impostare la corretta connessione.

Premere il pulsante HOME per visualiz-1 zare la schermata Menu principale.

Toccare questi tasti nell'ordine seguen-2 te.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Imp. Input/Output].

Toccare [Imp. smartphone]. 4

Viene visualizzata la schermata "Imp. smartphone".

- 5 Toccare le impostazioni seguenti.
 - Dispositivo: selezionare il dispositivo da connettere.
 - Connessione: selezionare il metodo di connessione.
 - Configurare le impostazioni in base al dispositivo da collegare e il metodo di collegamento da utilizzare.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo a pagina 42.
 - Se si modifica l'impostazione, compare una schermata di conferma.

Toccare [OK].

L'impostazione cambia dopo l'esecuzione automatica dei processi seguenti.

- La sorgente viene disattivata.
- Le modalità AppRadio Mode e Mirror-Link venaono chiuse.
- La connessione dello smartphone (USB) e Bluetooth) viene disattivata.

Per annullare, toccare [Annulla].

Compatibilità con iPod

Questo prodotto supporta solo i seguenti modelli di iPod e versioni software di iPod. Modelli e versioni di tipo diverso potrebbero non funzionare correttamente. Realizzato per

- iPhone 5c: iOS 7.0.3
- iPhone 5s: iOS 7.0.3
- iPhone 5: iOS 7.0.3

Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

Capitolo

- iPhone 4s: iOS 7.0.3
- iPhone 4: iOS 7.0.3
- iPhone 3GS: iOS 6.0.1
- iPod touch (5a generazione): iOS 6.0.1
- iPod touch (4a generazione): iOS 6.0.1
- iPod touch (3a generazione): iOS 5.1.1
- iPod touch (2a generazione): iOS 4.2.1
- iPod classic 160 GB (2009): ver. 2.0.4
- iPod classic 160 GB (2008): ver. 2.0.1
- iPod classic 80 GB: ver. 1.1.2
- iPod nano (7a generazione)
- iPod nano (6^a generazione): ver. 1.2
- iPod nano (5a generazione): ver. 1.0.2
- iPod nano (4a generazione): ver. 1.0.4
- iPod nano (3a generazione): ver. 1.1.3
- È possibile collegare e controllare un iPod compatibile con questo prodotto utilizzando gli appositi cavi di collegamento venduti separatamente.
- I metodi di funzionamento possono variare a seconda del modello e della versione software dell'iPod.
- A seconda della versione basata sul software dell'iPod, potrebbe non essere compatibile con questo prodotto.
 Per i dettagli riguardo la compatibilità dell'iPod con questo prodotto, consultare le informazioni sul nostro sito Web.

Questo manuale si riferisce ai seguenti modelli di iPod.

iPod con connettore a 30 pin

- iPhone 4s
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPod touch 4a generazione
- iPod touch 3a generazione
- iPod touch 2a generazione
- iPod classic 160GB
- iPod classic 80GB
- iPod nano 6^a generazione
- iPod nano 5a generazione
- iPod nano 4a generazione
- iPod nano 3a generazione

iPod con connettore Lightning

- iPhone 5c
- iPhone 5s

- iPhone 5
- iPod touch 5a generazione
- iPod nano 7a generazione

Compatibilità con un dispositivo Android[∞]

- I metodi di funzionamento possono variare a seconda del modello Android e della versione software del sistema operativo Android.
- A seconda della versione del sistema operativo Android, questo potrebbe non essere compatibile con il prodotto.
- Non è garantita la compatibilità con tutti i dispositivi Android.

Per i dettagli riguardo la compatibilità dei dispositivi Android con questo prodotto, consultare le informazioni sul nostro sito Web.

Compatibilità con i dispositivi MirrorLink

- Questo prodotto è compatibile con Mirror-Link versione 1.0.
- Non è garantita la compatibilità con tutti i dispositivi MirrorLink.

Per i dettagli riguardo la compatibilità dei dispositivi **MirrorLink** con questo prodotto, consultare le informazioni sul nostro sito Web.

lt (41

Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo

Di seguito si riportano le impostazioni e i cavi richiesti per collegare ciascun dispositivo e le sorgenti disponibili.

iPod / iPhone con co	onnettore a 30 pin			
Cavo richiesto (vendut	o separatamente)	Non è richiesta la connessione via cavo.	CD-IU201V	CD-IU201S
Imp. cmartabana	Dispositivo	iPhone/iPod	iPhone/iPod	iPhone/iPod
mp. smartphone	Connessione	Wireless BT	USB	USB
Connessione Bluetoot	h	È richiesta la con- nessione Bluetooth per utilizzare aha .	_	_
Requisito di connessio	one	_	Collegare alla porta USB 1 per usare aha .	Collegare alla porta USB 1 per usare AppRadio Mode .
	iPod (audio)	—	1	1
Caraanta diananihila	iPod (video)	—	1	1
Sorgenie disponibile	aha	1	1	1
	AppRadio Mode	—	_	1

iPod / iPhone con co	onnettore Lightning			
Cavo richiesto (vendut	o separatamente)	Non è richiesta la connessione via cavo.	CD-IU52	 CD-IH202 CD-IU52 Adattatore da Lightning ad AV digitale
Imp. ementula ana	Dispositivo	iPhone/iPod	iPhone/iPod	iPhone/iPod
imp. smartphone	Connessione	Wireless BT	USB	Adatt. AV dig.
Connessione Bluetoot	h	È richiesta la con- nessione Bluetooth per utilizzare aha .	È richiesta la con- nessione Bluetooth per utilizzare aha .	È richiesta la con- nessione Bluetooth.
Requisito di connessio	one	_	_	Collegare alla porta USB 1 per usare AppRadio Mode .
	iPod (audio)	—	1	—
	iPod (video)	—	_	—
Sorgenite disponibile	aha	1	1	1
	AppRadio Mode			1

42)

It

Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

iPod / iPhone con connettore Lightning			
Commenti	_	_	iPod on è disponibi- le. Utilizzare CarMe- diaPlayer per riprodurre musica o video in AppRadio Mode. (*1)

(*1) Installare l'applicazione CarMediaPlayer sull'iPod o sull'iPhone.

Per ulteriori dettagli su **CarMediaPlayer**, consultare le informazioni sul nostro sito Web.

Per ulteriori informazioni, fare riferimento al manuale di CarMediaPlayer.

Android, dispositivo	MirrorLink			
Cavo richiesto (vendut	o separatamente)	Non è richiesta la connessione via cavo.	CD-AH200	CD-MU200
In a successive based	Dispositivo	Altri	Altri	Altri
imp. smartphone	Connessione	Wireless BT	eless BT HDMI USB	USB
Connessione Bluetoot	h	È richiesta la con- nessione Bluetooth per utilizzare aha .	È richiesta la con- nessione Bluetooth.	È richiesta la con- nessione Bluetooth per utilizzare aha .
Requisito di connessio	one	_	Collegare alla porta USB 2.	Collegare alla porta USB 2.
	aha	1	1	1
Sorgente disponibile	AppRadio Mode	_	1	_
	MirrorLink	_	—	1

Capitolo

06

È possibile ascoltare la radio tramite questo prodotto. Questa sezione descrive le operazioni attinenti alla radio.

Uso dei tasti del pannello tattile



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- Seleziona una banda.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una banda a pagina 45.
- ③ Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ④ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- **5** Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- 6 Memorizza le informazioni di un brano in un iPod.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes) a pagina 137.
- 🕐 Visualizza la schermata Menu Telefono.
 - Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- 8 Esegue la sintonizzazione manuale o con ricerca.

- Per ulteriori dettagli, vedere Sintonizzazione manuale a pagina 45.
- Per ulteriori dettagli, vedere Sintonizzazione con ricerca a pagina 46.
- (9) Visualizza i canali preselezionati.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di un canale preselezionato nell'elenco dei canali preselezionati a pagina 46.
- Richiama il canale preselezionato memorizzato in un tasto, premendolo una sola volta.

Memorizza la frequenza di trasmissione corrente in un tasto, in modo da richiamarla successivamente premendo il tasto.

 Per ulteriori dettagli, vedere Memorizzazione delle frequenze di trasmissione a pagina 46.

Lettura della schermata



Indicatore della banda

Mostra la banda sintonizzata: FM1, FM2, FM3 o MW/LW.

- 2 Data e ora correnti
- ③ Indicatore del nome del programma Mostra il nome del programma (della stazione) per la stazione corrente.
 - Se si seleziona "MW/LW", verrà visualizzata la frequenza.
- ④ Area di visualizzazione del testo radio Visualizza il testo radio ricevuto.
 - Se si seleziona "MW/LW", non viene visualizzato nulla.
- 5 Informazioni sui brani

44)

11

Uso della radio

Mostra il titolo del brano corrente e/o il nome dell'artista (se disponibile).

- Se si seleziona "MW/LW", non viene visualizzato nulla.
- 6 Indicatore di stato delle tag per i brani iTunes[®]

Mostra lo stato delle informazioni del brano memorizzate in questo prodotto.

 L'icona è visualizzata in tutte le schermate delle operazioni delle sorgenti audio-video.

Indicatore Significato Compare se la tag delle informazioni del brano è memorizzata in questo prodotto.

Compare quando la tag delle informazioni del brano viene trasferita in un iPod.

⑦ Indicatore delle tag iTunes[®]

Indica i brani ai quali è possibile aggiungere tag iTunes.

 L'icona è visualizzata in tutte le schermate delle operazioni delle sorgenti audio-video.

Indicatore Significato

• Tag

Compare se questo prodotto riceve la tag di un brano iTunes che può essere memorizzata e quindi scaricata in un iPod per eseguire l'acquisto in un secondo momento.

Lampeggia quando questo prodotto memorizza le informazioni della tag del brano.

Indicatore del numero di preselezione

Evidenzia la preselezione selezionata.

Procedura di avvio

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Toccare [Radio] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

Viene visualizzata la schermata "Radio".

3 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la radio.

 Per i dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 44.

Selezione di una banda

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare la banda desiderata.

FM1	Sono disponibili le seguenti bande FM: FM1, FM2 e FM3.
MW	Sono disponibili le seguenti bande MW/LW: MW e LW.

 Questa funzione è utile per preparare diversi elenchi di preselezioni per ogni banda.

Sintonizzazione manuale

• Toccare i tasti seguenti per eseguire la sintonizzazione manuale.



 Questa funzione è utile per preparare diversi elenchi di preselezioni per ogni banda.

(45

06

Sintonizzazione con ricerca

• Toccare e tenere premuto uno dei sequenti tasti per circa un secondo, quindi rilasciarlo.





Se si tiene premuto uno dei tasti, è possibile passare saltare le frequenze di trasmissione. La sintonizzazione con ricerca avrà inizio quando si rilascia il tasto.

Selezione di un canale preselezionato nell'elenco dei canali preselezionati

Dopo aver memorizzato i canali di trasmissione, è possibile richiamare facilmente i canali preselezionati dalla memoria con il singolo tocco di un tasto.

⇒ Per ulteriori dettagli, vedere Memorizzazione delle frequenze di trasmissione a pagina 46.

Toccare il tasto di visualizzazione dell'e-1 lenco di canali preselezionati.



(1) Tasto di visualizzazione dell'elenco di canali preselezionati

Toccare una voce dell'elenco (da "1" a 2 "6") per passare a un canale registrato come canale preselezionato.

Se si tocca il tasto di visualizzazione dell'elenco di canali preselezionati mentre è visualizzato tale elenco, quest'ultimo scomparirà e verranno visualizzati i tasti di sintonizzazione delle preselezioni.

Memorizzazione delle frequenze di trasmissione

Toccando uno gualsiasi dei tasti di sintonizzazione delle preselezioni (da "1" a "6"), si possono facilmente memorizzare fino a sei canali di trasmissione, richiamabili successivamente toccando un tasto.

1 Selezionare la freguenza da salvare in memoria.

2 Toccare e tenere premuto un tasto di sintonizzazione delle preselezioni da [1] a [6].

La stazione radio selezionata viene memorizzata.

La volta successiva che si tocca lo stesso tasto di sintonizzazione delle preselezioni, da "1" a

"6", il componente del servizio corrispondente viene richiamato dalla memoria.

È possibile salvare in memoria fino a 18 stazioni FM, sei per ognuna delle tre bande FM, nonché sei stazioni MW/LW.

Memorizzazione delle frequenze di trasmissione più forti

La funzione BSM (Best Stations Memory, memoria delle stazioni migliori) consente di memorizzare automaticamente le sei frequenze di trasmissione più forti nei tasti di sintonizzazione delle preselezioni da "1" a "6" e, dopo averle memorizzate, è possibile sintonizzarsi su queste frequenze con un semplice tocco.

46

11

Uso della radio

Capitolo

- Se si memorizzano frequenze di trasmissione mediante BSM è possibile che vengano sostituite le frequenze di trasmissione precedentemente salvate.
- Le frequenze di trasmissione memorizzate in precedenza potrebbero rimanere in memoria se non è stato raggiunto il limite di frequenze di trasmissione forti memorizzate.

1 Toccare il tasto di visualizzazione dell'elenco di canali preselezionati.

Compare l'elenco dei canali preselezionati.

2 Toccare [BSM] per iniziare una ricerca.

Viene visualizzato un messaggio. Mentre è visualizzato, le sei frequenze di trasmissione più forti vengono salvate nei tasti di sintonizzazione delle preselezioni da "**1**" a "**6**" in ordine di intensità del segnale. Quando l'operazione è completata, il messaggio scompare.

 Toccando [Annulla], il processo di memorizzazione viene annullato.

Sintonizzazione di frequenze forti

Questa impostazione è disponibile solo se si seleziona "Radio" come sorgente.

La sintonizzazione con ricerca locale consente di sintonizzarsi solo sulle stazioni radio con segnali sufficientemente forti da assicurare una buona ricezione.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Ingresso AV].

4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare [Locale].

Viene visualizzato il menu pop-up.

6 Toccare la voce che si desidera imposta-

re. FM

- **Off** (predefinita): Disattiva la sintonizzazione con ricerca.
- Livello1: Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 1.
- Livello2:

Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 2.

- Livello3: Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 3.
- Livello4:

Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 4.

MW/LW

- **Off** (predefinita): Disattiva la sintonizzazione con ricerca.
- Livello1: Imposta il livello di sensibilità per la freguenza MW/LW su 1.
- Livello2: Imposta il livello di sensibilità per la freauenza MW/LW su 2.
- L'impostazione FM "Livello4" (MW/LW "Livello2") permette di ricevere soltanto le stazioni più forti, mentre valori d'impostazione più bassi consentono la ricezione di stazioni più deboli.

Ricezione dei notiziari sul traffico

 Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM. Capitolo

06

La funzione TA (Traffic Announcement standby) consente di ricevere automaticamente i notiziari sul traffico, indipendentemente dalla sorgente corrente. È possibile attivare questa funzione sia per una stazione TP (una stazione che trasmette informazioni sul traffico) che per una stazione TP con estensione alle altre stazioni della rete (una stazione che trasmette informazioni sulle stazioni TP).

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Ingresso AV].
- 4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare più volte [Interruzione TA] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Off (predefinita):
 I notiziari sul traffico non vengono ricevuti
 automaticamente.
- On: I notiziari sul traffico vengono ricevuti automaticamente.

6 Sintonizzare una stazione TP o una stazione TP con estensione alle altre stazioni della rete.

7 Utilizzare il pulsante VOL (+/-) per regolare il volume TA all'inizio di un notiziario sul traffico.

Il volume appena impostato viene memorizzato e verrà richiamato per i successivi notiziari sul traffico.

- È inoltre possibile disattivare i notiziari cambiando sorgente.
- Dopo la ricezione di un notiziario sul traffico, il sistema torna alla sorgente originale.

 Durante la sintonizzazione con ricerca o la funzione BSM, quando è attiva la funzione TA, vengono sintonizzate soltanto le stazioni TP o le stazioni TP con estensione alle altre stazioni della rete.

Uso dell'interruzione per i programmi per i notiziari

 Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

Quando un notiziario viene trasmesso da una stazione con codice PTY, questo prodotto può passare dalla stazione in ascolto al notiziario. Al termine del notiziario riprende la ricezione del programma precedente.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Ingresso AV].
- 4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare più volte [Interruzione notizie] finché non compare l'impostazione desiderata.

• Off (predefinita): Disattiva la funzione di interruzione dei programmi per i notiziari.

• On:

Attiva la funzione di interruzione dei programmi per i notiziari.

 È inoltre possibile disattivare i notiziari cambiando sorgente.

Sintonizzazione su frequenze alternative

Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

Se si sta ascoltando una trasmissione e la ricezione diventa debole oppure si verificano altri problemi, questo prodotto ricercherà automaticamente una stazione differente nella stessa rete che sta trasmettendo un segnale più forte.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Ingresso AV].
- 4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare più volte [FREQ Alternativa] finché non compare l'impostazione desiderata.

- On (predefinita): Attiva la funzione delle frequenze alternative.
- Off:

Disattiva la funzione delle frequenze alternative.

- Durante la sintonizzazione con ricerca o la funzione BSM, quando è attiva la funzione AF, vengono sintonizzate soltanto le stazioni RDS.
- Quando si richiama una stazione preselezionata, il sintonizzatore la potrebbe aggiornare a una frequenza dall'elenco delle stazioni AF. Se i dati RDS della stazione ricevuta differiscono da quelli della stazione memorizzata in origine, il display non visualizza alcun numero di preselezione.

- Durante la ricerca di frequenza AF, l'audio può essere temporaneamente interrotto da un altro programma.
- La funzione AF può essere attivata o disattivata in modo indipendente per ogni banda FM.

Limitazione delle stazioni alla programmazione regionale

 Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

Quando si usa la funzione AF (frequenza alternativa) per risintonizzare automaticamente le frequenze, la funzione regionale limita la selezione alle stazioni che trasmettono programmi regionali.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Ingresso AV].
- 4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare più volte [Regionale] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita): Attiva la funzione regionale.
- Off:

Disattiva la funzione regionale.

La programmazione regionale e le reti regionali sono organizzate diversamente a seconda del paese (possono cioè variare in base all'ora, al paese o alla zona di trasmissione).

Capitolo

Uso della radio

- Il numero di preselezione sul display potrebbe scomparire se il sintonizzatore si sintonizza su una stazione regionale diversa da quella selezionata in origine.
- La funzione regionale può essere attivata o disattivata in modo indipendente per ogni banda FM.

Passaggio alla ricerca automatica Pl

Se questo prodotto non riesce a trovare una frequenza alternativa valida oppure se si sta ascoltando una trasmissione e la ricezione diventa debole, il prodotto ricerca automaticamente una stazione diversa con lo stesso tipo di programmazione.

Attivazione della Ricerca automatica PI per le stazioni preselezionate

Questo prodotto può ricercare automaticamente una stazione diversa con la stessa programmazione, anche durante il richiamo delle stazioni preselezionate.

È possibile impostare "Auto PI" solo se la sorgente selezionata è "OFF".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Ingresso AV].
- 4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare più volte [Auto PI] finché non compare l'impostazione desiderata.

• Off (predefinita):

Disattiva la funzione di ricerca automatica Pl.

 On: Attiva la funzione di ricerca automatica PI.

Modifica della qualità audio del sintonizzatore FM

 Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

È possibile selezionare la qualità dell'audio tra tre impostazioni, in base alle circostanze di utilizzo.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Ingresso AV].
- 4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare [Suono del sintonizzatore].

Viene visualizzato il menu pop-up.

6 Toccare la voce che si desidera impostare.

- Standard (predefinita): Consente di passare alle impostazioni standard.
- Costante: Consente di passare a impostazioni che danno la priorità a evitare i rumori.
- Hi-Fi: Consente di passare alle impostazioni che danno la priorità alla qualità dell'audio.

11

Capitolo

Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes)

 Per ulteriori dettagli, vedere Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes) a pagina 137.

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile spostare i canali preselezionati verso l'alto o verso il basso.

Tenere premuto il pulsante TRK

È possibile eseguire la sintonizzazione con ricerca. È possibile riprodurre un normale CD musicale, un CD video o un DVD-Video mediante il lettore integrato del prodotto. Questa sezione descrive le operazioni attinenti.

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio)

Esempio: CD

Schermata di riproduzione (pagina 1)



Schermata di riproduzione (pagina 2)



Uso dei tasti del pannello tattile (per il video) Esempio: DVD

Schermata di riproduzione (pagina 1)



Schermata di riproduzione (pagina 2)



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

 Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.

- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- 3 Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- 5 Seleziona una traccia nell'elenco.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione dei file dall'elenco di nomi file a pagina 55.
- 6 Visualizza la schermata Menu Telefono.
 - Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.

52)

11

- ⑦ Passa alla pagina successiva o precedente dei tasti del pannello tattile.
- 8 Salta i file in avanti o indietro.
- ③ Cambia il punto di riproduzione trascinando il tasto.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Utilizzo della barra temporale a pagina 25.
- Cambia il tipo di file multimediale.
 Per ulteriori dettagli, vedere Cambio del tipo di file multimediale a pagina 56.
- ① Alterna la riproduzione e la pausa.
- Utilizza la funzione "Sound Retriever".
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione della funzione "Sound Retriever" a pagina 138.
- **13** Riproduce i file in ordine casuale.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Riproduzione delle tracce in ordine casuale a pagina 55.
- Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta a pagina 55.
- 15 Cerca la parte da riprodurre.
 - Per i dettagli, vedere Ricerca della parte da riprodurre a pagina 56.
- (6) Nasconde i tasti del pannello tattile. Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.
 - Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- 🗊 Visualizza il menu DVD.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Uso del menu DVD a pagina 57.
- 18 Consente di cambiare la lingua dei sottotitoli.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Cambio della lingua dei sottotitoli a pagina 57.
- Consente di cambiare la lingua dell'audio.
 Per ulteriori dettagli, vedere Cambio della lingua dell'audio a pagina 57.
- 20 Arresta la riproduzione.
- Modifica la modalità schermo panoramico.

- Per i dettagli, vedere Modifica della modalità schermo panoramico a pagina 138.
- Avanza la riproduzione di un fotogramma alla volta (riproduzione fotogramma per fotogramma) o ne rallenta la velocità (riproduzione rallentata).
 - Per ulteriori dettagli, vedere Riproduzione fotogramma per fotogramma a pagina 57.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Riproduzione rallentata a pagina 58.
- Esegue un'operazione (come la ripresa) memorizzata nel disco.
 - Per ulteriori dettagli, vedere *Ritorno a una scena specifica* a pagina 58.
- ② Riprende la riproduzione (segnalibro).
 - Per i dettagli, vedere Ripresa della riproduzione (segnalibro) a pagina 58.

25 Visualizza il tastierino del menu DVD.

- Per i dettagli, vedere Uso del menu del DVD tramite i tasti del pannello tattile a pagina 58.
- 26 Cambia l'angolazione di visione (angolazione multipla).
 - Per ulteriori dettagli, vedere Cambio dell'angolazione di visione multipla del DVD a pagina 59.
- ② Seleziona l'uscita audio.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione dell'uscita audio a pagina 59.

Capitolo

07

53

Lettura dello schermo (per l'audio)

Esempio: CD



Lettura dello schermo (per il video)

Esempio: DVD



Esempio: CD video



1) Data e ora correnti

② Indicatore della condizione di riproduzione

Indica la condizione di riproduzione corrente.

Riproduzione delle tracce in ordine casuale

Indicato- re	Significato
∞	Non riproduce le tracce in ordine ca- suale.
XX	Riproduce tutte le tracce del disco corrente in ordine casuale.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta



- ③ Indicatore del tempo di riproduzione Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale.
- ④ Indicatore del numero della traccia Mostra il numero della traccia attualmente in riproduzione (se disponibile).
- (5) Indicatore del canale audio Mostra il tipo di canale audio corrente, ad esempio "Mch" (multicanale).
- (6) Indicatore del formato audio digitale Mostra il formato audio digitale (audio surround) che è stato selezionato.
- ⑦ Indicatore della frequenza di campionamento

Mostra la frequenza di campionamento corrente della riproduzione.

- (8) Indicatore del numero del titolo Mostra il numero del titolo attualmente in riproduzione.
- Indicatore del numero del capitolo Mostra il numero del capitolo attualmente in riproduzione.
- 10 Indicatore PBC ON

Indica che è in fase di riproduzione un disco in cui è attivato il controllo PBC.

Procedura di avvio

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Inserire il disco che si desidera riprodurre nell'apertura di inserimento del disco.

La sorgente cambia e quindi la riproduzione viene avviata.

- Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di un disco a pagina 17.
- Se il disco è già inserito, toccare [Disc] nell'elenco di sorgenti o nella schermata di selezione della sorgente audio-video.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dalla schermata di Selezione della sorgente audio-video a pagina 22.

3 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare il disco.

- Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio) a pagina 52.
- Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile (per il video) a pagina 52.

Selezione dei file dall'elenco di nomi file

È possibile selezionare le tracce da riprodurre utilizzando l'elenco dei titoli delle tracce, che contiene i nomi delle tracce registrate su un disco.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco delle tracce registrate nel disco.

2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

Riproduzione delle tracce in ordine casuale

Tutte le tracce nel disco possono essere riprodotte in ordine casuale toccando un solo tasto.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.

XX

Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

- (predefinita): Non riproduce le tracce in ordine casuale.
- 202

Riproduce tutte le tracce nell'intervallo di riproduzione ripetuta corrente in ordine casuale.

 Se si attiva la riproduzione casuale mentre l'intervallo di riproduzione ripetuta è impostato sulla traccia corrente, questo intervallo cambia automaticamente sul disco intero.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

(55

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

Audio

- 😭 (predefinita): Ripete il disco corrente.
- •

Ripete solo la traccia corrente.

- Se si attiva la riproduzione casuale mentre l'intervallo di riproduzione ripetuta è impostato sull'intero disco, questo intervallo cambia automaticamente sulla traccia corrente.
- Se si attiva la riproduzione casuale mentre l'intervallo di riproduzione ripetuta è impostato sulla traccia corrente, questo intervallo cambia automaticamente sul disco intero.
- Se si attiva la riproduzione casuale, è possibile cambiare l'intervallo di riproduzione ripetuta dal disco intero alla traccia corrente e viceversa.

Video

- Constant
 Constant<
- Ripete solo il capitolo corrente.
- 📑: Ripete solo il titolo corrente. 🔳

Cambio del tipo di file multimediale

Quando si riproducono supporti digitali che contengono vari tipi di file multimediali, è possibile cambiare i tipi di file multimediali da riprodurre.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza il menu pop-up per selezionare un tipo di file multimediale da riprodurre sul disco.

2 Toccare la voce che si desidera impostare.

• Music:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati musicali (audio compresso).

 Video: Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati video.

CD-DA:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i CD (dati audio, CD-DA).

Ricerca della parte da riprodurre

È possibile utilizzare la funzione di ricerca per trovare la parte che si desidera riprodurre.

- Per i DVD video, è possibile selezionare Title (titolo), Chapter (capitolo) o 10Key (tastierino numerico).
- Per i CD video, è possibile selezionare
 Track (traccia) o 10Key (tastierino numerico).

10Key (tastierino numerico) è disponibile solo per i CD video con PBC (controllo riproduzione).

La ricerca di capitoli e la ricerca temporale non sono disponibili quando la riproduzione del disco è stata interrotta.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata per la ricerca numerica diretta.

2 Toccare [Title] (titolo), [Chapter] (capitolo) o [10Key] (tastierino numerico).

3 Toccare da [0] a [9] per immettere il numero desiderato.

Per cancellare un numero immesso, toccare [Cancella]. Per cancellare tutti i numeri immessi, toccare a lungo [Cancella].

4 Toccare il tasto seguente.



Registra i numeri e avvia la riproduzione.

Uso del menu DVD

È possibile usare il menu del DVD toccando direttamente le voci del menu sullo schermo.

Con alcuni contenuti su DVD, questa caratteristica potrebbe non funzionare correttamente. In tal caso, utilizzare i tasti del pannello tattile per utilizzare il menu del DVD.

1 Toccare lo schermo per visualizzare i tasti del pannello tattile.

2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza i tasti del pannello tattile per utilizzare il menu DVD.

3 Toccare la voce del menu desiderata.

Cambio della lingua dei sottotitoli

È possibile cambiare la lingua dei sottotitoli mentre è in riproduzione un disco, qualora disponga di dati in più lingue (sottotitoli multipli).

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Consente di cambiare la lingua dei sottotitoli. Per cambiare la lingua dei sottoti-

toli è possibile anche utilizzare il menu "Impostazione DVD/DivX".

 Per i dettagli, vedere Configurazione delle lingue prioritarie a pagina 127.

Cambio della lingua dell'audio

È possibile cambiare la lingua dell'audio mentre è in riproduzione un disco, qualora disponga di dati in più lingue (audio multiplo).

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.

Consente di cambiare la lingua dell'audio.

Per cambiare la lingua dell'audio è possibile anche utilizzare il menu

• "Im

"Impostazione DVD/DivX".

 Per i dettagli, vedere Configurazione delle lingue prioritarie a pagina 127.

Riproduzione fotogramma per fotogramma

Questa funzione consente di avanzare di un fotogramma alla volta durante la pausa.

● Toccare [II►] durante la pausa.

Ogni volta che si tocca [Ⅱ►], la visualizzazione avanza di un fotogramma.

□ Per ritornare alla riproduzione normale, toccare [►/II].

t (57

07

Riproduzione dei dischi

Con alcuni dischi, le immagini potrebbero risultare non perfettamente chiare durante la riproduzione fotogramma per fotogramma.

Riproduzione rallentata

Questa funzione consente di rallentare la velocità di riproduzione.

Toccare a lungo [II▶] finché non compa-1 re un'icona a forma di freccia durante la riproduzione.

Viene visualizzata l'icona a forma di freccia e ha inizio la riproduzione rallentata.

Per ritornare alla riproduzione normale, toccare [►/II].

2 Toccare [II] per regolare la velocità durante la riproduzione rallentata.

Ogni volta che si tocca [Ⅱ►], la velocità viene modificata in guattro passaggi nell'ordine seauente:

$1/16 \rightarrow 1/8 \rightarrow 1/4 \rightarrow 1/2$

- Durante la riproduzione rallentata, l'audio non viene emesso.
- Con alcuni dischi, le immagini potrebbero risultare non perfettamente chiare durante la riproduzione rallentata.
- La riproduzione rallentata al contrario non è disponibile.

Ritorno a una scena specifica

Quando si utilizza un disco con un punto registrato che indica dove tornare, il disco torna al punto specificato e inizia la riproduzione da quel punto.

Questa funzione non può essere utilizzata se nel disco non è stata preprogrammata una scena specifica.

Questa funzione è disponibile solo per i DVD video e i CD video con PBC (controllo riproduzione).

Toccare il tasto seguente.

Return

Torna al punto specificato e inizia la riproduzione da quel punto.

Il punto specificato varia a seconda del disco 🔳

Ripresa della riproduzione (segnalibro)

La funzione segnalibro consente di riprendere la riproduzione da una scena selezionata al successivo caricamento del disco.

Toccare il tasto seguente.



Imposta come segnalibro un punto per ognuno di massimo cinque dischi.

- Se si prova a memorizzare un altro punto per lo stesso disco, il vecchio segnalibro verrà sovrascritto da quello nuovo.
- Per cancellare un segnalibro in un disco. toccare a lungo questo tasto.
- Il vecchio segnalibro verrà sovrascritto da quello nuovo.

Uso del menu del DVD tramite i tasti del pannello tattile

Se le voci del menu del DVD sono visualizzate, i tasti del pannello tattile potrebbero sovrapporvisi. In tal caso, selezionare una voce mediante i tasti del pannello tattile.

Toccare i tasti seguenti per selezionare la voce di menu desiderata.



Seleziona la voce di menu di sinistra



Seleziona la voce di menu di destra.



Seleziona la voce di menu in alto.

Seleziona la voce di menu in basso.

 Se i tasti del pannello tattile per la selezione del menu DVD scompaiono, toccare in un punto qualsiasi sullo schermo, quindi toccare . I tasti del pannello tattile vengono visualizzati nuovamente.

2 Toccare il tasto seguente.



Avvia la riproduzione dalla voce di menu selezionata.

- La modalità di visualizzazione del menu varia a seconda del disco.
- Toccando a, i tasti del pannello tattile scompaiono e viene visualizzata l'icona a. È possibile selezionare una voce di menu toccando l'icona.

Cambio dell'angolazione di visione multipla del DVD

Nel caso dei DVD con registrazioni ad angolazione di visione multipla (ovvero scene girate da angoli diversi), è possibile alternare i vari punti di vista durante la riproduzione.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Cambia l'angolazione di visione. Durante la riproduzione di una scena con angolazione di visione multipla viene visualizzata l'icona di angolazione.

Attivare la visualizzazione dell'icona di angolazione utilizzando il menu "Impostazione DVD/DivX".

 Per ulteriori dettagli, vedere Visualizzazione dell'icona dell'angolazione a pagina 128.

Selezione dell'uscita audio

Se si riproducono DVD registrati con audio LPCM, è possibile cambiare l'uscita audio.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Cambia l'impostazione dell'uscita audio.

- L+R: destra e sinistra
- Left: sinistra
- Right: destra
- Mix: missaggio di destra e sinistra
- Questa funzione non è disponibile quando la riproduzione del disco è stata interrotta.
- L'aspetto di questo tasto cambia secondo l'impostazione corrente.

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile saltare le tracce o i capitoli in avanti o indietro.

Tenere premuto il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido. È possibile riprodurre i file audio compressi memorizzati in un disco o in una periferica esterna (USB, SD) utilizzando il lettore integrato di questo prodotto. Questa sezione descrive le operazioni attinenti.

 Per ulteriori dettagli, vedere Grafico della compatibilità dei supporti a pagina 156.

Uso dei tasti del pannello tattile

Esempio: SD

Schermata di riproduzione (pagina 1)

Schermata di riproduzione (pagina 2)



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata MIXTRAX.
 ③ Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 18.
- ③ Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.

- ④ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- **5** Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- 6 Seleziona un file nell'elenco.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione dei file dall'elenco di nomi file a pagina 63.

Visualizza un elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti).

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di un file dall'elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti) a pagina 63.
- ⑦ Alterna il testo visualizzando le informazioni di tag o quelle relative a file e cartelle.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Lettura della schermata a pagina 61.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Cambio della modalità di ricerca a pagina 63.
- 8 Visualizza la schermata Menu Telefono.
 - Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- 9 Passa alla pagina successiva o precedente dei tasti del pannello tattile.
- 10 Salta i file in avanti o indietro.
- Cambia il punto di riproduzione trascinando il tasto.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Utilizzo della barra temporale a pagina 25.
- Cambia il tipo di file multimediale.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Cambio del tipo di file multimediale a pagina 64.
- ③ Alterna la riproduzione e la pausa.
- () Utilizza la funzione "Sound Retriever".
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione della funzione "Sound Retriever" a pagina 138.
- (5) Riproduce i file in ordine casuale.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Riproduzione di file in ordine casuale a pagina 64.
- 16 Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.

Riproduzione di file audio compressi

- Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta a pagina 64.
- Seleziona la cartella precedente o successiva.

Lettura della schermata

Esempio: SD



- Informazioni sul file corrente Modalità di ricerca della musica
 - D: titolo del brano/ : nome file Mostra il titolo del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se il titolo di un brano non è disponibile, viene visualizzato il nome del file.

nome dell'artista

Mostra il nome dell'artista del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nes**sun nome".

• O: titolo dell'album/ : nome della cartella

Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile). Se il titolo dell'album non è disponibile, viene visualizzato il nome della cartella.

• 🌠 genere

Mostra il genere del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nessun genere**". Non viene visualizzato nulla se il brano in riproduzione è in un formato che non supporta queste informazioni.

Modalità di ricerca delle cartelle

- D: nome file Mostra il nome del file attualmente in riproduzione.
- D: nome cartella Mostra il nome della cartella che contiene il file attualmente in riproduzione.
- 2) Data e ora correnti
- 3 Copertina album

Viene visualizzata la copertina dell'album per il brano corrente, se disponibile.

④ Indicatore della condizione di riproduzione

Indica la condizione di riproduzione corrente.

Riproduzione di file in ordine casuale



Riproduce tutti i file nell'intervallo e riproduzione ripetuta in ordine casuale.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta (per un disco)

Indicato- re	Significato
Ú	Ripete solo il file corrente.
Ű	Ripete solo la cartella corrente.
(in the second	Ripete tutti i file audio compressi.



Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta (per la modalità di ricerca della musica)

Indicato- re	Significato
Ũ	Ripete solo il file corrente.
Û	Ripete tutti i file audio compressi.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta (per la modalità di ricerca delle cartelle)



 Indicatore del tempo di riproduzione Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale.

Procedura di avvio (per un disco)

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Inserire il disco che si desidera riprodurre nell'apertura di inserimento del disco.

La sorgente cambia e quindi la riproduzione viene avviata.

- Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di un disco a pagina 17.
- Se il disco è già inserito, toccare [Disc] nell'elenco di sorgenti o nella schermata di selezione della sorgente audio-video.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dalla schermata di Selezione della sorgente audio-video a pagina 22.

3 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare il disco.

 Per i dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 60.

Procedura di avvio (per USB/SD)

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Inserire la scheda di memoria SD nello slot oppure collegare la periferica di archiviazione USB al connettore USB.

- Per i dettagli, vedere Collegamento di una periferica di archiviazione USB a pagina 18.
- Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD a pagina 17.

3 Toccare [USB] o [SD] nella schermata di selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

- Per i dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 60.
- La riproduzione viene eseguita in base all'ordine dei numeri delle cartelle. Le cartelle vengono saltate se non contengono file riproducibili. Se nella cartella 01 (principale) non sono presenti file riproducibili, la riproduzione inizia dalla cartella 02.

Cambio della modalità di ricerca

Questo prodotto supporta due tipi di modalità di ricerca: quella delle cartelle e quella della musica.

 Le modalità di ricerca sono disponibili solo per la periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

Modalità di ricerca della musica

Mostra titolo del brano, nome dell'artista, nome dell'album e genere nell'area di visualizzazione delle informazioni sul file corrente all'interno della schermata Operazioni audiovideo. Da selezionare per riprodurre file musicali individuati in base a una specifica categoria di titolo del brano, nome dell'artista, nome dell'album e genere.

Se si connette una periferica esterna (USB, SD), questo prodotto accede al database dei file musicali e viene attivata automaticamente la modalità di ricerca della musica.

Modalità di ricerca delle cartelle

Mostra un nome cartella e un nome file nell'area di visualizzazione delle informazioni sul file corrente all'interno della schermata Operazioni audio-video. Da selezionare per cercare i file musicali o le cartelle nella schermata di elenco.

È possibile alternare le modalità di ricerca dei file toccando le schede nella schermata di elenco.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Alterna la modalità ricerca della musica e quella della ricerca delle cartelle.

Selezione dei file dall'elenco di nomi file

È possibile trovare file o cartelle da riprodurre utilizzando l'elenco di nomi file o nomi cartella memorizzati su un disco o nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di file o di cartelle memorizzate su un disco o in una periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

- I file vengono riprodotti in base al numero.
- Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.

Selezione di un file dall'elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti)

È possibile cercare i file da riprodurre utilizzando l'elenco di file registrati nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

 Questa funzione è disponibile solo per la periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

1 Visualizzare la modalità di ricerca della musica.

 Per ulteriori dettagli, vedere Cambio della modalità di ricerca a pagina 63.

2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di file o cartelle memorizzati nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD). Capitolo

08

lt (63

3 Toccare la categoria desiderata per visualizzare l'elenco di file.

Viene visualizzata la schermata di elenco.

4 Toccare l'elemento per il quale si desidera perfezionare la ricerca.

Definire i criteri di ricerca finché il titolo del brano o il nome file non compare nell'elenco.

- Toccare [Tutti] nell'elenco per includere tutte le opzioni nell'elenco corrente. Ad esempio, se si tocca [Tutti] dopo aver toccato [Artisti], si può passare alla schermata successiva, in cui sono selezionati tutti gli artisti nell'elenco.
- Dopo aver selezionato "Artisti", "Albums" o "Generi", toccare uno degli elenchi per iniziare a riprodurre il primo brano nell'elenco selezionato e visualizzare le opzioni successive.

5 Toccare il titolo del brano o il nome file da riprodurre.

Riproduzione di file in ordine casuale

Tutti i file sul disco o nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD) possono essere riprodotti in modo casuale toccando un singolo tasto.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

- XX (predefinita): Non riproduce i file in ordine casuale.
- 202

Riproduce tutti i file audio nell'intervallo di riproduzione ripetuta corrente in ordine casuale.

Se si attiva la riproduzione casuale mentre l'intervallo di riproduzione ripetuta è impostato sul file corrente, questo intervallo cambia automaticamente sul disco intero o sulla periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

Modalità di ricerca della musica

- c) (predefinita):
 Ripete tutti i file.
- •

Ripete solo il file corrente.

Modalità di ricerca delle cartelle

- c) (predefinita):
 Ripete tutti i file.
- Ripete la cartella corrente.
- Ripete solo il file corrente.

Cambio del tipo di file multimediale

Quando si riproducono supporti digitali che contengono vari tipi di file multimediali, è possibile cambiare i tipi di file multimediali da riprodurre.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza il menu pop-up per selezionare il tipo di file multimediale da riprodurre sul disco o nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

- 2 Toccare la voce che si desidera imposta-
- re.
 - Music:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati musicali (audio compresso).

Video:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati video.

CD-DA:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i CD (dati audio, CD-DA).

Photo:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per le immagini (dati JPEG).

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.

Tenere premuto il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido.



Riproduzione di file video compressi

È possibile riprodurre i file video compressi memorizzati in un disco o in una periferica esterna (USB, SD) utilizzando il lettore integrato di questo prodotto. Questa sezione descrive le operazioni attinenti.

 Per ulteriori dettagli, vedere Grafico della compatibilità dei supporti a pagina 156.

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

Uso dei tasti del pannello tattile

Esempio: disco



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- 5 Seleziona un file nell'elenco.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione dei file dall'elenco di nomi file a pagina 68.
- (6) Nasconde i tasti del pannello tattile. Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.
 - Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta a pagina 68.
- 8 Consente di cambiare la lingua dei sottotitoli.

Nel caso di DivX con registrazioni che contengono più sottotitoli, è possibile cambiare la lingua dei sottotitoli durante la riproduzione.

- Visualizza la schermata Menu Telefono.
 Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- 10 Salta i file in avanti o indietro.
- Consente di cambiare la lingua dell'audio. Nel caso di DivX che contengono lingue e sistemi audio diversi (Dolby Digital, DTS, ecc.), è possibile cambiare le lingue o i sistemi audio durante la riproduzione.
- Cambia il punto di riproduzione trascinando il tasto.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Utilizzo della barra temporale a pagina 25.
- 13 Avanza la riproduzione di un fotogramma alla volta (riproduzione fotogramma per fotogramma) o ne rallenta la velocità (riproduzione rallentata).
 - Per i dettagli, vedere Riproduzione fotogramma per fotogramma a pagina 68.
 - Per i dettagli, vedere *Riproduzione rallen*tata a pagina 68.
- (4) Cambia il tipo di file multimediale.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Cambio del tipo di file multimediale a pagina 69.
- 15 Alterna la riproduzione e la pausa.
- (6) Modifica la modalità schermo panoramico.

- Per i dettagli, vedere Modifica della modalità schermo panoramico a pagina 138.
- 🗊 Arresta la riproduzione. 🔳

Lettura della schermata

Esempio: disco



1) Data e ora correnti

② Indicatore del tempo di riproduzione Mastra il tempo di riproduzione traccore

Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale.

- **③ Informazioni sul file corrente**
 - 🗅: nome file

Mostra il nome del file attualmente in riproduzione.

• 🗖: nome cartella

Mostra il nome della cartella che contiene il file attualmente in riproduzione.

Procedura di avvio (per un disco)

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Inserire il disco che si desidera riprodurre nell'apertura di inserimento del disco.

La sorgente cambia e quindi la riproduzione viene avviata.

- Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di un disco a pagina 17.
- Se il disco è già inserito, toccare [Disc] nell'elenco di sorgenti o nella schermata di selezione della sorgente audio-video.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dalla schermata di Selezione della sorgente audio-video a pagina 22.

3 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare il disco.

 Per i dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 66.

Procedura di avvio (per USB/SD)

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Inserire la scheda di memoria SD nello slot oppure collegare la periferica di archiviazione USB al connettore USB.

- Per i dettagli, vedere Collegamento di una periferica di archiviazione USB a pagina 18.
- Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD a pagina 17.

3 Toccare [USB] o [SD] nella schermata di selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

• Per i dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 66.

t (67

Riproduzione di file video compressi

La riproduzione viene eseguita in base all'ordine dei numeri delle cartelle. Le cartelle vengono saltate se non contengono file riproducibili. Se nella cartella 01 (principale) non sono presenti file riproducibili, la riproduzione inizia dalla cartella 02.

Selezione dei file dall'elenco di nomi file

È possibile selezionare i file da visualizzare utilizzando l'elenco di nomi file memorizzati su un disco o nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

1 Toccare il tasto seguente.

	1

Visualizza l'elenco di file o di cartelle memorizzate su un disco o in una periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

- I file vengono riprodotti in base al numero e le cartelle vengono saltate se non contengono alcun file. Se la cartella 01 (principale) non contiene file, la riproduzione ha inizio dalla cartella 02.
- Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.
- Toccare il simbolo della riproduzione nella miniatura per ottenere un'anteprima del file.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



- Constant
 Constant<
- Ripete solo la cartella corrente.
 Ripete solo la cartella corrente.
- Ripete solo il file corrente. 🔳

Riproduzione fotogramma per fotogramma

Questa funzione consente di avanzare di un fotogramma alla volta durante la pausa.

● Toccare [II►] durante la pausa.

Ogni volta che si tocca [II>], la visualizzazione avanza di un fotogramma.

- Per ritornare alla riproduzione normale, toccare [>/II].
- Nel caso di alcuni di sci e periferiche di archiviazione esterna (USB, SD), le immagini potrebbero risultare non chiare durante la riproduzione fotogramma per fotogramma.

Riproduzione rallentata

Questa funzione consente di rallentare la velocità di riproduzione.

1 Toccare a lungo [III] finché non compare un'icona a forma di freccia durante la riproduzione.

Viene visualizzata l'icona a forma di freccia e ha inizio la riproduzione rallentata.

Per ritornare alla riproduzione normale, toccare [>/II].

2 Toccare [II►] per regolare la velocità durante la riproduzione rallentata.

- Durante la riproduzione rallentata, l'audio non viene emesso.
- Nel caso di alcuni di sci e periferiche di archiviazione esterna (USB, SD), le immagini potrebbero risultare non chiare durante la riproduzione rallentata.
- La riproduzione rallentata al contrario non è disponibile.

Cambio del tipo di file multimediale

Quando si riproducono supporti digitali che contengono vari tipi di file multimediali, è possibile cambiare i tipi di file multimediali da riprodurre.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza il menu pop-up per selezionare il tipo di file multimediale da riprodurre sul disco o nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

2 Toccare la voce che si desidera impostare.

Music:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati musicali (audio compresso).

Video:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati video.

Photo:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per le immagini (dati JPEG).

CD-DA:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i CD (dati audio, CD-DA).

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.

Tenere premuto il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido.

Riproduzione di file di immagine compressi

È possibile visualizzare le immagini memorizzate in una periferica esterna (USB, SD) utilizzando il lettore integrato di questo prodotto. Questa sezione descrive le operazioni attinenti.

 Per ulteriori dettagli, vedere Grafico della compatibilità dei supporti a pagina 156.

Uso dei tasti del pannello tattile



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 ⊃ Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equaliz
 - *zatore* a pagina 117.
- 5 Seleziona un file nell'elenco.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione dei file dall'elenco di nomi file a pagina 71.
- (6) Nasconde i tasti del pannello tattile. Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.
 - Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- ⑦ Riproduce i file in ordine casuale.

- Per ulteriori dettagli, vedere Riproduzione di file in ordine casuale a pagina 71.
- 8 Visualizza la schermata Menu Telefono.
 - Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- 9 Salta i file in avanti o indietro.
- 1 Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta a pagina 71.
- Ruota l'immagine visualizzata di 90° in senso orario.
- ② Seleziona la cartella precedente o successiva.
- Cambia il tipo di file multimediale.
 Per ulteriori dettagli, vedere Cambio del tipo di file multimediale a pagina 72.
- Alterna la riproduzione e la pausa.
- 15 Modifica la modalità schermo panoramico.
 - Per i dettagli, vedere Modifica della modalità schermo panoramico a pagina 138.

Lettura della schermata



- 1 Data e ora correnti
- ② Informazioni sul file corrente
 - D: nome file Mostra il nome del file attualmente in riproduzione.
 - Imme cartella Mostra il nome della cartella che contiene il file attualmente in riproduzione.

Riproduzione di file di immagine compressi

Procedura di avvio

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Inserire la scheda di memoria SD nello slot oppure collegare la periferica di archiviazione USB al connettore USB.

- Per i dettagli, vedere Collegamento di una periferica di archiviazione USB a pagina 18.
- Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD a pagina 17.
- La riproduzione viene eseguita in base all'ordine dei numeri delle cartelle. Le cartelle vengono saltate se non contengono file riproducibili. Se nella cartella 01 (principale) non sono presenti file riproducibili, la riproduzione inizia dalla cartella 02.

3 Toccare [USB] o [SD] nella schermata di selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

 Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 70.

Selezione dei file dall'elenco di nomi file

È possibile selezionare i file da visualizzare utilizzando l'elenco di nomi file memorizzati nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di file memorizzati nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

I file vengono riprodotti in base al numero e le cartelle vengono saltate se non contengono alcun file. Se la cartella 01 (principale) non contiene file, la riproduzione ha inizio dalla cartella 02.

 Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.

Riproduzione di file in ordine casuale

Tutti i file nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD) possono essere riprodotti in modo casuale toccando un singolo tasto.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

- 🐹 (predefinita): Non riproduce i file in ordine casuale.
- 202

Riproduce tutti i file nell'intervallo di riproduzione ripetuta corrente in ordine casuale.

Se si attiva la riproduzione casuale mentre l'intervallo di riproduzione ripetuta è impostato sul file corrente, questo intervallo cambia automaticamente sulla periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

(predefinita):
 Ripete tutti i file.

Capitolo

Riproduzione di file di immagine compressi

•

Ripete la cartella corrente.

Cambio del tipo di file multimediale

Quando si riproducono supporti digitali che contengono vari tipi di file multimediali, è possibile cambiare i tipi di file multimediali da riprodurre.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza il menu pop-up per selezionare il tipo di file multimediale da riprodurre nella periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

2 Toccare la voce che si desidera impostare.

• Music:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati musicali (audio compresso).

• Video:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati video.

Photo:

Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per le immagini (dati JPEG).

Impostazione dell'intervallo della presentazione

I file JPEG possono essere visualizzati in questo prodotto sotto forma di presentazione di diapositive. In questa impostazione è possibile definire l'intervallo tra ogni immagine.

Questa impostazione è disponibile durante la riproduzione di file JPEG.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Tempo per diapositiva].

Viene visualizzato il menu pop-up.

4 Toccare la voce che si desidera impostare.

- 10sec (predefinita): Le immagini JPEG cambiano ogni 10 secondi.
- **5sec**: Le immagini JPEG cambiano ogni 5 secondi.
- 15sec: Le immagini JPEG cambiano ogni 15 secondi.
- Manuale: Le immagini JPEG si possono cambiare manualmente.

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.

Tenere premuto il pulsante TRK

È possibile cercare 10 file JPEG alla volta.

- Se il numero di file nella cartella (da quello in fase di riproduzione fino al primo o all'ultimo file) è minore di 10, viene riprodotto automaticamente il primo o l'ultimo file nella cartella.
- Se il file in fase di riproduzione è il primo o l'ultimo nella cartella, la ricerca non viene eseguita.
Per utenti di iPod con connettore a 30 pin

A seconda dell'iPod, è possibile che nessun contenuto viene riprodotto a meno che non si usi un cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone (CD-IU201S/CD-IU201V) (venduto separatamente). Assicurarsi di usare un cavo di interfaccia USB per iPod/iPhone (CD-IU201S/CD-IU201V) (venduto separatamente) per collegare l'iPod.

Le sorgenti audio e/o video iPod sono abilitate se è collegato uno dei cavi.

 Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

Per utenti di iPod/iPhone con connettore Lightning

- Per usare la sorgente audio iPod, è necessario collegare l'iPod a questo prodotto con un cavo di interfaccia USB per iPod/iPhone (CD-IU52) (venduto separatamente).
 In questo caso tuttavia, le funzioni relative ai file video dell'iPod e **AppRadio Mode** non sono disponibili.
- Le sorgenti audio e/o video iPod non sono disponibili se un iPod con connettore Lightning è collegato a questo prodotto con un cavo di interfaccia (CD-IH202) (venduto separatamente).
 - Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

Per riprodurre file audio e/o video sull'iPod con connettore Lightning, installare prima **CarMediaPlayer** nell'iPod con connettore Lightning, quindi avviare **CarMediaPlayer** in **AppRadio Mode**.

Per ulteriori dettagli su **CarMediaPlayer**, consultare le informazioni sul nostro sito Web.

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio)



Schermata di riproduzione (pagina 2)



Uso di un iPod

Uso dei tasti del pannello tattile (per il video)



- 1) Visualizza l'elenco di sorgenti.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.

Uso di un iPod

- Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- Seleziona una traccia nell'elenco.
 Per ulteriori dettagli, vedere Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione a pagina 76.
- 6 Cambia la modalità di controllo in "App Mode".
 - Per ulteriori dettagli, vedere Utilizzo della funzione per iPod di questo prodotto dall'iPod a pagina 77.
- Visualizza la schermata Menu Telefono.
 Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- 8 Passa alla pagina successiva o precedente dei tasti del pannello tattile.
- 9 Salta i file in avanti o indietro.
- ① Cambia il punto di riproduzione trascinando il tasto.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Utilizzo della barra temporale a pagina 25.
- 1) Alterna la riproduzione e la pausa.
- Utilizza la funzione "Sound Retriever".
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione della funzione "Sound Retriever" a pagina 138.
- **13** Riproduce i file in ordine casuale.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione della riproduzione casuale a pagina 76.
- Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta a pagina 76.
- (5) Modifica la velocità dell'audiolibro.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Modifica della velocità di riproduzione dell'audiolibro a pagina 77.
- (ii) Nasconde i tasti del pannello tattile. Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

- Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- Modifica la modalità schermo panoramico.
 - Per i dettagli, vedere Modifica della modalità schermo panoramico a pagina 138.

Lettura dello schermo (per l'audio)



Lettura dello schermo (per il video)



Informazioni traccia corrente Titolo del brano

Mostra il titolo del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nessun tito-Io**".

74)

• 🔒: nome dell'artista

Mostra il nome dell'artista del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nes**sun nome".

• o: titolo dell'album

Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nessun titolo**".

• 🖌: genere

Mostra il genere del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nessun genere**".

2 Data e ora correnti

3 Copertina album

Viene visualizzata la copertina dell'album per il brano corrente, se disponibile.

④ Indicatore della condizione di riproduzione

Indica la condizione di riproduzione corrente.

Impostazione della riproduzione casuale

Indicatore	Significato
P	Riproduce i brani o i video in or- dine casuale nell'elenco selezio- nato.
6∕\$	Seleziona un album a caso e quindi riproduce tutti i brani del- l'album in sequenza.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

Indicatore	Significato
Ũ	Ripete tutti i brani o video nell'e- lenco selezionato.
ţ,	Ripete solo il brano o video cor- rente.

5 Indicatore del tempo di riproduzione

Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale.

Procedura di avvio

Se si collega un iPod a questo prodotto, è necessario selezionare il metodo per collegare il dispositivo. Le impostazioni variano a seconda del dispositivo collegato.

Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 5.

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Collegare l'iPod.

La sorgente cambia e quindi la riproduzione viene avviata.

- Se l'iPod è già collegato, toccare [iPod] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.
- Se si collega un iPhone o un iPod touch, chiudere le applicazioni prima del collegamento.

3 Toccare [iPod] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'iPod.

- Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio) a pagina 73.
- Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile (per il video) a pagina 73.
- L'immagine video dell'iPod può mostrare delle interferenze se il display posteriore riproduce tale immagine. Se sono presenti interferenze nell'immagine video dell'iPod, disattivare l'impostazione di uscita del display posteriore.
 - Per i dettagli sulle operazioni, vedere Selezione del video per il display posteriore a pagina 140.

(75

Uso di un iPod

Impostazione della riproduzione casuale

Questa funzione consente di riprodurre in ordine casuale brani, album e video.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

,74 ,74

Riproduce i brani o i video in ordine casuale nell'elenco selezionato.

• 34\$

Seleziona un album a caso e quindi riproduce tutti i brani dell'album in sequenza.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

•

Ripete tutti i brani o video nell'elenco selezionato.

•

Ripete solo il brano o video corrente.

Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione

È possibile cercare il brano o il video da riprodurre dalla schermata dell'elenco di riproduzione.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco della categoria.

Viene visualizzata la schermata "Radice".

2 Toccare i tasti seguenti per attivare l'elenco della categoria di brani musicali o video.



Passa all'elenco della categoria dei brani musicali.



Passa all'elenco della categoria dei video.

3 Toccare la categoria in cui eseguire la ricerca.

Elenchi di categorie (per la musica):

- Elenchi di riproduzione
- Artisti
- Album
- Brani
- Podcast
- Generi
- Compositori
- Audiolibri

Elenchi di categorie (per i video):

- Elenchi di riproduzione video
- Film
- Video musicali
- Trasmissioni TV
- Podcast video
- Le voci delle categorie che non corrispondono all'iPod collegato non vengono visualizzate.

4 Toccare la barra di ricerca iniziale per visualizzare la schermata di ricerca alfabetica.

 La barra di ricerca iniziale non è visualizzata nell'elenco di categorie superiore o nell'elenco dei brani.

Uso di un iPod

5 Toccare la prima lettera del titolo del brano o del video che si sta cercando.

Durante la ricerca, non è possibile utilizzare i tasti del pannello tattile.

Per aggiungere un'altra lettera alla ricerca, toccare [Annulla].

6 Toccare il titolo dell'elenco da riprodurre.

Ripetere questa operazione fino a trovare il brano o il video desiderato.

7 Avviare la riproduzione dell'elenco selezionato.

- A seconda della versione dell'iPod, alcune funzioni potrebbero non essere disponibili.
- È possibile riprodurre gli elenchi di riproduzione creati con l'applicazione
 MusicSphere, disponibile sul nostro sito Web.
- Gli elenchi di riproduzione creati con l'applicazione MusicSphere sono visualizzati in formato abbreviato.

Utilizzo della funzione per iPod di questo prodotto dall'iPod

È possibile controllare la funzione iPod di questo prodotto dall'iPod collegato se la modalità di controllo è impostata su "**App Mode**". La schermata dell'applicazione dell'iPod può essere visualizzata su questo prodotto e i file musicali e video sull'iPod possono essere riprodotti con questo prodotto.

- Se questa funzione è attiva, l'iPod non si spegne anche se non si accende il motore. L'iPod deve essere spento manualmente.
- 1 Toccare il tasto seguente.



Cambia la modalità di controllo.

 La modalità di controllo passa a "App Mode". L'icona cambia in a.

2 Utilizzare l'iPod collegato per selezionare un video o un brano da riprodurre.

 Alle seguenti funzioni è possibile comunque accedere da questo prodotto anche se la modalità di controllo è impostata su
 "App Mode". Le operazioni disponibili, tut-

tavia, dipendono dalle applicazioni.

- Riproduzione/pausa
- Avanzamento rapido/riavvolgimento
- Selezione della voce precedente/successiva
- Passaggio a un capitolo precedente/successivo

3 Toccare il tasto seguente.



Cambia la modalità di controllo per controllare le funzioni dell'iPod da questo prodotto.

Capitolo

Modifica della velocità di riproduzione dell'audiolibro

È possibile modificare la velocità di riproduzione di un audiolibro.

• Toccare il tasto seguente.



Modifica la velocità di riproduzio-

- x1 (predefinita): Riproduzione normale.
- x2: Riproduzione più veloce.
 x4:
 - Riproduzione più lenta.

(77

Visualizzazione di elenchi relativi al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti)

1 Toccare l'immagine per aprire un elenco di nomi di bravi o l'album in fase di riproduzione.

2 Toccare il nome del brano desiderato per riprodurlo.

 Se non compare parte delle informazioni registrate, a destra dell'elenco compare un tasto di scorrimento. Toccarlo per scorrere l'elenco.

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile saltare i brani o i video in avanti o indietro.

Se viene riprodotto un brano o un video con capitoli, è possibile saltare il capitolo in avanti o indietro.

Tenere premuto il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido.

Riproduzione di musica da un'applicazione musicale diversa da quella di un iPod come sorgente iPod

Vengono visualizzati anche il nome dell'applicazione e le informazioni sul brano.

Uso dei tasti del pannello tattile



- 1) Visualizza l'elenco di sorgenti.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- 5 Seleziona una traccia nell'elenco.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione a pagina 76.
- 6 Cambia la modalità di controllo in "App Mode".
 - Per ulteriori dettagli, vedere Utilizzo della funzione per iPod di questo prodotto dall'iPod a pagina 77.
- Visualizza la schermata Menu Telefono.
 Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- 8 Salta i file in avanti o indietro.
- (9) Alterna la riproduzione e la pausa.

78)

Uso di un iPod

Lettura della schermata



1 Nome dell'applicazione

Mostra il nome dell'applicazione attualmente in riproduzione.

② Titolo del brano

Mostra il titolo del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nessun titolo**".

3 Nome dell'artista

Mostra il nome dell'artista del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nessun nome**".

④ Titolo dell'album

Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "**Nes**sun titolo".

5 Indicatore di pausa

6 Copertina album

Viene visualizzata la copertina dell'album per il brano corrente, se disponibile.

Capitolo

lt (79

Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

L'uso di alcune funzioni per iPod o smartphone potrebbe non essere consentito durante la guida in determinate aree. Pertanto è necessario conoscere e seguire tutte le normative vigenti.

In caso di dubbi in merito a una funzione specifica, utilizzarla solo quando l'auto è parcheggiata.

Evitare di utilizzare qualsiasi funzione qualora possa comportare dei rischi nelle condizioni di guida.

Utilizzo di AppRadio Mode

È possibile controllare le applicazioni per iPhone o smartphone direttamente nella schermata (**AppRadio Mode**).

In **AppRadio Mode** è possibile far funzionare le applicazioni mediante i movimenti delle dita, ad esempio toccando, trascinando, scorrendo o spostandosi rapidamente sullo schermo di guesto prodotto.

- In questo capitolo si farà riferimento a iPhone e iPod touch complessivamente come "iPhone".
- I movimenti delle dita compatibili variano in base all'applicazione per iPhone o per smartphone.
- Quando si avvia un'applicazione non compatibile con AppRadio Mode, a seconda dell'applicazione, è possibile vedere un'immagine dell'applicazione sullo schermo di questo prodotto. In ogni caso, non è possibile utilizzare l'applicazione.

Per utilizzare **AppRadio Mode**, installare prima **AppRadio app** nell'iPhone o nello smartphone per consentire l'avvio dell'applicazione dal prodotto. Per informazioni dettagliate su **AppRadio app**, visitare il sito seguente: http://www.pioneer.eu/AppRadioMode

- Leggere Uso di contenuti connessi basati su applicazioni prima di eseguire questa operazione.
 - Per i dettagli, vedere Uso di contenuti connessi basati su applicazioni a pagina 162.

- Pioneer non è responsabile di eventuali problemi che possono insorgere in seguito all'uso improprio o errato del contenuto basato su applicazioni.
- Il contenuto e le funzionalità delle applicazioni supportate sono di responsabilità dei fornitori delle applicazioni.
- In AppRadio Mode le funzionalità offerte dal prodotto sono limitate durante la guida e la disponibilità è determinata dai fornitori delle applicazioni.
- La disponibilità delle funzionalità in AppRadio Mode è determinata dal fornitore dell'applicazione e non da Pioneer.
- AppRadio Mode consente di accedere ad applicazioni diverse da quelle elencate (soggette a limitazioni durante la guida), ma il tipo di contenuti che possono essere utilizzati è determinato dai fornitori delle applicazioni.

Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni)



① Visualizza l'elenco di sorgenti.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata dell'applicazione di avvio.
- **③ Visualizza la schermata precedente.**
 - Quando si usa l'iPhone, questo tasto non viene visualizzato.
- ④ Visualizza la schermata del menu.
 - Quando si usa l'iPhone, questo tasto non viene visualizzato.
- 5 Visualizza la schermata Menu Telefono.

80)

Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

Capitolo

- Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 32.
- 6 Visualizza la sorgente corrente.
- In AppRadio Mode compare la barra di controllo barra laterale di controllo delle applicazioni.
- Premendo due volte il pulsante HOME, la barra laterale di controllo delle applicazioni scompare. Premere di nuovo il pulsante HOME due volte per visualizzare la barra di controllo delle applicazioni.

Procedura di avvio

Se si collega un iPhone o uno smartphone a questo prodotto, è necessario selezionare il metodo per collegare il dispositivo. Le impostazioni variano a seconda del dispositivo collegato.

 Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 5. La procedura varia in base al tipo di dispositivo.

Per utenti di iPhone con connettore a 30 pin

1 Collegare l'iPhone.

 Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare [App].

Sullo schermo viene visualizzato un messaggio che segnala che l'iPhone può avviare l'applicazione.

Sull'iPhone viene visualizzato un messaggio in cui si chiede se avviare l'applicazione.

4 Utilizzare l'iPhone per avviare l'applicazione.

L'applicazione AppRadio app viene avviata.

5 Toccare [OK] sullo schermo del prodotto.

Viene visualizzata la schermata **AppRadio Mode** (schermata del menu Applicazione).

Se si collega il dispositivo mentre è già in esecuzione un'applicazione compatibile con AppRadio Mode, verrà visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione su questo prodotto.

6 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

7 Utilizzare l'applicazione.

8 Premere il pulsante HOME per tornare alla schermata Menu principale.

Per utenti di iPhone con connettore Lightning

1 Registrare l'iPhone e collegarlo al prodotto mediante tecnologia wireless Bluetooth.

- Il dispositivo registrato deve essere selezionato come prioritario.
 - Per i dettagli, vedere *Registrazione dei dispositivi Bluetooth* a pagina 26.

2 Sbloccare l'iPhone.

3 Collegare l'iPhone.

- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

4 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

5 Toccare [App].

AppRadio app viene avviato e viene visualizzata la schermata **AppRadio Mode** (schermata del menu Applicazione).

Se si collega il dispositivo mentre è già in esecuzione un'applicazione compatibile con AppRadio Mode, verrà visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione su questo prodotto.

6 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

7 Utilizzare l'applicazione.

12

Premere il pulsante HOME per tornare 8 alla schermata Menu principale.

Per gli utenti di smartphone

Registrare lo smartphone e collegarlo al 1 prodotto mediante tecnologia wireless Bluetooth.

- Il dispositivo registrato deve essere selezionato come prioritario.
 - Per i dettagli, vedere Registrazione dei dispositivi Bluetooth a pagina 26.

2 Sbloccare lo smartphone.

3 Collegare lo smartphone al prodotto tramite il kit di collegamento per applicazioni venduto separatamente (CD-AH200).

- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

4 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

5 Toccare [App].

AppRadio app viene avviato e viene visualizzata la schermata AppRadio Mode (schermata del menu Applicazione).

Se si collega il dispositivo mentre è già in esecuzione un'applicazione compatibile con AppRadio Mode, verrà visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione su questo prodotto.

6 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

7 Utilizzare l'applicazione.

8 Premere il pulsante HOME per tornare alla schermata Menu principale.

Uso della tastiera **ATTENZIONE**

Per motivi di sicurezza, la funzionalità della tastiera è disponibile solo quando il veicolo è fermo e il freno di stazionamento è inserito.

Questa funzione è disponibile solo in AppRadio Mode nell'iPhone.

Quando si tocca l'area di inserimento di testo di un'applicazione per iPod, viene visualizzata una tastiera a schermo. È possibile inserire il testo desiderato direttamente dal prodotto.

- La preferenza della lingua per la tastiera del prodotto deve corrispondere all'impostazione sull'iPhone. Se le impostazioni per questo prodotto e l'iPhone sono diverse, potrebbe risultare impossibile immettere correttamente i caratteri.
- 1 Impostare la lingua della tastiera.
 - Per dettagli sulle operazioni, vedere Impostazione della lingua della tastiera con un'applicazione per iPhone a pagina 106.

2 Avviare AppRadio Mode.

Per i dettagli, vedere Procedura di avvio a pagina 81.

Toccare l'area di inserimento del testo 3 nella schermata delle operazioni dell'applicazione.

Verrà visualizzata una tastiera per l'inserimento del testo.



- 1) Tasti di immissione dei caratteri.
- (2) Flimina il testo inserito una lettera alla. volta, iniziando dalla fine.
- ③ Consente di confermare l'immissione e avanzare al passo successivo.
- (4) Consente di nascondere la tastiera e di immettere il testo utilizzando la tastiera dell'iPhone.
- 5 Modifica il layout della tastiera dell'iPhone.
 - I layout della tastiera dell'iPhone che possono essere selezionati toccando 🌐 dipendono dall'impostazione Layout tastiera hardware impostata sull'iPhone.

82

11

Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

Capitolo

- ⑥ Consente di passare alla tastiera per l'immissione di caratteri numerici e simboli.
- ⑦ Consente di convertire i caratteri della tastiera in maiuscole o minuscole.

Regolazione delle dimensioni dell'immagine (per gli utenti di smartphone)

Se si utilizza **AppRadio Mode** con un dispositivo Android collegato a questo prodotto, nella schermata potrebbero comparire punti neri.

Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

- Questa funzione può essere impostata nelle seguenti condizioni:
 - Se un dispositivo Android è collegato a questo prodotto con il kit CD-AH200 (venduto separatamente) e se
 AppRadio Mode è disponibile dopo aver stabilito una connessione Bluetooth con SPP (Serial Port Profile).
- Se questa impostazione non è stata configurata, la schermata delle impostazioni viene visualizzata automaticamente nei seguenti casi:
 - Quando si accede alla AppRadio Mode dopo aver stabilito una connessione Bluetooth con SPP (Serial Port Profile).
 - Quando è stata stabilita una connessione Bluetooth con SPP (Serial Port Profile) in AppRadio Mode.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Imp. Input/Output].

- **4 Toccare [AppRadio Video Adjustment].**
- 5 Toccare [OK].

6 Toccare i seguenti tasti per regolare la linea e adattare le dimensioni dell'immagine allo smartphone.



7 Toccare [Preview].

 Verificare che l'intera immagine riempia lo schermo.

8 Toccare [OK].

Se si desidera regolare nuovamente l'impostazione dall'inizio, toccare [RIPR.].

Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore a 30 pin)

È possibile impostare un'immagine dell'applicazione per iPhone, che non è compatibile con **AppRadio Mode**, da visualizzare sullo schermo.

- In base al tipo di applicazione, è possibile che l'immagine non sia visibile sullo schermo.
- È possibile controllare l'applicazione solo sul dispositivo connesso.
- Quando si tocca il display in questa funzione, compare il contrassegno "non toccare" in alto a destra nella schermata.
- 1 Collegare l'iPhone.
 - Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

3 Toccare [App].

Sullo schermo viene visualizzato un messaggio che segnala che l'iPhone può avviare l'applicazione.

Sull'iPhone viene visualizzato un messaggio in cui si chiede se avviare l'applicazione.

4 Utilizzare l'iPhone per rifiutare l'avvio dell'applicazione.

5 Toccare [OK] sullo schermo del prodotto.

Viene visualizzata una schermata nera.

6 Avviare un'applicazione dall'iPhone.

Sullo schermo viene visualizzata un'immagine dell'applicazione.

7 Premere il pulsante HOME per tornare alla schermata Menu principale.

Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore Lightning)

È possibile impostare un'immagine dell'applicazione per smartphone, che non è compatibile con **AppRadio Mode**, da visualizzare sullo schermo.

- In base al tipo di applicazione, è possibile che l'immagine non sia visibile sullo schermo.
- Se si utilizza questa funzione, non connettere altri dispositivi mediante tecnologia wireless Bluetooth. Accertarsi di disconnettere la periferica Bluetooth prima di utilizzare questa funzione.
- È possibile controllare l'applicazione solo sul dispositivo connesso.
- Quando si tocca il display in questa funzione, compare il contrassegno "non toccare" in alto a destra nella schermata.

1 Collegare l'iPhone.

- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare [App].

L'immagine sull'iPhone viene visualizzata sullo schermo.

4 Avviare un'applicazione dall'iPhone.

Sullo schermo viene visualizzata un'immagine dell'applicazione.

5 Premere il pulsante HOME per tornare alla schermata Menu principale.

Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (smartphone)

È possibile impostare un'immagine dell'applicazione per smartphone, che non è compatibile con **AppRadio Mode**, da visualizzare sullo schermo.

- Non è garantita la compatibilità con tutti gli smartphone.
- Se si utilizza questa funzione, non connettere altri dispositivi mediante tecnologia wireless Bluetooth. Accertarsi di disconnettere la periferica Bluetooth prima di utilizzare questa funzione.
- È possibile controllare l'applicazione solo sul dispositivo connesso.
- Quando si tocca il display in questa funzione, compare il contrassegno "non toccare" in alto a destra nella schermata.

1 Collegare lo smartphone al prodotto tramite il kit di collegamento per applicazioni venduto separatamente (CD-AH200).

- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare [App].

L'immagine sullo smartphone viene visualizzata sullo schermo.

4 Avviare un'applicazione dallo smartphone.

Sullo schermo viene visualizzata un'immagine dell'applicazione.

5 Premere il pulsante HOME per tornare alla schermata Menu principale.

84)

Iŧ

Utilizzo di MirrorLink

Se si connette un dispositivo **MirrorLink** in cui sono installate applicazioni compatibili, è possibile controllarle direttamente da questo prodotto (modalità **MirrorLink**).

È possibile vedere ed utilizzare le applicazioni compatibili tramite movimenti multitocco sul display, come toccare, trascinare, scorrere e spostare rapidamente.

I movimenti multitocco potrebbero essere disabilitati a seconda del modello di dispositivo MirrorLink collegato.

Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni)



- 1) Visualizza l'elenco di sorgenti.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata dell'applicazione di avvio.
- **③ Visualizza la schermata precedente.**
 - □ In base al tipo di dispositivo **MirrorLink**, questo tasto potrebbe non comparire.
- ④ Visualizza la schermata del menu.
 □ In base al tipo di dispositivo MirrorLink, guesto tasto potrebbe non comparire.
- (5) Visualizza la schermata Menu Telefono.
 Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- 6 Visualizza la sorgente corrente.
- In modalità MirrorLink compare la barra di controllo barra laterale di controllo delle applicazioni.
- Premendo due volte il pulsante HOME, la barra laterale di controllo delle applicazioni scompare. Premere di nuovo il pulsante

HOME due volte per visualizzare la barra di controllo delle applicazioni.

Procedura di avvio

Se si collega un dispositivo **MirrorLink** a questo prodotto, è necessario selezionare il metodo per collegare il dispositivo. Le impostazioni variano a seconda del dispositivo collegato. Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 5.

1 Sbloccare il dispositivo MirrorLink.

2 Collegare il dispositivo MirrorLink a questo prodotto mediante un cavo di interfaccia USB per dispositivi MirrorLink venduto separatamente (CD-MU200).

- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

3 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

4 Toccare [App].

Se l'applicazione di avvio è installata sul dispositivo **MirrorLink**, l'applicazione viene avviata. In caso contrario, viene visualizzato la schermata del menu Applicazione.

5 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

- Potrebbe non essere possibile avviare alcune applicazioni a seconda dello stato del dispositivo collegato. Se si verifica questa evenienza, avviare l'applicazione seguendo le istruzioni del messaggio di avvio dell'applicazione.
- 6 Utilizzare l'applicazione.

7 Premere il pulsante HOME per tornare alla schermata Menu principale.

Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

Utilizzo della funzione di mix audio

È possibile riprodurre l'audio miscelando la sorgente AV e un'applicazione per iPhone o smartphone quando si utilizza **AppRadio Mode** la modalità **MirrorLink**.

1 Avviare AppRadio Mode o la modalità MirrorLink.

2 Premere il pulsante VOL (+/-).

Il menu del mix audio viene visualizzato sullo schermo.



- Toccare per disattivare l'audio. Toccare di nuovo per riattivarlo.
- ② Imposta se attivare o disattivare la funzione di mix audio.
 - Linguetta sinistra: la funzione di mix audio è abilitata (mix attivo). Viene visualizzato il volume dell'applicazione. Toccando il volume dell'applicazione, vengono visualizzati i tasti del volume.
 - Linguetta destra: la funzione di mix audio è disabilitata (mix disattivato).
- Regola il volume dell'applicazione.
 Ogni volta che si tocca [+] o [-] si incrementa o si riduce il livello del volume.
 - La schermata Operazioni audio-video e la schermata dell'applicazione possono essere alternate premendo il pulsante MODE.
 - La linguetta destra non viene visualizzata nella schermata Operazioni audiovideo.
 - Non è possibile regolare il volume dell'audio principale nella schermata. Premere il pulsante VOL (+/-) per regolare il volume dell'audio principale.

 Il menu del mix audio viene visualizzato per quattro secondi. Se la schermata scompare, premere nuovamente il pulsante VOL (+/-). La schermata viene visualizzata di nuovo.

86)

Utilizzo di Aha Radio

L'uso di alcune funzioni per iPod o smartphone potrebbe non essere consentito durante la guida in determinate aree. Pertanto è necessario conoscere e seguire tutte le normative vigenti.

In caso di dubbi in merito a una funzione specifica, utilizzarla solo quando l'auto è parcheggiata.

Evitare di utilizzare qualsiasi funzione qualora possa comportare dei rischi nelle condizioni di guida.

Se si connette un iPhone o uno smartphone in cui è installato Aha Radio, è possibile controllare, visualizzare e/o ascoltare i contenuti di Aha Radio dal prodotto.

- In questo capitolo si farà riferimento a iPhone e iPod touch complessivamente come "iPhone".
- Per informazioni dettagliate sulle operazioni, vedere la sezione relativa alla guida e ai suggerimenti nell'applicazione Aha Radio.
- Per poter accedere alle stazioni Aha Radio può essere necessaria una configurazione o un'accesso iniziale.
- Leggere Uso di contenuti connessi basati su applicazioni prima di eseguire questa operazione.
 - Per i dettagli, vedere Uso di contenuti connessi basati su applicazioni a pagina 162.

Note:

- Alcune funzionalità del servizio Aha Radio potrebbero non essere disponibili quando si accede al servizio tramite questo prodotto, ad esempio la creazione di nuove stazioni Aha, l'eliminazione delle stazioni Aha, la registrazione di 'shouts' tramite la voce, la regolazione delle impostazioni dell'applicazione Aha Radio, l'accesso a Facebook, la creazione di un account di Facebook, l'accesso a Twitter o la creazione di un account di Twitter.
- Aha Radio è un servizio non affiliato a Pioneer. Per i dettagli, visitare il sito http://www.aharadio.com/.
- È necessario che una versione specifica dell'applicazione Aha Radio sia installata nell'iPhone o nello smartphone per poter usu-

fruire dei contenuti Aha Radio in questo prodotto.

Poiché l'applicazione per iPhone o smartphone non è fornita da Pioneer, la versione richiesta dell'applicazione potrebbe non essere ancora disponibile al momento dell'acquisto di questo prodotto.

Informazioni sulla disponibilità, la versione e l'aggiornamento sono disponibili nel sito http://www.pioneer.eu/aharadio

Uso dei tasti del pannello tattile



- 1) Visualizza l'elenco di sorgenti.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- (4) Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- (5) Consente di selezionare una stazione Aha Radio dall'elenco.

Toccando questo tasto viene visualizzato l'elenco delle stazioni Aha Radio disponibili. Toccare la stazione Aha Radio desiderata per cambiare le sorgenti Aha Radio.

(6) Visualizza la schermata Menu Telefono.
 C) Per i dettagli, vedere Visualizzazione del

menu telefono a pagina 32.

Consente di eseguire funzioni aggiuntive per ogni stazione o contenuto attualmente in riproduzione.

Le icone visualizzate variano in base alla stazione o al contenuto.

Indicatore	Significato
A*	Toccando il tasto si comunica la posizione corrente dell'auto tra- mite Aha Radio.
단	Toccando il tasto si ripubblicano i tweet selezionati tramite l'ac- count Twitter dell'utente.
30	Toccando il tasto si esegue un riavvolgimento rapido del conte- nuto corrente per 30 secondi.
•	Toccando il tasto si indica "Non mi piace" per il contenuto cor- rente. □ In base al contenuto, toc- cando ♥ o ♥ si annulla il "Non mi piace".
	Toccando il tasto si indica "Mi piace" per il contenuto corrente. ☐ In base al contenuto, toc- cando ☑ o ☑ si annulla il "Mi piace".
に	Toccando questo tasto è possibi- le chiamare un numero di tele- fono registrato nel contenuto corrente utilizzando la funzione

di vivavoce.

⑧ Alterna la riproduzione e la pausa.

Lettura della schermata



1 Simbolo della stazione

② Nome stazione

Mostra il nome della stazione Aha Radio su cui è attualmente sintonizzato questo prodotto.

- Immagine del contenuto Mostra un'immagine del contenuto corrente, se disponibile.
- ④ Informazioni di valutazione Mostra il valore valutato del contenuto attualmente visualizzato (solo se applicabile).
- (5) Informazioni sulla stazione corrente Mostra la sorgente selezionata. Mostra le informazioni sul contenuto attualmente riprodotto.
 - Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "-----".

Procedura di avvio

Se si collega un iPhone o uno smartphone a questo prodotto, è necessario selezionare il metodo per collegare il dispositivo. Le impostazioni variano a seconda del dispositivo collegato.

Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 5.

Per utenti di iPhone con connettore a 30 pin

1 Sbloccare l'iPhone.

2 Collegare l'iPhone.

- Stabilire la connessione via USB o Bluetooth.
 - Per dettagli sulla connessione Bluetooth, vedere *Registrazione dei di*spositivi Bluetooth a pagina 26.

3 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.
- 4 Toccare [aha] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

Utilizzo di Aha Radio

5 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'applicazione Aha Radio.

 Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 87.

Per utenti di iPhone con connettore Lightning

1 Sbloccare l'iPhone.

2 Collegare l'iPhone.

- Stabilire la connessione via USB, Bluetooth o HDMI e Bluetooth.
 - Per dettagli sulla connessione Bluetooth, vedere *Registrazione dei di*spositivi Bluetooth a pagina 26.
- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
 - Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

3 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

4 Toccare [aha] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

Quando si tocca [**aha**], il prodotto tenterà di stabilire una connessione Bluetooth. Quando la connessione è stata stabilita correttamente, i tasti del pannello tattile della schermata "**aha radio**" risultano attivati.

5 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'applicazione Aha Radio.

 Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 87.

Per gli utenti di smartphone

1 Sbloccare lo smartphone.

2 Collegare lo smartphone.

- Stabilire la connessione via USB, Bluetooth o HDMI e Bluetooth.
 - Per dettagli sulla connessione Bluetooth, vedere *Registrazione dei di*spositivi Bluetooth a pagina 26.

- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
 - Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

3 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

4 Toccare [aha] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

Quando si tocca [**aha**], il prodotto tenterà di stabilire una connessione Bluetooth. Quando la connessione è stata stabilita correttamente, i tasti del pannello tattile della schermata "**aha radio**" risultano attivati.

5 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'applicazione Aha Radio.

 Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 87.

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile saltare i contenuti in avanti o all'indietro. 🔳

Capitolo

13

È possibile controllare un lettore audio Bluetooth.

- Prima di utilizzare il lettore audio Bluetooth, è necessario registrare e connettere il dispositivo a questo prodotto.
 - Per i dettagli, vedere Registrazione dei dispositivi Bluetooth a pagina 26.
- Il funzionamento può variare a seconda del tipo di lettore audio Bluetooth in uso.
- A seconda del lettore audio Bluetooth collegato al prodotto, le operazioni disponibili con questo prodotto possono essere limitate ai seguenti due livelli:
 - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile): è possibile solo la riproduzione di brani sul lettore audio.
 - A2DP e AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile): è possibile riprodurre, sospendere, selezionare brani e così via.
- Poiché sono disponibili svariati lettori audio Bluetooth in commercio, le operazioni disponibili dal proprio lettore mediante questo prodotto possono variare in modo significativo. Vedere il manuale di istruzioni fornito con il lettore audio Bluetooth nonché il presente manuale per l'utilizzo del lettore con il prodotto.
- Mentre si ascoltano brani sul lettore audio Bluetooth, è sconsigliabile utilizzare il telefono cellulare. In caso contrario, il segnale del telefono cellulare potrebbe disturbare la riproduzione dei brani.
- Anche se si passa a un'altra sorgente mentre si ascolta un brano dal lettore audio Bluetooth, la riproduzione dei brani continua.
- A seconda del lettore audio Bluetooth collegato a questo prodotto, è possibile che le operazioni per controllare il lettore dal prodotto differiscano da quelle illustrate nel presente manuale.
- Se si adopera un telefono cellulare collegato a questo prodotto mediante tecnologia wireless Bluetooth, la riproduzione del brano dal lettore audio Bluetooth collegato al prodotto potrebbe essere sospesa.

Uso dei tasti del pannello tattile

Schermata di riproduzione (pagina 1)



Schermata di riproduzione (pagina 2)



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

 Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.

- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- 5 Seleziona un file nell'elenco.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione dei file dall'elenco di nomi file a pagina 92.
- 6 Visualizza la schermata Menu Telefono.
 - Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- ⑦ Passa alla pagina successiva o precedente dei tasti del pannello tattile.
- 8 Salta i file in avanti o indietro.

90)

It

Utilizzo di un lettore audio Bluetooth

1

28 0

12

2

inc.>

Capitolo

- (9) Utilizza la funzione "Sound Retriever".
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione della funzione "Sound Retriever" a pagina 138.
- 10 Riproduce i file in ordine casuale.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Riproduzione di file in ordine casuale a pagina 92.
- Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta a pagina 92.
- 12 Alterna la riproduzione e la pausa.

Lettura della schermata

Asiantiavoruour

/ Jazz

3



≥DI.

Pioneer

-/11

• The Best No

(4)-

- Mostra il numero del file attualmente in riproduzione (se disponibile).
- ③ Indicatore del tempo di riproduzione Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale (se disponibile).
- ④ Informazioni sul file corrente Se il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.3, verranno visualizzate le seguenti informazioni del file.
 - D: titolo della traccia Mostra il titolo della traccia attualmente in riproduzione (se disponibile).
 - B nome dell'artista Mostra il nome dell'artista della traccia attualmente in riproduzione (se disponibile).
 - D: titolo dell'album Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile).
 - 🎸 genere

Mostra il genere del file corrente (se disponibile).

- Nei casi seguenti, le informazioni sul file verranno visualizzate solo dopo l'avvio o la ripresa della riproduzione di un file:
 - Si connette un lettore audio Bluetooth compatibile con AVRCP1.3 e si utilizza il lettore per avviare la riproduzione.
 - Si seleziona un altro file mentre la riproduzione è sospesa.

Procedura di avvio

1 Estrarre il cavo di collegamento per utilizzare AppRadio Mode.

Non è possibile utilizzare il lettore audio Bluetooth quando è collegato il cavo per utilizzare AppRadio Mode.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

4 Toccare [Ingresso AV].

5 Verificare che "Audio Bluetooth" sia attivato.

L'impostazione predefinita è "On".

6 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

7 Toccare [Bluetooth Audio] nella schermata di Selezione della sorgente audiovideo.

Viene visualizzata la schermata "**Bluetooth** Audio".

Utilizzo di un lettore audio Bluetooth

8 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare il lettore audio Bluetooth.

 Per i dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 90.

Selezione dei file dall'elenco di nomi file

L'elenco dei nomi file consente di visualizzare i titoli delle tracce per il lettore audio Bluetooth, in modo da selezionare la traccia da riprodurre.

Questa funzione è disponibile solo quando il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.4.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco dei nomi file.

2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

 Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.

Riproduzione di file in ordine casuale

È possibile riprodurre tutti i file nell'intervallo di riproduzione ripetuta toccando un solo tasto.

Questa funzione è disponibile solo quando il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.3.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

Questa funzione è disponibile solo quando il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.3.

Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta tra il file corrente e tutti i file audio nel lettore audio Bluetooth

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti hardware

Premere il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.

Tenere premuto il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido. 🔳

92)

Utilizzo di una sorgente HDMI

È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato a questo prodotto. In questa sezione vengono descritte le operazioni per una sorgente HDMI.

- Per il collegamento è richiesto un cavo HDMI [®] ad alta velocità (venduto separatamente).
 - Per dettagli sul metodo di collegamento, vedere il manuale d'installazione.

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

Uso dei tasti del pannello tattile



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- (4) Richiama le curve di equalizzazione.
 > Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- (5) Nasconde i tasti del pannello tattile. Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

- Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- (6) Visualizza la schermata Menu Telefono.
 Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- ⑦ Modifica la modalità schermo panoramico.
 - Per i dettagli, vedere Modifica della modalità schermo panoramico a pagina 138.

Lettura della schermata



1) Data e ora correnti 🔳

Procedura di avvio

1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

2 Toccare [HDMI] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

3 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'unità esterna.

 Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 93. Utilizzo di una sorgente HDMI

È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato a questo prodotto. In questa sezione vengono descritte le operazioni per una sorgente AUX.

- Per il collegamento è richiesto un cavo AV con mini-spinotto (CD-RM10; venduto separatamente).
 - Per dettagli sul metodo di collegamento, vedere il manuale d'installazione.

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

Uso dei tasti del pannello tattile



1) Visualizza l'elenco di sorgenti.

- Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- ④ Richiama le curve di equalizzazione.
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- (5) Nasconde i tasti del pannello tattile. Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

- Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- (6) Visualizza la schermata Menu Telefono.
 Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- Cambia la schermata delle operazioni.
 Per ulteriori dettagli, vedere Cambio della schermata delle operazioni a pagina 95.
- 8 Modifica la modalità schermo panoramico.
 - Per i dettagli, vedere Modifica della modalità schermo panoramico a pagina 138.

Lettura della schermata



1) Data e ora correnti

Procedura di avvio

È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato all'ingresso video.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Imp. Input/Output].

94)

Utilizzo di una sorgente AUX

Utilizzo di una sorgente AUX

4 Verificare che "Ingresso AUX" sia attivato.

□ L'impostazione predefinita è "**On**".

5 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

6 Toccare [AUX] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

Utilizzare i tasti del pannello tattile per 7 controllare l'unità esterna.

Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 94.

Impostazione del segnale video

Se si collega questo prodotto a un'apparecchiatura AUX, selezionare l'impostazione adequata per il segnale video.

D È possibile utilizzare questa funzione solo per il segnale video inviato all'ingresso AUX.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

Toccare [Impostazioni segnale video]. 3

Toccare [AUX]. 4

Viene visualizzato il menu pop-up.

5 Toccare la voce che si desidera impostare.

Auto (predefinita): Regola automaticamente l'impostazione del segnale video.

PAL:

Imposta il segnale video su PAL.

- NTSC Imposta il segnale video su NTSC.
- PAL-M: Imposta il segnale video su PAL-M. PAL-N:
- Imposta il segnale video su PAL-N.
- SECAM: Imposta il segnale video su SECAM.

Cambio della schermata delle operazioni

È possibile alternare la schermata per gestire i file musicali e quella per gestire i file video.

- Questo tasto del pannello tattile è disponibile solo quando sono presenti sia file audio che video negli apparecchi ausiliari.
- Toccare il tasto seguente.



Alterna la schermata per gestire i file video e quella per gestire i file musicali.

17

È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato a questo prodotto.

 Per dettagli sul metodo di collegamento, vedere il manuale d'installazione.

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

Uso dei tasti del pannello tattile



- ① Visualizza l'elenco di sorgenti.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.
- ② Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione di data e ora a pagina 137.
- ③ Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- **Richiama le curve di equalizzazione.** Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
- (5) Nasconde i tasti del pannello tattile. Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.
 - Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- 6 Visualizza la schermata Menu Telefono.

- Per i dettagli, vedere Visualizzazione del menu telefono a pagina 32.
- ⑦ Modifica la modalità schermo panoramico.
 - Per i dettagli, vedere Modifica della modalità schermo panoramico a pagina 138.

Lettura della schermata



1) Data e ora correnti

Procedura di avvio

È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato all'ingresso video.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Imp. Input/Output].

4 Toccare [Ingresso AV] più volte fino a impostare "On".

5 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

6 Toccare [AV] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

7 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'unità esterna.

Per ulteriori dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 96.

Impostazione del segnale video

Se si collega questo prodotto a un'apparecchiatura AUX, selezionare l'impostazione adeguata per il segnale video.

È possibile utilizzare questa funzione solo per il segnale video inviato all'ingresso AV.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazioni segnale video].

4 Toccare [AV].

Viene visualizzato il menu pop-up.

5 Toccare la voce che si desidera impostare.

- Auto (predefinita): Regola automaticamente l'impostazione del segnale video.
- PAL: Imposta il segnale video su PAL.
- NTSC: Imposta il segnale video su NTSC.
- PAL-M: Imposta il segnale video su PAL-M.
 PAL-N:
 - PAL-N: Imposta il segnale video su PAL-N.
- SECAM: Imposta il segnale video su SECAM.

lt (97

MIXTRAX è una tecnologia originale per creare mix continui di file scelti dalla propria libreria audio, completi di effetti in grado di offrire una resa tipica dei missaggi dei DJ.

Utilizzo di MIXTRAX

È possibile ascoltare i file musicali installando il software MIXTRAX sul computer e usandolo per trasferire i file su una periferica di archiviazione esterna (USB, SD).

Il software MIXTRAX può essere scaricato dal seguente sito Web.

http://www.mixtraxnet.com

Per i dettagli sull'uso del software MIXTRAX, vedere il manuale online.

Tasti del pannello tattile



- 1) Chiude la schermata MIXTRAX.
- ② Visualizza la schermata LinkGate. Toccare la voce desiderata per riprodurre i brani correlati.
- Specifica i BPM.
 I BPM originali non sono visualizzati durante la riproduzione.
- ④ Visualizza la schermata di selezione della voce.
 - Per dettagli sulle operazioni, vedere Selezione di una voce per riprodurre i brani a pagina 98.
- ⑤ Visualizza la schermata dell'elenco di riproduzione.
 - Per dettagli sulle operazioni, vedere Selezione dei brani da non riprodurre a pagina 99.
- 6 Imposta i BPM (Beat Per Minute) originali.

- Specifica la parte da riprodurre.
 - Per dettagli sulle operazioni, vedere Specifica della parte da riprodurre a pagina 99.
- (8) Toccare per selezionare una traccia. Toccare a lungo per avanzare o riavvolgere il brano.
- ④ Attiva o disattiva la schermata di visualizzazione originale MIXTRAX.
- 1 Mette in pausa e avvia la riproduzione.
- Visualizza la voce selezionata nella schermata LinkGate o in quella di selezione delle voci.

Selezione di una voce per riprodurre i brani

È possibile specificare una voce per riprodurre i brani correlati.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di selezione della voce.

2 Toccare i tasti seguenti per selezionare la voce.



3 Selezionare una voce nell'elenco.

Vengono riprodotti i brani correlati alla voce selezionata.

Selezione dei brani da non riprodurre

È possibile selezionare le voci o i brani da non riprodurre.

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata dell'elenco di riproduzione.

2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata "Playback not allowed".

3 Toccare [Songs], [Artists] o [Albums].

4 Toccare la casella a sinistra della voce o il brano da non riprodurre.

Compare un'icona. Le voci che presentano questa icona non verranno riprodotte.

- Toccando [**Unselect All**], tutte le selezioni vengono annullate.
- Toccando [Select All], tutte le voci vengono selezionate.

Specifica della parte da riprodurre

È possibile specificare la parte da riprodurre.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica la parte da riprodurre.

- 🔁 (predefinita): Riproduce una parte intermedia.
- Piproduce una parte lunga.
- Riproduce una parte breve.

 L'effetto sonoro più adatto viene applicato automaticamente quando si passa al brano successivo.

Impostazione dello schema di lampeggiamento

Il colore lampeggiante cambia in base alle variazioni del livello dell'audio e dei bassi.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [MIXTRAX Settings].

4 Toccare più volte [Flash Pattern] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Da Sound1 (predefinito) a Sound6: Lo schema di lampeggiamento cambia in base al livello dell'audio. Selezionare la modalità desiderata.
- Da L-Pass1 a L-Pass6: Lo schema di lampeggiamento cambia in base al livello dei bassi. Selezionare la modalità desiderata.
- Random1:

Lo schema di lampeggiamento cambia casualmente in base alla modalità del livello audio e alla modalità passa basso.

Random2:

Lo schema di lampeggiamento cambia casualmente in base alla modalità del livello audio.

Random3:

Lo schema di lampeggiamento cambia casualmente in base alla modalità passa basso.

• Off:

Lo schema di lampeggiamento non è attivo.

Impostazione dell'incremento di sintonizzazione FM

A seconda della zona geografica, è possibile modificare il passo di sintonizzazione. Quello per la radio FM può essere cambiato da 100 kHz a 50 kHz e viceversa.

Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "OFF".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Ingresso AV].
- 4 Toccare [Impostazioni radio].

5 Toccare più volte [Passo FM] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **100kHz** (predefinita): Passa a 100 kHz.
- 50kHz: Passa a 50 kHz.

Attivazione della sorgente audio Bluetooth

È necessario attivare la sorgente audio Bluetooth per utilizzare un lettore audio Bluetooth.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Ingresso AV].

4 Toccare più volte [Audio Bluetooth] finché non compare l'impostazione desiderata.

- On (predefinita): Attiva la sorgente audio Bluetooth.
 Off:
 - Disattiva la sorgente audio Bluetooth. 🔳

Impostazione dello scorrimento continuo

Se "Scorrimento Continuo" è impostato su "On", le informazioni di testo registrate scorrono continuamente nel display. Impostare questa funzione su "Off" se si preferisce che le informazioni scorrano una sola volta.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare più volte [Scorrimento Continuo] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Off (predefinita): Disattiva lo scorrimento continuo.
- On: Attiva lo scorrimento continuo.

Impostazione dell'ingresso AV

È possibile utilizzare apparecchiature video esterne, ad esempio i lettori portatili, da collegare a questo prodotto tramite questa impostazione.

100)

It

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Imp. Input/Output].
- 4 Toccare più volte [Ingresso AV] finché non compare l'impostazione desiderata.
 - **Off** (predefinita): Disattiva la sorgente AV.
 - On:

Visualizza l'immagine video trasmessa dal dispositivo esterno collegato. 🔳

Impostazione della telecamera di visione posteriore

Sono disponibili le due seguenti funzioni. Per utilizzare la funzione per la telecamera di visione posteriore, è necessario acquistarne una (ad esempio ND-BC6). Per ulteriori dettagli, consultare il proprio rivenditore.

Telecamera di visione posteriore

Questo prodotto dispone di una funzione che consente di passare automaticamente all'immagine a schermo intero della telecamera di visione posteriore installata nel veicolo. Quando la leva del cambio è in posizione di retromarcia (R), lo schermo passa automaticamente all'immagine a schermo intero della telecamera di visione posteriore.

Se la leva del cambio viene portata in posizione di retromarcia (R) subito dopo aver avviato il sistema di questo prodotto, viene visualizzata solo l'immagine della telecamera, mentre le linee guida di assistenza per il parcheggio e il messaggio "Immag. sch. può apparire inv." non vengono visualizzati. Le linee guida di assistenza per il parcheggio e il messaggio vengono visualizzati nell'immagine della telecamera dopo qualche istante. Controllare le condizioni intorno al veicolo prima che vengano visualizzati le linee guida e il messaggio.

Telecamera per la modalità Vista videocamera

La modalità **Vista videocamera** può essere visualizzata sempre (ad esempio, per controllare un rimorchio). Prestare attenzione, poiché con questa impostazione l'immagine della telecamera non è adattata allo schermo e una parte di quello che si riprende con la telecamera non è visibile.

Pioneer consiglia l'utilizzo di una telecamera in grado di riprodurre immagini speculari; in caso contrario, l'immagine sullo schermo apparirà invertita.

- Verificare immediatamente se il display passa alla visualizzazione dell'immagine della telecamera di visione posteriore quando la leva del cambio è spostata sulla retromarcia (R) da un'altra posizione.
- Quando lo schermo passa all'immagine a schermo intero della telecamera di visione posteriore durante la guida normale, passare all'impostazione opposta in "Polarità Retrocamera".

Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

Capitolo

3 Toccare [Imp. videocamera].

4 Toccare più volte [Input videocam. post.] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Off (predefinita): Disattiva l'ingresso della telecamera di visione posteriore.
- On: Attiva l'ingresso della telecamera di visione posteriore.

Impostazione della polarità della telecamera di visione posteriore

- Questa funzione è disponibile se "Input videocam. post." è impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore a pagina 101.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Imp. videocamera].

4 Toccare più volte [Polarità Retrocamera] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Batteria (predefinita): Se la polarità del cavo collegato è positiva mentre la leva del cambio è in posizione di retromarcia (R).
- Massa: Se la polarità del cavo collegato è negativa mentre la leva del cambio è in posizione di retromarcia (R).

Quando la leva del cambio viene spostata sulla retromarcia (R) dopo aver impostato la telecamera di visione posteriore, viene visualizzata l'immagine della telecamera di visione posteriore.

Impostazione della telecamera per la modalità Vista videocamera

Per visualizzare sempre Vista videocamera, "Vista videocamera" deve essere impostato su "On".

- Per impostare la telecamera di visione posteriore per la modalità Vista videocamera, "Input videocam. post." deve essere impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore a pagina 101.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Imp. videocamera].

4 Toccare più volte [Vista videocamera] finché non compare l'impostazione desiderata.

• Off (predefinita):

Disattiva la vista della telecamera.

• On:

Attiva la vista della telecamera.

Se non si eseguono operazioni per sette secondi dopo la visualizzazione della schermata Operazioni audio-video, la visuale della telecamera appare automaticamente.

 Toccando lo schermo mentre è attiva la visuale della telecamera, l'immagine visualizzata viene temporaneamente disattivata.

102

Visualizzazione delle linee guida di assistenza per il parcheggio

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Imp. videocamera].

4 Toccare più volte [Guida assist. parch.] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **Off** (predefinita): Nasconde le linee guida.
- On:

Visualizza le linee guida.

Quando la leva del cambio viene spostata sulla retromarcia (R) dopo aver impostato la telecamera di visione posteriore, viene visualizzata l'immagine della telecamera di visione posteriore.



- Passa alla visualizzazione della schermata "Assistente parcheggio".
 - Se si tiene premuto il pulsante MUTE, l'immagine di visione posteriore scompare.

Impostazione delle linee guida per l'immagine della telecamera di visione posteriore A

- Quando si regolano le linee guida, parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.
- Prima di uscire dall'auto per posizionare le segnalazioni, accertarsi di spegnere l'interruttore di accensione (ACC OFF).
- L'ampiezza delle immagini proiettate dalla telecamera di visione posteriore è limitata. Inoltre, le linee guida della larghezza del veicolo e della distanza mostrate sull'immagine della telecamera di visione posteriore possono differire rispetto all'effettiva larghezza del veicolo e distanza (le linee guida sono linee rette).
- La qualità dell'immagine può ridursi in base all'ambiente di utilizzo, ad esempio di notte o in una zona scarsamente illuminata.

1 Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

2 Utilizzando nastro da imballaggio o altri prodotti analoghi, posizionare le segnalazioni a 25 cm circa da ogni lato del veicolo e a 50 cm e 2 m circa dal paraurti posteriore.



3 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

Capitolo

19

Impostazioni di sistema

4 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 5 Toccare [Imp. videocamera].
- 6 Toccare [Reg. guida assist. parch.].

7 Impostare le linee guida trascinando i quattro punti.

8 Toccare i tasti seguenti per regolare la posizione del punto, se necessario.

	Sposta il punto a sinistra.
	Sposta il punto a destra.
	Sposta il punto in alto.
▼	Sposta il punto in basso.
<	Estende la linea a sinistra e a destra ri- spetto al punto centrale corrente della linea guida della distanza. Verranno spostati anche i punti di regolazione delle coordinate laterali su ambo i lati.
	Accorcia la linea da sinistra e da destra rispetto al punto centrale corrente della linea guida della distanza. Verranno spostati anche i punti di regolazione delle coordinate laterali su ambo i lati.
Pred.	Reimposta i valori predefiniti per le linee guida della distanza e della lar- ghezza del veicolo e anche i punti di re- golazione.
Quando si sposta un punto, la distanza di	

Quando si sposta un punto, la distanza di spostamento rispetto al valore iniziale viene visualizzata nella parte inferiore della schermata.

Impostazione della modalità sicura

Per motivi di sicurezza, è possibile limitare le funzioni disponibili mentre il veicolo è in movimento.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare più volte [Modalità sicura] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita): Attiva la modalità sicura.
- Off: Disattiva la modalità sicura.

104)

Disattivazione della schermata Demo

Se compare la schermata Demo, attenersi alla procedura seguente per disattivarla.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare più volte [Modalità Demo] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Off (predefinita): Nasconde la schermata Demo.
- On:
 - Visualizza la schermata Demo.

 Per disattivare la schermata Demo, è possibile anche tenere premuto il pulsante **MUTE**.

Selezione della lingua del sistema

È possibile selezionare la lingua del sistema.

- È possibile cambiare la lingua per quanto segue:
 - Schermata "Audio"
 - Schermata "Sistema"
 - Schermata "Impostazioni Video"
 - Schermata "Bluetooth"
 - Lingua dei messaggi

Alcune operazioni su questo prodotto sono vietate mentre si guida o richiedono un'attenzione particolare. In questo caso, sul display comparirà un messaggio di avviso. Con questa impostazione è possibile cambiare la lingua dei messaggi di avviso.

- Se la lingua incorporata e quella selezionata sono diverse, è possibile che il testo delle informazioni non venga visualizzato correttamente.
- Alcuni caratteri potrebbero non essere visualizzati in modo corretto.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Lingua del sistema].

Viene visualizzato il menu pop-up.

4 Toccare la lingua desiderata.

Dopo aver selezionato la lingua, viene visualizzata di nuovo la schermata precedente. 🔳

Inversione del display di stato del controllo climatico

Se il display di sinistra/destra della schermata di stato del controllo climatico non corrisponde a quello del veicolo, il display può essere invertito.

- Per configurare questa impostazione, l'adattatore Bus per veicolo deve essere collegato.
- Per informazioni sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello stato di funzionamento del pannello di controllo climatico a pagina 135.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

Impostazioni di sistema

Impostazioni di sistema

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare più volte [Invers. climatizz.] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Off (predefinita): Non inverte il display di stato del controllo climatico.
- On: Inverte il display di stato del controllo clima-

tico.

Impostazione della lingua della tastiera con un'applicazione per iPhone

È possibile utilizzare la tastiera in **AppRadio Mode** impostando la lingua per la tastiera dell'iPhone.

 Questa funzione è disponibile solo in AppRadio Mode nell'iPhone.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Tastiera].

Viene visualizzato il menu pop-up.

4 Toccare la lingua desiderata.

Dopo aver selezionato la lingua, viene visualizzata di nuovo la schermata precedente. 🔳

Impostazione del segnale acustico

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare più volte [Segnale acustico] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita): Emette un segnale acustico.
- Off: Non emette un segnale acustico.

Regolazione delle posizioni di risposta del pannello tattile (calibrazione del pannello tattile)

Se i tasti del pannello tattile deviano dalla posizione corrispondente al punto effettivo di tocco, regolare le posizioni di risposta del pannello stesso.

- Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.
- Non utilizzare strumenti affilati o appuntiti come penne a sfera o meccaniche, che potrebbero danneggiare lo schermo.
- Non spegnere il motore durante il salvataggio dei dati relativi alla posizione definita.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

106)

It

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Calibrazione touch panel].

Viene visualizzata la schermata di regolazione del pannello tattile.

4 Toccare due angoli della schermata con le frecce, quindi toccare contemporaneamente i punti centrali di due segni + per due volte.

5 Premere il pulsante HOME.

I risultati della regolazione vengono salvati.

6 Premere di nuovo il pulsante HOME.

Passare alla regolazione a 16 punti.

• Tenendo premuto il pulsante **HOME**, la regolazione viene annullata.

7 Toccare delicatamente il centro del segno + visualizzato sullo schermo.

Il bersaglio indica l'ordine.

Dopo aver toccato tutti i segni, i dati relativi alla posizione impostata vengono salvati.

• Premendo il pulsante **HOME**, si ritorna alla posizione di regolazione precedente.

• Tenendo premuto il pulsante **HOME**, la regolazione viene annullata.

8 Tenere premuto il pulsante HOME.

I risultati della regolazione vengono salvati. 🔳

Regolazione dell'immagine

È possibile regolare l'immagine di ogni sorgente e telecamera di visione posteriore.

Per motivi di sicurezza, non è possibile utilizzare queste funzioni di navigazione mentre il veicolo è in movimento. Per abilitare queste funzioni, è necessario fermarsi in un posto sicuro e innestare il freno di stazionamento. Consultare le Informazioni importanti per l'utente (manuale a parte).

1 Visualizza la schermata che si desidera regolare.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

4 Toccare [Regolazione Immagine].

5 Toccare uno dei tasti seguenti per selezionare la funzione da regolare.

Vengono visualizzate le voci di regolazione dell'immagine.

• Luminosità:

Regola l'intensità del nero.

- Contrasto: Regola il contrasto.
- Colore: Regola la saturazione del colore.
- Tinta: Regola la sfumatura di colore (quale colore è accentuato, rosso o verde).
- Regolazione Luminosità: Regola la luminosità dello schermo.
- Temperatura: Regola l'intensità dei colori, al fine di avere un migliore bilanciamento del bianco.
- È possibile regolare **Tinta** solo se il sistema di colori è impostato su NTSC.

 Toccando [Vista Post.] è possibile passare alla modalità telecamera selezionata. Per tornare alla modalità selezionata, toccare [Sorgente], [Navigazione] o [Apps].

6 Toccare i tasti seguenti per regolare la voce selezionata.

Diminuisce il livello della voce selezio- nata.
Aumenta il livello della voce seleziona- ta.
Seleziona la voce regolabile preceden- te.
Seleziona la voce regolabile successiva.

Ogni volta che si tocca il tasto, il livello della voce selezionata aumenta o diminuisce.

- È possibile regolare "Luminosità", "Contrasto", "Colore" e "Tinta" da "-24" a "+24".
- È possibile regolare "Regolazione Luminosità" da "+1" a "+48".
- È possibile regolare "Temperatura" da "+3" a "-3".
- □ Le regolazioni di "Luminosità" e "Contrasto" vengono memorizzate separatamente quando i fari del veicolo sono spenti (diurno) e quando sono accesi (notturno). Il passaggio tra queste impostazioni avviene automaticamente in relazione all'accensione o spegnimento dei fari.
- □ La regolazione di "Regolazione Luminosità" viene memorizzata separatamente quando i fari del veicolo sono spenti (diurno) e quando sono accesi (notturno). Il passaggio di "Regolazione Luminosità" avviene automaticamente solo quando il valore notturno è inferiore al valore diurno.
- La regolazione dell'immagine potrebbe non essere disponibile per alcune telecamere di visione posteriore.
- Il contenuto dell'impostazione può essere memorizzato separatamente per le schermate seguenti e le immagini video.
 - DVD, Video CD e Disc
 - AV
 - USB (video), USB (JPEG) e MirrorLink
 - SD (video) e SD (JPEG)
 - HDMI e AppRadio Mode (HDMI)

 MIXTRAX, immagini trasmesse dal dispositivo esterno

Visualizzazione della versione del firmware

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Informazioni di sistema].

4 Toccare [Informazioni Firmware].

Viene visualizzata la schermata "Informazioni Firmware".

Aggiornamento del firmware

- L'aggiornamento del firmware è supportato solo sulla porta USB 1.
- Non spegnere mai questo prodotto, estrarre la scheda di memoria SD o disconnettere la periferica di archiviazione USB mentre è in corso l'aggiornamento del firmware.
- Il firmware può essere aggiornato solo se il veicolo è fermo ed è stato azionato il freno a mano.

1 Scaricare i file di aggiornamento del firmware.

2 Collegare una scheda di memoria SD o una periferica di archiviazione USB vuota (formattata) al computer, quindi individuare il file di aggiornamento e copiarlo nella scheda di memoria SD o nella periferica di archiviazione USB.
3 Disattivando la sorgente.

 Per ulteriori dettagli, vedere Disattivazione della sorgente AV a pagina 23.

4 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

5 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

6 Toccare [Informazioni di sistema].

7 Toccare [Aggiornamento Firmware]. Viene visualizzata la schermata "Aggiornamento Firmware".

8 Toccare [Continua] per visualizzare la modalità di trasferimento dei dati.

- Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'aggiornamento del firmware.
- Questo prodotto viene reimpostato automaticamente al termine dell'aggiornamento del firmware.
- Quando viene avviato l'aggiornamento del firmware, la sorgente e la connessione Bluetooth vengono disattivate.
- Se sullo schermo compare un messaggio di errore, toccare [Continua] per proseguire e iniziare la sequenza di recupero.

Verifica dei collegamenti dei cavi

Verificare che i cavetti siano collegati correttamente tra questo prodotto e il veicolo. Accertarsi inoltre che siano inseriti nelle posizioni corrette.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Informazioni di sistema].

4 Toccare [Stato connessione].

Viene visualizzata la schermata "Installazione".

• Luci di posizione

Quando sono accesi i fari o le luci del veicolo, viene visualizzato "**On**", mentre quando le luci del veicolo sono spente viene visualizzato "**Off**". Se il cavetto arancione/bianco non è collegato, viene visualizzato "**Off**".

Bus del veicolo

Se l'adattatore Bus per veicolo opzionale è collegato, viene visualizzato "**OK**". Se non è collegato, viene visualizzato "**NOK**".

Capitolo

Uso della regolazione di dissolvenza/bilanciamento

È possibile selezionare un'impostazione di dissolvenza/bilanciamento in grado di offrire un ambiente di ascolto ideale per tutti i posti occupati del veicolo.

Questa funzione è disponibile se "Altoparlante posteriore" è impostato su "On".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [Fader/Balance].

Viene visualizzata la schermata "Fader/Balance".

4 Toccare i tasti seguenti per regolare il bilanciamento anteriore/posteriore dei diffusori.



Sposta verso la parte anteriore.

Sposta verso la parte posteriore.

Ogni volta che si toccano i tasti, il bilanciamento dei diffusori viene spostato verso la parte anteriore o posteriore.

- Mentre il bilanciamento anteriore/posteriore dei diffusori si sposta dalla parte anteriore a quella posteriore, vengono visualizzate le indicazioni da "Ant.25" a "Post.25".
- □ L'impostazione predefinita è "F/R0L/R0".
- Se si utilizza un impianto a due diffusori, impostare "Ant." e "Post." su "0".

5 Toccare i tasti seguenti per regolare il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori.



Ogni volta che si toccano i tasti, il bilanciamento dei diffusori viene spostato verso sinistra o destra.

- Mentre il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori si sposta dalla parte sinistra a quella destra, vengono visualizzate le indicazioni da "Sx25" a "Dx25".
- □ L'impostazione predefinita è "L/R 0".
- È possibile impostare dissolvenza e bilanciamento anche trascinando il punto nella tabella visualizzata.

Uso della regolazione del bilanciamento

È possibile regolare il bilanciamento tra l'uscita destra/sinistra dell'audio.

Questa funzione è disponibile se "Altoparlante posteriore" è impostato su "Off".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [Bilanciam.].

Viene visualizzata la schermata "Fader/Balan-ce".

4 Toccare i tasti seguenti per regolare il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori.



Sposta verso la parte sinistra.

Sposta verso la parte destra.

Ogni volta che si toccano i tasti, il bilanciamento dei diffusori viene spostato verso sinistra o destra.

- Mentre il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori si sposta dalla parte sinistra a quella destra, vengono visualizzate le indicazioni da "Sx25" a "Dx25".
- L'impostazione predefinita è "L/R 0".
- È possibile impostare dissolvenza e bilanciamento anche trascinando il punto nella tabella visualizzata.

Disattivazione/ attenuazione dell'audio

È possibile disattivare o attenuare automaticamente il volume della sorgente audio-video e quello dell'applicazione iPhone se la navigazione utilizza la guida vocale.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [Livello mute].

Viene visualizzato il menu pop-up.

4 Toccare la voce che si desidera impostare.

• ATT (predefinita): Il volume diventa 1/10.

- Mute: Il volume diventa 0.
- Off: Il volume rimane invariato.

Regolazione del livello delle sorgenti

La funzione **SLA** (regolazione livello sorgente) consente di regolare il livello del volume di ciascuna sorgente, al fine di evitare sbalzi di volume eccessivi quando si passa da una sorgente all'altra.

- Le impostazioni sono basate sul livello di volume del sintonizzatore FM, che rimane inalterato.
- Questa funzione non è disponibile se come sorgente AV è selezionato il sintonizzatore FM.

1 Confrontare il livello del volume del sintonizzatore FM con il livello della sorgente che si desidera regolare.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

4 Toccare [Regolaz. livello sorgente]. Viene visualizzata la schermata "Regolaz. livello sorgente".

5 Toccare i tasti seguenti per regolare il volume della sorgente.



Aumenta il volume della sorgente.

▼

Diminuisce il volume della sorgente.



Regolazione dell'audio

- Se si tocca direttamente l'area in cui è possibile spostare il cursore, l'impostazione di SLA cambia nel valore del punto toccato.
- Man mano che il volume della sorgente aumenta o diminuisce viene visualizzata l'indicazione da "+4" a "-4".
- L'impostazione predefinita è "0".

Le seguenti sorgenti AV sono impostate automaticamente allo stesso volume di regolazione del livello sorgente.

	Cavo richiesto	Imp. smartphone			
	(venduto separata- mente)	Dispositivo	Connessione	Sorgenti AV	
iPod / iPhone con connettore a 30 pin	CD-IU201V	iPhone/iPod	USB	USB1 iPod1 aha	
	CD-IU201S	iPhone /iPod		USB1 aha	
		Irnone/Irod	036	iPod1 AppRadio Mode	
iPod / iPhone con connettore Light- ning	 CD-IH202 CD-IU52 Adattatore da Lightning ad AV digitale 	iPhone/iPod	Adatt. AV dig.	aha AppRadio Mode HDMI	
Dispositivo Android	CD-AH200	Altri	HDMI	aha AppRadio Mode HDMI	

- Se una periferica di archiviazione USB è collegata alla porta USB 1 o USB 2, il volume di regolazione del livello sorgente viene impostato automaticamente allo stesso livello della porta USB alla quale è collegata la periferica. Il volume di regolazione del livello sorgente impostato automaticamente è variabile, a seconda che la periferica sia collegata alla porta USB 1 o USB 2.
- Se un iPod/iPhone con connettore Lightning è collegato alla porta USB 1 o USB 2 con un cavo di interfaccia USB per iPod/ iPhone (CD-IU52) (venduto separatamente), il volume di regolazione del livello sorgente viene impostato automaticamente allo stesso livello della porta USB alla quale è collegato l'iPod/iPhone con connettore Lightning. Il volume di regolazione del livel-

lo sorgente impostato automaticamente è variabile, a seconda che l'iPod/iPhone con connettore Lightning sia collegato alla porta USB 1 o USB 2.

 Se un dispositivo MirrorLink è collegato alla porta USB 2, il volume di regolazione del livello sorgente viene impostato automaticamente allo stesso livello della porta USB 2.

112)

Regolazione del filtro

È possibile apportare le seguenti regolazioni del filtro. Apportare le modifiche adeguate per la banda di frequenza riprodotta e le caratteristiche dei diffusori connessi.



- 1) Bada di frequenza riprodotta
- 2 Regolazione della curva
- ③ Frequenza di taglio del filtro LPF
- ④ Frequenza di taglio del filtro HPF
- (5) Regolazione del livello

Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori

È possibile impostare la gamma di frequenza dell'uscita audio dai diffusori anteriori e posteriori.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Verificare che "Altoparlante posteriore" sia impostato su "On".

L'impostazione predefinita è "On".

4 Toccare [Cross Over].

Viene visualizzata la schermata "Cutoff".

5 Toccare i tasti seguenti per selezionare "Ant." o "Post.".



Seleziona il diffusore regolabile precedente.



Seleziona il diffusore regolabile successivo.

6 Toccare [P. alto] per attivare questo filtro.

7 Trascinare il grafico a linee in direzione orizzontale per regolare la gamma della frequenza di taglio da "50" Hz a "200" Hz.

L'impostazione predefinita è "**100**" Hz.

8 Trascinare la punta della curva per regolare il livello tra "-6" dB/oct e "-18" dB/ oct.

□ L'impostazione predefinita è "-12" dB/oct.

Uso dell'uscita subwoofer

Questo prodotto è dotato di un'uscita subwoofer che può essere attivata o disattivata.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [Subwoofer] per impostare l'uscita subwoofer "On".

□ L'impostazione predefinita è "Off".

4 Toccare [Subw.].

Viene visualizzata la schermata "Cutoff".

5 Toccare i tasti seguenti per selezionare "Subw.".



Seleziona il diffusore regolabile precedente.

Seleziona il diffusore regolabile successivo.

6 Toccare [P. basso] per attivare questo filtro.

7 Toccare i tasti seguenti per selezionare per selezionare la fase dell'uscita subwoofer.



Imposta la fase normale dell'uscita subwoofer.

Imposta la fase inversa dell'uscita subwoofer.

8 Trascinare il grafico a linee in direzione orizzontale per regolare la gamma della frequenza di taglio da "50" Hz a "200" Hz.

□ L'impostazione predefinita è "100" Hz.

9 Trascinare la punta della curva per regolare il livello tra "-6" dB/oct e "-18" dB/ oct.

 L'impostazione predefinita è "-18" dB/ oct.

Selezione della posizione di ascolto

È possibile selezionare la posizione di ascolto da impostare come centro degli effetti sonori.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [Posizione di ascolto].

Viene visualizzata la schermata "Posizione di ascolto".

4 Selezionare la posizione desiderata.

- Off (predefinita): Disattiva l'impostazione della posizione di ascolto.
- Ant.: Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale.
- Ant.-Sx: Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale sinistra.
- Ant.-Dx: Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale destra.
- Tutti: Imposta una posizione di ascolto generale.

Regolazione dettagliata dei livelli di uscita dei diffusori

È possibile definire la regolazione dettagliata dei livelli di uscita dei diffusori ascoltando l'uscita audio.

- Questa funzione è disponibile se "Altoparlante posteriore" è impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori a pagina 113.
- Questa funzione è disponibile se "Subwoofer" è impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere Uso dell'uscita subwoofer a pagina 113.

114)

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [Livello Diffusori].

Viene visualizzata la schermata "Livello Diffusori".

4 Toccare i tasti seguenti per selezionare per selezionare la posizione di ascolto, se necessario.



Seleziona la posizione di ascolto.

• Off:

Disattiva l'impostazione della posizione di ascolto.

• Ant.:

Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale.

Ant.-Sx:

Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale sinistra.

Ant.-Dx:

Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale destra.

Tutti:

Imposta una posizione di ascolto generale.

Se si cambia la posizione di ascolto, cambieranno anche i livelli di uscita di tutti gli altoparlanti.

5 Toccare i tasti seguenti per regolare il livello di uscita dei diffusori.



Diminuisce il livello dei diffusori.



Aumenta il livello dei diffusori.

- Man mano che la distanza da correggere aumenta o diminuisce, verrà visualizzato un valore da "-24" dB a "10" dB.
- Ant. sx:

Modifica il livello per il diffusore frontale sinistro.

• Ant. dx:

Modifica il livello per il diffusore frontale destro.

Post. sx:

Modifica il livello per il diffusore posteriore sinistro.

- Post. dx: Modifica il livello per il diffusore posteriore destro.
- Subw.:

Modifica il livello per il diffusore del subwoofer.

Se si tocca [App. EQ auto.], il risultato di "Mi-

surazione A-EQ&AT" verrà applicato al livello dei diffusori.

 Per utilizzare questa funzione, è necessario misurare preventivamente l'acustica del veicolo.

Regolazione dell'allineamento temporale

Se si regola la distanza di ogni diffusore rispetto alla posizione di ascolto, l'allineamento temporale consente di regolare il tempo richiesto affinché l'audio raggiunga la posizione di ascolto.

Questa funzione è disponibile se "Altoparlante posteriore" è impostato su "On".

Capitolo

Regolazione dell'audio

- Per ulteriori dettagli, vedere Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori a pagina 113.
- Questa funzione è disponibile se "Subwoofer" è impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere Uso dell'uscita subwoofer a pagina 113.

1 Misurare la distanza tra la testa dell'ascoltatore e ogni diffusore.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

4 Toccare [Allineamento Temporale].

Viene visualizzata la schermata "Allineamento Temporale".

5 Toccare i tasti seguenti per selezionare per selezionare la posizione di ascolto, se necessario.



Seleziona la posizione di ascolto.

• Off:

Disattiva l'impostazione della posizione di ascolto.

• Ant.:

Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale.

• Ant.-Sx:

Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale sinistra.

• Ant.-Dx:

Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale destra.

Tutti:

Imposta una posizione di ascolto generale.

Se si cambia la posizione di ascolto, cambieranno anche i livelli di uscita di tutti gli altoparlanti.

6 Toccare i tasti seguenti per immettere la distanza tra l'ascoltatore selezionato e la posizione di ascolto.



Diminuisce la distanza tra il diffusore selezionato e la posizione di ascolto selezionata.



Aumenta la distanza tra il diffusore selezionato e la posizione di ascolto selezionata.

Man mano che la distanza da correggere aumenta o diminuisce, verrà visualizzato un valore da "0.0" cm a "500.0" cm.

• Ant. sx:

Modifica la distanza tra il diffusore frontale sinistro e la posizione di ascolto selezionata.

• Ant. dx:

Modifica la distanza tra il diffusore frontale destro e la posizione di ascolto selezionata.

Post. sx:

Modifica la distanza tra il diffusore posteriore sinistro e la posizione di ascolto selezionata.

• Post. dx:

Modifica la distanza tra il diffusore posteriore destro e la posizione di ascolto selezionata.

• Subw.:

Modifica la distanza tra il diffusore del subwoofer e la posizione di ascolto selezionata.

• Se si tocca [**TA On**], l'allineamento temporale viene disattivato.

 Questa funzione è disponibile solo se la posizione di ascolto è impostata su "Ant.-Sx" o "Ant.-Dx".

 Se si tocca [App. EQ auto.], il risultato di "Misurazione A-EQ&AT" verrà applicato all'allineamento temporale.

 Per utilizzare questa funzione, è necessario misurare preventivamente l'acustica del veicolo.

Utilizzo dell'equalizzatore

L'equalizzatore consente di regolare l'equalizzazione in relazione alle caratteristiche acustiche interne del veicolo.

Richiamo delle curve di equalizzazione

In qualsiasi momento è possibile richiamare una delle sette curve di equalizzazione memorizzate. Di seguito è riportato un elenco delle curve di equalizzazione:

Curva di equalizzazione

S.Bass è una curva in cui vengono potenziati solo i toni più bassi.

Potente è una curva in cui vengono potenziati i toni alti e bassi.

Naturale è una curva in cui vengono leggermente potenziati i toni alti e bassi.

Vocale è una curva in cui vengono potenziati i toni medi, tipici della voce umana.

Piatto è una curva piatta che non potenzia alcun tipo di tono.

Pers1 è una curva di equalizzazione personalizzabile dall'utente. Se si seleziona questa curva, l'effetto viene applicato a tutte le sorgenti AV.

Pers2 è una curva di equalizzazione personalizzabile dall'utente. Se si seleziona questa curva, l'effetto viene applicato a tutte le sorgenti AV.

- L'impostazione predefinita è "Potente".
- Se si seleziona "Piatto", non viene apportata alcuna aggiunta o correzione al suono. Ciò è utile per controllare l'effetto delle curve di equalizzazione passando alternativamente tra "Piatto" e una curva di equalizzazione impostata.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [EQ grafico].

Viene visualizzata la schermata "EQ grafico".

4 Toccare l'equalizzatore desiderato.

Personalizzazione delle curve di equalizzazione

La curva di equalizzazione attualmente selezionata può essere regolata come si desidera. Le regolazioni possono essere fatte tramite un equalizzatore grafico a 13 bande.

- Se si apportano modifiche quando è selezionata una curva "S.Bass", "Potente", "Naturale", "Vocale", o "Piatto", le impostazioni della curva di equalizzazione saranno modificate in "Pers1".
- Se si apportano modifiche quando è selezionata la curva "Pers2", ad esempio, la curva "Pers2" verrà aggiornata.
- È possibile creare curve "Pers1" e "Pers2" comuni a tutte le sorgenti.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare [EQ grafico].

Viene visualizzata la schermata "EQ grafico".

4 Toccare uno dei tasti per selezionare una curva da utilizzare come base per la personalizzazione.

5 Toccare la frequenza di cui si desidera regolare il livello.

Se passa un dito sulle barre di più bande dell'equalizzatore con un dito, i valori della curva di equalizzazione verranno impostati sul valore del punto toccato su ogni barra.

Utilizzo dell'equalizzazione automatica

È possibile impostare l'equalizzazione automatica per adattarla alle caratteristiche acustiche del veicolo. Per utilizzare questa funzione, le caratteristiche acustiche del veicolo devono essere misurate in anticipo.

- Per i dettagli sulle operazioni, vedere Regolazione automatica della curva di equalizzazione (Auto EQ) a pagina 118.
- Per regolare manualmente la curva di equalizzazione, impostare "EQ e TA automatici" su "Off".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 Toccare più volte [EQ e TA automatici] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **Off** (predefinita): Disattiva l'impostazione Auto EQ&TA.
- On: Attiva l'impostazione Auto EQ&TA.

Regolazione automatica della curva di equalizzazione (Auto EQ)

Misurando le caratteristiche acustiche del veicolo, è possibile regolare la curva di equalizzazione automaticamente per adattarla all'interno del veicolo.

Dai diffusori può essere emesso un tono alto (rumore) quando si misurano le caratteristiche acustiche del veicolo. Non eseguire mai la misurazione Auto EQ durante la guida.

- Verificare accuratamente le condizioni prima di eseguire la misurazione Auto EQ in quanto i diffusori possono danneggiarsi se la si esegue nelle seguenti condizioni:
 - Quando i diffusori non sono collegati correttamente (ad esempio, quando un diffusore posteriore è collegato come uscita del subwoofer).
 - Quando un diffusore è collegato a un amplificatore di potenza con uscita maggiore rispetto alla capacità massima di potenza del diffusore.
- Se un microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente) non è posizionato in un luogo adeguato, il tono di misurazione può amplificarsi e la misurazione può impiegare molto tempo, con conseguente consumo delle batterie. Assicurarsi di posizionare il microfono nella posizione specificata.

118)

Prima di attivare la funzione Auto EQ

- Eseguire la funzione Auto EQ in un posto che sia più tranquillo possibile, con il motore e l'aria condizionata del veicolo spenti. Inoltre, togliere l'alimentazione ai telefoni in auto e ai telefoni cellulari nel veicolo o rimuoverli dal veicolo prima di eseguire l'Auto EQ. Suoni diversi dal tono di misurazione (suoni circostanti, suono del motore, suonerie del telefono, ecc.) possono impedire la corretta misurazione delle caratteristiche acustiche del veicolo.
- Assicurarsi di eseguire l'Auto EQ utilizzando il microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente). L'utilizzo di un altro microfono può impedire la misurazione o portare a una misurazione non corretta delle caratteristiche acustiche del veicolo.
- Per eseguire l'Auto EQ, i diffusori anteriori devono essere collegati.
- Quando questo prodotto è collegato a un amplificatore di potenza con controllo del livello di immissione, l'Auto EQ può non essere eseguito se il livello di immissione dell'amplificatore di potenza è impostato al di sotto del livello standard.
- Se questo prodotto è collegato a un amplificatore di potenza con LPF (filtro passa basso), disattivare l'LPF prima di eseguire l'Auto EQ. Inoltre, impostare la frequenza di taglio per l'LPF integrato di un subwoofer attivo alla frequenza più elevata.
- La distanza è stata calcolata mediante computer per fornire un ritardo ottimale per assicurare risultati accurati. Non modificare questo valore.
 - Il riverbero acustico all'interno del veicolo è forte e si verifica un ritardo.
 - L'LPF sui subwoofer attivi o sugli amplificatori esterni ritarda i suoni più bassi.
- Se durante la misurazione si verifica un errore, compare un messaggio e la misurazione viene annullata. Controllare quanto

segue prima di effettuare la misurazione delle caratteristiche acustiche del veicolo.

- Diffusori anteriori (sinistra/destra)
- Diffusori posteriori (sinistra/destra)
- Rumore
- Microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente)
- Batteria scarica

Esecuzione di Auto EQ

- Auto EQ modifica le impostazioni audio come segue:
 - "EQ e TA automatici" è impostato su "On".
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzazione automatica a pagina 118.
 - Le impostazioni di dissolvenza/bilanciamento ritornano alla posizione centrale.
 - Per i dettagli, vedere Uso della regolazione del bilanciamento a pagina 110.
 - La curva di equalizzazione passa su "Piatto".
 - Per i dettagli, vedere Utilizzo dell'equalizzatore a pagina 117.
 - I diffusori anteriori e posteriori verranno regolati automaticamente a un'impostazione filtro passa-alto.
- Le impostazioni precedenti di Auto EQ verranno sovrascritte.
- □ Non premere il pulsante ▲ per aprire o chiudere il pannello durante l'utilizzo del microfono.

Non spegnere il motore durante la misurazione.

1 Arrestare il veicolo in un luogo tranquillo, chiudere tutte le porte, i finestrini e il tettuccio, quindi spegnere il motore.

Se si lascia il motore acceso, il rumore del motore può impedire una corretta misurazione Auto EQ.

Capitolo

Se vengono rilevate restrizioni di guida durante la misurazione, la misurazione viene annullata.

2 Fissare il microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente) al centro del poggiatesta del lato guidatore, rivolto in avanti.

L'Auto EQ può cambiare a seconda di dove si posiziona il microfono. Se si desidera, posizionare il microfono sul lato passeggero ed eseguire l'Auto EQ.



3 Disconnettere l'iPhone o lo smartphone.

4 Attivare l'interruttore di accensione (ACC ON).

Se l'aria condizionata o il sistema di riscaldamento del veicolo sono accesi, spegnerli. Il rumore dalla ventola dell'aria condizionata o dal sistema di riscaldamento può impedire una corretta misurazione Auto EQ.

5 Passare la sorgente AV su "OFF".

 Per i dettagli sulle operazioni, vedere Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video a pagina 22.

6 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

7 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

8 Toccare [Misurazione A-EQ&AT].

Viene visualizzata la schermata "**Misurazione A-EQ&AT**".

9 Collegare il microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente) con questo prodotto.

Inserire il microfono nell'apposito connettore di ingresso su questo prodotto.



10 Toccare [Ant. sx] o [Ant. dx] per selezionare la posizione di ascolto corrente.

11 Toccare [Avvio].

Inizia un conto alla rovescia di 10 secondi.

La connessione Bluetooth viene disattivata prima dell'inizio del processo.

12 Uscire dal veicolo e tenere le porte chiuse fino al termine del conto alla rovescia.

Al termine del conto alla rovescia, viene emesso un tono di misurazione (rumore) dai diffusori e la misurazione Auto EQ inizia.

13 Attendere fino al completamento della misurazione.

Al termine della misurazione Auto EQ, viene visualizzato un messaggio che indica che la misurazione è completa.

- Se non è possibile misurare correttamente le caratteristiche acustiche del veicolo, viene visualizzato un messaggio di errore.
- Il tempo di misurazione varia a seconda del tipo di veicolo.
- Per interrompere la misurazione, toccare [Stop].

120)

14 Conservare con attenzione il microfono nel vano portaoggetti o in altro posto sicuro.

Se il microfono viene esposto alla luce solare diretta per molto tempo, le temperature elevate possono causare distorsione, scolorimento o malfunzionamento.



Impostazione del colore di illuminazione

È possibile selezionare il colore di illuminazione tra 5 diversi colori. Inoltre, è possibile cambiare l'illuminazione tra questi 5 colori in sequenza.

Selezionare il colore tra quelli disponibili

È possibile selezionare un colore dell'illuminazione dall'elenco dei colori.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

3 Toccare [Illuminazione].

 È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Tema],
 [Sfondo] o [Orologio] in questa schermata.

4 Toccare il colore desiderato.

Tasti colorati:

Seleziona il colore preimpostato desiderato.

- (personalizzato): Visualizza la schermata per personalizzare il colore di illuminazione.
 - Per ulteriori informazioni vedere Creazione di un colore definito dall'utente a pagina 122.
- (arcobaleno): Cambia gradualmente in sequenza cinque colori predefiniti.
- Per visualizzare l'anteprima della schermata Menu principale o della schermata Operazioni audio-video, toccare [Home] o [AV] rispettivamente.

Creazione di un colore definito dall'utente

È possibile creare un colore definito dall'utente. Questo colore viene memorizzato, in modo da poterlo selezionare alla successiva impostazione del colore di illuminazione.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

3 Toccare [Illuminazione].

 È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Tema],
 [Sfondo] o [Orologio] in questa schermata.

4 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata per creare un colore definito dall'utente e salvarlo in memoria.

5 Toccare i tasti seguenti.



Regola la luminosità e il livello di rosso, verde e blu per creare un colore preferito.

È possibile anche regolare la sfumatura del colore trascinando la barra dei colori.

6 Toccare a lungo [Memo] per salvare il colore personalizzato in memoria.

Il colore personalizzato viene salvato in memoria.

Il colore impostato verrà richiamato dalla memoria la prossima volta che si preme lo stesso tasto.

Selezione di una visualizzazione di sfondo

È possibile selezionare una delle 8 diverse visualizzazioni di sfondo preimpostate per la schermata Operazioni audio-video e una delle 5 diverse visualizzazioni di sfondo preimpostate per la schermata Menu principale. Inoltre, è possibile modificare la visualizzazione di sfondo con altre immagini importate dal dispositivo esterno.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

3 Toccare [Sfondo].

 È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Tema] o [Orologio] in questa schermata.

4 Toccare [Home] o [AV] per cambiare le viste della schermata.

Il contenuto dell'impostazione può essere memorizzato separatamente per la schermata Operazioni audio-video e la schermata Menu principale.

5 Toccare la voce che si desidera impostare.

Visualizzazioni preimpostate:

Seleziona lo sfondo preimpostato desiderato.

• personalizzato):

Visualizza l'immagine di sfondo importata dal dispositivo esterno.

 Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione dell'immagine di sfondo memorizzata nel dispositivo esterno (USB/SD) a pagina 123. • (disattivata): Nasconde la visualizzazione di sfondo.

Impostazione dell'immagine di sfondo memorizzata nel dispositivo esterno (USB/SD)

È possibile cambiare l'immagine di sfondo con una importata dal dispositivo esterno (USB/SD).

- L'immagine di sfondo deve essere nei seguenti formati:
 - File di immagine JPEG (.jpg o .jpeg)
 - Le dimensioni dei dati consentite sono 10 MB o inferiori
 - Le dimensioni dei dati consentite sono 4000 × 4000 pixel o inferiori

Non spegnere il motore durante l'importazione di un'immagine da una periferica esterna (USB/ SD).

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

3 Toccare [Sfondo].

 È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Tema] o [Orologio] in questa schermata.

4 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di immagini di sfondo memorizzate nel dispositivo esterno (USB/SD). Capitolo

Menu Theme

5 Toccare il dispositivo esterno desiderato.

6 Toccare l'immagine da utilizzare come visualizzazione di sfondo scegliendo tra quelle in elenco.

L'immagine viene impostata come visualizzazione di sfondo.

 È possibile eliminare l'immagine importata e ripristinare l'impostazione predefinita della visualizzazione di sfondo toccando e tenendo premuto il tasto personalizzato.

Selezione del colore del tema

Sono disponibili 5 colori diversi per il tema.

- 1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

3 Toccare [Tema].

- È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Sfondo] o [Orologio] in questa schermata.
- 4 Toccare il colore desiderato.
 - Per visualizzare l'anteprima della schermata Menu principale o della schermata Operazioni audio-video, toccare [Home] o [AV] rispettivamente.

Selezione dell'immagine dell'orologio

Sono disponibili 3 immagini diverse per l'orologio della schermata Operazioni audio-video e della schermata Menu principale.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

3 Toccare [Orologio].

 È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Tema] o [Sfondo] in questa schermata.

4 Toccare la voce che si desidera imposta-

re.

Immagini preimpostate:

Seleziona l'immagine preimpostata desiderata per l'orologio.

- off (disattivata): Nasconde la visualizzazione dell'orologio.
- Per visualizzare l'anteprima della schermata Menu principale o della schermata Operazioni audio-video, toccare [Home] o [AV] rispettivamente.

Modifica della schermata introduttiva preinstallata

È possibile sostituire la schermata introduttiva con le altre immagini preinstallate in questo prodotto.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

Menu Theme

3 Toccare [Schermata iniziale].

4 Toccare la voce che si desidera impostare.

Immagini preimpostate: Seleziona l'immagine preimpostata deside-

rata per la schermata introduttiva.

- (personalizzato): Visualizza l'immagine della schermata introduttiva importata dal dispositivo esterno.
- Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione della schermata introduttiva memorizzata nel dispositivo esterno (USB/SD) a pagina 125.

Impostazione della schermata introduttiva memorizzata nel dispositivo esterno (USB/SD)

È possibile cambiare la schermata introduttiva con altre immagini importate dal dispositivo esterno (USB/SD).

Non spegnere il motore durante l'importazione di un'immagine da una periferica esterna (USB/ SD).

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

- 3 Toccare [Schermata iniziale].
- 4 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di schermate introduttive memorizzate nel dispositivo esterno (USB/SD).

5 Toccare il dispositivo esterno desiderato.

6 Toccare l'immagine da utilizzare come schermata introduttiva scegliendo tra quelle in elenco.

L'immagine viene impostata come schermata introduttiva.

 È possibile eliminare l'immagine importata e ripristinare l'impostazione predefinita della schermata introduttiva toccando e tenendo premuto il tasto personalizzato.

Copia delle impostazioni

Esportazione delle impostazioni della schermata "Tema"

È possibile esportare le impostazioni definite nella schermata "**Tema**" in una scheda di memoria SD. Queste impostazioni possono essere esportate separatamente.

Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

Non spegnere il motore durante l'esportazione delle impostazioni.

1 Inserire una scheda di memoria SD nell'apposito slot.

 Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD a pagina 17.

2 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

Menu Theme

4 Toccare [Esporta].

Viene visualizzata la schermata "Esp. imp.".

5 Toccare la voce desiderata.

- Illuminazione: Seleziona l'impostazione per il colore di illuminazione.
- Schermata iniziale: Seleziona l'impostazione per la schermata introduttiva.
- Sel. tutto: Seleziona tutte le impostazioni.

6 Toccare [Export].

Ha inizio l'esportazione dei dati. Al termine dell'esportazione dei dati, compare un messaggio di completamento.

La sorgente viene disattivata e la connessione Bluetooth viene interrotta prima dell'inizio della procedura.

Importazione delle impostazioni della schermata "Tema"

È possibile importate le impostazioni della schermata "**Tema**" esportate in una scheda di memoria SD.

Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

- Non spegnere il motore durante l'importazione delle impostazioni.
- Per evitare la perdita dei dati e danni alla scheda di memoria SD, non modificare mai i dati esportati nella scheda di memoria SD.

1 Inserire la scheda di memoria SD nell'apposito slot.

 Per i dettagli, vedere Inserimento ed espulsione di una scheda di memoria SD a pagina 17.

Viene visualizzato un messaggio che chiede di confermare l'importazione dei dati delle impostazioni memorizzate.

2 Toccare [Importa].

Ha inizio l'importazione dei dati.

Al termine dell'importazione dei dati, compare un messaggio di completamento dell'operazione.

 La sorgente viene disattivata e la connessione Bluetooth viene interrotta prima dell'inizio della procedura.

Capitolo

22

Impostazione del lettore video

Configurazione delle lingue prioritarie

È possibile assegnare una lingua prioritaria per sottotitoli, audio e menu durante la riproduzione iniziale. Se la lingua selezionata è registrata sul disco, i sottotitoli, l'audio e il menu vengono visualizzati o riprodotti in tale lingua.

 Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD", "Video CD" o "DVD".

Impostazione della lingua dei sottotitoli

È possibile impostare la lingua desiderata per i sottotitoli. Se disponibili, i sottotitoli verranno visualizzati nella lingua selezionata.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare [Lingua Sottotitoli].

Viene visualizzato il menu pop-up.

5 Toccare la lingua desiderata.

Se si seleziona "**Altro**", viene mostrata una schermata per inserire il codice della lingua. Immettere il codice di quattro cifre della lingua desiderata, quindi toccare **e**.

 Per i dettagli, vedere Grafico dei codici della lingua per i DVD a pagina 133.

La lingua dei sottotitoli viene impostata.

 Se la lingua selezionata non è disponibile, viene visualizza quella specificata nel disco.

- È possibile cambiare la lingua dei sottotitoli anche toccando il tasto di cambio della lingua dei sottotitoli durante la riproduzione.
- L'impostazione definita qui non viene modificata anche se si cambia la lingua dei sottotitoli durante la riproduzione mediante il tasto di cambio della lingua dei sottotitoli.

Impostazione della lingua dell'audio

È possibile impostare la lingua preferita per l'audio.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare [Lingua Audio].

Viene visualizzato il menu pop-up.

5 Toccare la lingua desiderata.

Se si seleziona "**Altro**", viene mostrata una schermata per inserire il codice della lingua. Immettere il codice di quattro cifre della lingua desiderata, quindi toccare **e**.

 Per i dettagli, vedere Grafico dei codici della lingua per i DVD a pagina 133.

La lingua dell'audio viene impostata.

- Se la lingua selezionata non è disponibile, viene visualizza quella specificata nel disco.
- È possibile cambiare la lingua dell'audio anche toccando il tasto di cambio della lingua dell'audio durante la riproduzione.
- L'impostazione definita qui non viene modificata anche se si cambia la lingua dell'audio durante la riproduzione mediante il tasto di cambio della lingua dell'audio.

Impostazione della lingua dei menu

È possibile impostare la lingua preferita per i menu registrati su un disco.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare [Lingua del Menu].

Viene visualizzato il menu pop-up.

5 Toccare la lingua desiderata.

Se si seleziona "**Altro**", viene mostrata una schermata per inserire il codice della lingua. Immettere il codice di quattro cifre della lingua desiderata, quindi toccare **e**.

 Per i dettagli, vedere Grafico dei codici della lingua per i DVD a pagina 133.

La lingua dei menu viene impostata.

 Se la lingua selezionata non è disponibile, viene visualizza quella specificata nel disco.

Visualizzazione dell'icona dell'angolazione

È possibile impostare l'icona di angolazione in modo che compaia nelle scene in cui è possibile cambiare l'angolazione di visione.

 Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD", "Video CD" o "DVD".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare più volte [Multi Angolo] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita): Attiva l'impostazione di angolazione multipla.
- Off:

Disattiva l'impostazione di angolazione multipla.

Impostazione del rapporto d'aspetto

Questo sistema dispone di due tipi di display. Un display panoramico con formato TV (rapporto larghezza/altezza) 16:9 e un display normale con formato TV 4:3. Se si usa un normale display posteriore con un formato TV di 4:3, è possibile impostare il rapporto d'aspetto in modo conforme al display (è consigliabile utilizzare questa funzione solo quando si desidera il rapporto d'aspetto al display posteriore).

- Se si utilizza un display regolare, selezionare "Letter box" o "Pan Scan". La selezione di "16:9" può causare un'immagine innaturale.
- Se si seleziona il rapporto d'aspetto per TV, il display di questo prodotto utilizzerà la stessa impostazione.
- Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD", "Video CD" o "DVD".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

Capitolo

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare [Aspetto TV].

Viene visualizzato il menu pop-up.

5 Toccare la voce che si desidera impostare.

• 16:9 (predefinita):

Visualizza l'immagine a schermo panoramico (16:9) nelle condizioni esistenti (impostazione iniziale).

Letter box:

L'immagine è a forma di buca delle lettere con bande nere sopra e sotto lo schermo.

Pan Scan:
 I'immagine è tagliata

L'immagine è tagliata a destra e a sinistra dello schermo.

- Se si riproducono dischi che non dispongono di un sistema pan & scan, viene utilizzata l'impostazione "Letter box" anche se si seleziona "Pan Scan". Verificare che la custodia del disco presenti l'indicazione 16:9 LB.
- Per alcuni dischi non è possibile modificare il rapporto d'aspetto per TV. Per i dettagli, vedere le istruzioni del disco.

Impostazione della protezione minori

Con alcuni dischi DVD-Video è possibile utilizzare la funzione di protezione minori per impostare delle limitazioni in modo che i bambini non possano vedere scene violente o destinate a un pubblico adulto. È possibile impostare la protezione minori al livello desiderato.

Quando viene impostato il livello della protezione minori e riprodotto un disco che supporta la relativa funzione, possono essere visualizzate indicazioni per l'inserimento di un codice numerico. In tal caso, la riproduzione potrà iniziare solamente dopo avere inserito il codice corretto.

 Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD", "Video CD" o "DVD".

Impostazione del codice numerico e del livello di protezione

Quando questa funzione viene usata per la prima volta, è necessario registrare il codice numerico. In caso contrario, la protezione minori non sarà disponibile.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare [Blocco Genitori].

Viene visualizzata la schermata "Blocco Genitori".

5 Toccare da [0] a [9] per immettere un numero di codice di quattro cifre.

6 Mentre è visualizzato il numero immesso, toccare il tasto seguente.



Registra il numero del codice, in modo da impostare il livello.

7 Toccare uno dei pulsanti da [1] a [8] per selezionare il livello di protezione desiderato.

• 8:

È possibile riprodurre l'intero disco (impostazione iniziale).

Impostazione del lettore video

• Da 7 a 2:

È possibile riprodurre dischi per bambini e non destinati a un pubblico adulto.

• 1:

È possibile riprodurre solo dischi per bambini.

8 Mentre è visualizzato il numero immesso, toccare il tasto seguente.



Imposta il livello di protezione minori.

- Si consiglia di prendere nota del codice numerico utilizzato, nel caso venga dimenticato.
- Il livello di protezione minori è registrato sul disco. È possibile verificarlo sulla confezione del disco, sulla documentazione allegata o sul disco stesso. Non è possibile utilizzare la protezione minori con dischi non dotati di un livello di protezione minori registrato.
- Con alcuni dischi, la funzione protezione minori opera semplicemente saltando determinate scene, dopo le quali riprende la riproduzione normale. Per i dettagli, consultare le istruzioni del disco.

Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD

Per riprodurre i contenuti DivX VOD (video on demand) con questo prodotto, è necessario innanzitutto registrare il prodotto stesso presso il fornitore dei contenuti DivX VOD. Questa operazione consiste nel generare un codice di registrazione DivX VOD da inviare al fornitore.

- Prendere nota del codice, in quanto sarà richiesto per la registrazione presso il fornitore di contenuti DivX VOD.
- Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD", "Video CD" o "DVD".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare [DivX® VOD].

Viene visualizzata la schermata "DivX® VOD".

Se un codice di registrazione è già stato attivato, non è possibile visualizzarlo.

5 Toccare [Codice di registrazione].

Viene visualizzato il proprio codice di registrazione a 10 cifre.

 Prendere nota del codice, in quanto sarà richiesto per la registrazione presso il fornitore di contenuti DivX VOD.

Visualizzazione del codice di cancellazione dei contenuti DivX VOD

È possibile eliminare un codice di registrazione registrato con un codice di cancellazione.

Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD", "Video CD" o "DVD".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare [DivX® VOD].

Viene visualizzata la schermata "DivX® VOD".



5 Toccare [Codice di deregistrazione].

Viene visualizzato il proprio codice di cancellazione a 8 cifre.

 Prendere nota del codice, in quanto sarà richiesto per la cancellazione dal fornitore di contenuti DivX VOD.

Riproduzione automatica dei DVD

Quando si inserisce un disco DVD provvisto di menu DVD, questo prodotto può escludere automaticamente il menu e avviare direttamente la riproduzione dal primo capitolo del primo titolo.

- Alcuni DVD potrebbero non funzionare correttamente. Se questa funzione non può essere utilizzata in modo corretto, disattivarla e iniziare la riproduzione.
- Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD", "Video CD" o "DVD".

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazione DVD/DivX].

4 Toccare più volte [Auto avvio DVD] finché non compare l'impostazione desiderata.

- Off (predefinita): Disattiva l'impostazione di riproduzione automatica del DVD.
- On:

Attiva l'impostazione di riproduzione automatica del DVD.

Impostazione del segnale video per la telecamera di visione posteriore

Se si collega una telecamera di visione posteriore a questo prodotto, selezionare l'impostazione adeguata per il segnale video.

È possibile utilizzare questa funzione solo per il segnale video inviato all'ingresso AV.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare [Impostazioni segnale video].

4 Toccare [Videocam.].

Viene visualizzato il menu pop-up.

5 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **Auto** (predefinita): Regola automaticamente l'impostazione del segnale video.
- PAL: Imposta il segnale video su PAL.
- NTSC: Imposta il segnale video su NTSC.
- PAL-M: Imposta il segnale video su PAL-M.
 PAL-N:
 - Imposta il segnale video su PAL-N.
- SECAM: Imposta il segnale video su SECAM.

Impostazione del formato dell'uscita video

È possibile cambiare il formato dell'uscita video del display posteriore scegliendo tra NTSC e PAL.

- L'impostazione del formato dell'uscita video non interessa le sorgenti AUX, AV e iPod (se la modalità di controllo è impostata su iPod).
- Questa funzione è disponibile se non viene trasmessa alcuna immagine sullo schermo frontale e se una sorgente diversa da disco, USB1, USB2 e SD viene trasmessa sul display posteriore.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

3 Toccare più volte [Formato uscita video] finché non compare l'impostazione desiderata.

- PAL (predefinita):
 - Imposta il formato dell'uscita video su PAL.
- NTSC:

Imposta il formato dell'uscita video su NTSC.

Iŧ

Grafico dei codici della lingua per i DVD

Codice di due Codice		Codice di due	dice di due		Codice di due	
lettere,		lettere,	• ·	lettere,		
codice da im-	Lingua	codice da im-	Lingua	codice da im-	Lingua	
mettere		mettere		mettere		
aa, 0101	Afar	ie, 0905	Interlingue	rn, 1814	Rundi	
ab, 0102	Abkhaziano	ik, 0911	Inupiaq	ro, 1815	Romeno	
af, 0106	Afrikaans	in, 0914	Indonesiano	ru, 1821	Russo	
am, 0113	Amarico	is, 0919	Islandese	rw, 1823	Kinyarwanda	
ar, 0118	Arabo	it, 0920	Italiano	sa, 1901	Sanscrito	
as, 0119	Assamese	iw, 0923	Ebraico	sd, 1904	Sindhi	
ay, 0125	Aymara	ja, 1001	Giapponese	sg, 1907	Sango	
az, 0126	Azero	ji, 1009	Yiddish	sh, 1908	Serbocroato	
ba, 0201	Bashkir	jw, 1023	Giavanese	si, 1909	Singalese	
be, 0205	Bielorusso	ka, 1101	Georgiano	sk, 1911	Slovacco	
bg, 0207	Bulgaro	kk, 1111	Kazako	sl, 1912	Sloveno	
bh, 0208	Bihari	kl, 1112	Groenlandese	sm, 1913	Samoano	
bi, 0209	Bislama	km, 1113	Khmer centrale	sn, 1914	Shona	
bn, 0214	Bengalese	kn, 1114	Kannada	so, 1915	Somalo	
bo, 0215	Tibetano	ko, 1115	Coreano	sq, 1917	Albanese	
br, 0218	Bretone	ks, 1119	Kashmiri	sr, 1918	Serbo	
ca, 0301	Catalano	ku, 1121	Curdo	ss, 1919	Swati	
co, 0315	Corso	ky, 1125	Kirghiso	st, 1920	Sotho	
cs, 0319	Ceco	la, 1201	Latino	su, 1921	Sondanese	
су, 0325	Gallese	ln, 1214	Lingala	sv, 1922	Svedese	
da, 0401	Danese	lo, 1215	Laotiano	sw, 1923	Swahili	
de, 0405	Tedesco	lt, 1220	Lituano	ta, 2001	Tamil	
dz, 0426	Dzongkha	lv, 1222	Lettone	te, 2005	Telugu	
el, 0512	Greco	mg, 1307	Malgascio	tg, 2007	Tajik	
en, 0514	Inglese	mi, 1309	Maori	th, 2008	Thai	
eo, 0515	Esperanto	mk, 1311	Macedone	ti, 2009	Tigrino	
es, 0519	Spagnolo	ml, 1312	Malayalam	tk, 2011	Turkmeno	
et, 0520	Estone	mn, 1314	Mongolo	tl, 2012	Tagalog	
eu, 0521	Basco	mo, 1315	Moldavo	tn, 2014	Tswana	
fa, 0601	Persiano	mr, 1318	Marathi	to, 2015	Tongano	
fi, 0609	Finlandese	ms, 1319	Malese	tr, 2018	Turco	
fj, 0610	Fijiano	mt, 1320	Maltese	ts, 2019	Tsonga	
fo, 0615	Faroese	my, 1325	Birmano	tt, 2020	Tataro	
fr, 0618	Francese	na, 1401	Nauruano	tw, 2023	Twi	
fy, 0625	Frisone occiden- tale	ne, 1405	Nepalese	uk, 2111	Ucraino	
ga. 0701	Irlandese	nl. 1412	Olandese	ur. 2118	Urdu	
ad. 0704	Gaelico scozzese	no. 1415	Norvegese	uz. 2126	Usbeco	
al. 0712	Galiziano	oc. 1503	Occitano	vi. 2209	Vietnamita	
an. 0714	Guaraní	om. 1513	Oromo	vo. 2215	Volapük	
au. 0721	Guiarati	or. 1518	Oriva	wo. 2315	Wolof	
ha. 0801	Hausa	pa. 1601	Puniabi	xh. 2408	Xhosa	
hi. 0809	Hindi	pl. 1612	Polacco	vo. 2515	Yoruba	
hr. 0818	Croato	ps. 1619	Pashto	zh. 2608	Cinese	
hu, 0821	Ungherese	pt, 1620	Portoghese	zu, 2621	Zulu	
hy, 0825	Armeno	gu, 1721	Quechua		-	
ia, 0901	Interlingua	rm, 1813	Romancio			
	0					

Capitolo

Menu Favorite

La registrazione delle voci di menu preferite come scelte rapide consente di passare rapidamente alla schermata di menu registrata mediante un semplice tocco sulla schermata "Favorite".

È possibile registrare fino a 12 voci nel menu dei preferiti.

Selezione di una scelta rapida

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Favorite".

3 Toccare l'icona a stella da aggiungere al menu dei preferiti.

L'icona a stella per il menu selezionato viene riempita.

• Per annullare la registrazione, toccare di nuovo l'icona a stella nella colonna dei menu.

Rimozione di una scelta rapida

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Favorite".

3 Toccare a lungo l'icona a stella del preferito che si desidera rimuovere.

Il menu selezionato viene rimosso dalla schermata "**Favorite**". •

Capitolo

Visualizzazione dello stato di funzionamento delle apparecchiature del veicolo

Collegando l'adattatore Bus per veicolo opzionale, è possibile visualizzare lo stato di funzionamento del sensore di parcheggio del veicolo e il pannello di controllo climatico sulla schermata.

- Per informazioni sull'installazione dell'adattatore Bus per veicolo, consultare il manuale di funzionamento dell'adattatore Bus per veicolo.
- Dopo aver installato l'adattatore Bus per veicolo, assicurarsi di verificare il funzionamento.
- Per dettagli sui veicoli compatibili con gli adattatori Bus per veicolo, vedere la sezione informazioni sul nostro sito web.
- Le funzioni e le visualizzazioni cambiano a seconda del veicolo. Per dettagli sulle funzioni disponibili secondo il modello, vedere la sezione informazioni sul nostro sito web.

Visualizzazione delle informazioni di rilevamento ostacoli A

ATTENZIONE

Questa funzione ha lo scopo di assistere la visuale del guidatore e non rileva tutti i pericoli o gli ostacoli. Non può pertanto essere utilizzata in sostituzione di un controllo attento e accurato durante le manovre di parcheggio del veicolo.

Attivare il sensore di assistenza per il parcheggio sul proprio veicolo. Verrà visualizzata la schermata "**Assistente parcheggio**".

- Questa funzione è disponibile solo per i veicoli dotati di sensore per il parcheggio.
- La schermata "Assistente parcheggio" non viene visualizzata fino a quando non viene avviata la schermata di navigazione.



- Passa alla visualizzazione dell'immagine della telecamera di visione posteriore.
 - Il display cambia solo se la telecamera di visione posteriore è impostata su
 "On" e la leva del cambio è nella posizione di retromarcia (R).
- 2 Visualizza la posizione degli ostacoli rilevati.
- ③ Viene visualizzata di nuovo la schermata precedente.

Visualizzazione dello stato di funzionamento del pannello di controllo climatico

Se si attiva il pannello di controllo climatico del veicolo, viene visualizzata automaticamente la schermata "**Clima**".

- Le impostazioni del pannello di controllo climatico attivate prima dell'avvio di questo prodotto non vengono visualizzate sullo schermo.
- Le impostazioni del pannello di controllo climatico del veicolo non attivate non vengono visualizzate sullo schermo.
- Se le informazioni visualizzate sulla schermata per i lati destro e sinistro del veicolo sono invertite, modificare l'impostazione "Invers. climatizz." su "On".
 - Per informazioni sulle operazioni, vedere Inversione del display di stato del controllo climatico a pagina 105.



Visualizzazione dello stato di funzionamento delle apparecchiature del veicolo



- Visualizza che l'impostazione di riscaldamento del lunotto posteriore è attiva.
- ② Visualizza che l'impostazione di riscaldamento del lunotto anteriore è attiva.
- ③ Visualizza che l'impostazione di modalità circolazione interna è attiva.
- ④ Visualizza che l'impostazione di aria condizionata è attiva.
- (5) Visualizza che l'impostazione di doppio controllo climatico è attiva.
- Viene visualizzata di nuovo la schermata precedente.
 - Se il pannello di controllo climatico non è in funzione per alcuni secondi, la schermata precedente viene visualizzata automaticamente.
- Visualizza l'impostazione di riscaldamento sedile lato destro.
- ⑧ Visualizza l'impostazione di temperatura interna del sedile lato destro.
- (9) Visualizza la direzione della ventola.
- 10 Visualizza la velocità della ventola.
- Visualizza l'impostazione di temperatura interna del sedile lato sinistro.
- Visualizza l'impostazione di riscaldamento del sedile lato sinistro.

136)

Iŧ

Impostazione di data e ora

1 Toccare l'ora corrente nella schermata per visualizzare la schermata di Impostazione di data e ora.

2 Toccare ▲ o ▼ per impostare l'ora e la data corrette.

In questa schermata è possibile gestire le seguenti voci.

Mese/data

- d/m/y (predefinita): Il formato di visualizzazione cambia in giorno/mese/anno.
- m/d/y:

Il formato di visualizzazione cambia in mese/giorno/anno.

• y/m/d:

Il formato di visualizzazione cambia in anno/mese/giorno.

Formato ora

• **12 ore** (predefinita): Passa alla visualizzazione nel formato 12

ore con indicazione am/pm.

• 24 ore:

Passa alla visualizzazione nel formato 24 ore.

Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes)

È possibile memorizzare le informazioni dei brani nell'iPod se questo prodotto è in grado di ricevere tali informazioni. I brani compariranno in un elenco di riproduzione denominato "Tagged playlist" in iTunes la prossima volta che si sincronizza l'iPod. È possibile acquistare i brani utilizzando direttamente questo prodotto.

A seconda del momento in cui vengono memorizzate le informazioni dei brani, è possibile che vengano memorizzate anche quelle per il brano precedente o successivo. Verificare che il brano da acquistare sia quello giusto.

- La funzione delle tag di iTunes è disponibile durante la ricezione di trasmissioni digitali.
- Questa funzione è disponibile per i seguenti modelli di iPod:
 - iPhone 5c
 - iPhone 5s
 - iPhone 5
 - iPhone 4s
 - iPhone 4
 - iPhone 3GS
 - iPhone 3G
 - iPhone
 - iPod touch 5a generazione
 - iPod touch 4a generazione
 - iPod touch 3a generazione
 - iPod touch 2a generazione
 - iPod touch 1a generazione
 - iPod classic
 - iPod nano 6^a generazione
 - iPod nano 5a generazione
 - iPod nano 4a generazione
 - iPod nano 3a generazione
- La versione di iTunes deve essere 7.4 o successiva.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Ingresso AV].

4 Toccare più volte [Invio Tag] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **USB1** (predefinita): Trasferisce le informazioni sul brano all'iPod collegato alla porta USB 1.
- USB2:

Trasferisce le informazioni sul brano all'iPod collegato alla porta USB 2.

Capitolo

5 Sintonizzare la stazione che trasmette in digitale.

Quando vengono ricevute le informazioni sui brani, viene visualizzato **Tag** durante la trasmissione del brano desiderato e il tasto del pannello tattile diventa attivo.

- Per ulteriori dettagli, vedere *Indicatore* delle tag iTunes[®] a pagina 45.
- Per i dettagli, vedere Uso dei tasti del pannello tattile a pagina 44.

6 Toccare il tasto del pannello tattile in cui sono visualizzate le informazioni sul brano.

Le informazioni del brano trasmesso vengono memorizzate in questo prodotto.

Durante l'acquisizione delle informazioni, viene visualizzato **• Tag**.

Al termine dell'acquisizione, **Tag** scompare e visualizzato **()**.

 In questo prodotto è possibile memorizzare le informazioni per massimo 50 brani.
 A seconda del momento in cui vengono memorizzate le informazioni dei brani, è possibile che vengano memorizzate anche quelle per il brano precedente o successivo.

7 Collegare l'iPod.

Le informazioni del brano vengono trasferite nell'iPod.

Se l'iPod è già collegato, le informazioni del brano verranno trasferite al suo interno ogni volta che si preme il tasto del pannello tattile in cui sono visualizzate le informazioni del brano.

Al termine del trasferimento delle informazioni del brano nell'iPod, 💽 scompare.

- Al termine del trasferimento delle informazioni del brano, quelle memorizzate nel prodotto verranno eliminate automaticamente.
- Se si spegne questo prodotto o si scollega l'iPod durante il trasferimento delle informazioni del brano, questa operazione potrebbe non essere completata.
- Mentre questo prodotto memorizza le informazioni del brano, non è possibile eseguire trasferimenti in un iPod.

Impostazione della funzione "Sound Retriever"

La funzione "**Sound Retriever**" migliora automaticamente l'audio compresso al fine di ottenere un suono di ottima qualità.

• Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata nella schermata Operazioni audio-video.

S.Rtrv Imposta la funzione "Sound Retriever".

- (modalità 1; predefinita): Attiva la funzione "**Sound Retriever**".
- (modalità 2): Attiva la funzione "**Sound Retriever**".
- Saw (disattivata): Disattiva la funzione "Sound Retriever".
- La modalità 1 è più efficace della modalità
 2.

Modifica della modalità schermo panoramico

È possibile impostare le dimensioni dello schermo per il video e le immagini JPEG.

L'impostazione predefinita è "Full", mentre per le immagini JPEG è "Normal".

1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata delle impostazioni per selezionare il formato adeguato dello schermo per il video da riprodurre.

 L'aspetto di questo tasto cambia secondo l'impostazione corrente.

2 Toccare la modalità desiderata.

• Full

L'immagine in formato 4:3 viene estesa solo in senso orizzontale, consentendo la visione delle immagini TV in 4:3 (immagini normali) senza alcuna omissione.

Questa impostazione è solo per il video.

• Zoom

L'immagine in formato 4:3 viene estesa con la stessa proporzione in verticale e in orizzontale; ideale per un'immagine in formato cinema (schermo panoramico).

Questa impostazione è solo per il video.

Normal

L'immagine in formato 4:3 viene visualizzata normalmente, senza modificarne in alcun modo le proporzioni.

 Questa impostazione è per video e immagini JPEG.

Trimming

Lungo l'intero schermo viene visualizzata un'immagine con formato da a orizzontale a verticale immutato. Se questo formato non corrisponde alla visualizzazione dell'immagine, questa potrebbe non essere visualizzata del tutto ai lati oppure in alto o in basso.

- Questa impostazione è solo per le immagini JPEG.
- Non è possibile utilizzare questa funzione mentre si guida.
- Per ciascuna sorgente video è possibile memorizzare diverse impostazioni.
- Se un video viene visualizzato in modalità a schermo panoramico, ma non corrisponde al rapporto d'aspetto originale, la resa potrebbe essere diversa.
- L'immagine video sarà sgranata se visualizzata in modalità "Zoom".

Altre funzioni

Selezione del video per il display posteriore

È possibile scegliere se mostrare la stessa immagine dello schermo anteriore o se mostrare la sorgente selezionata sul display posteriore.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

3 Toccare [Rear].

Viene visualizzata la schermata "Post.".

4 Toccare la sorgente da mostrare sul display posteriore.

Le sorgenti selezionabili sono indicate di seguito.

• Mirror

Il video sullo schermo anteriore di questo prodotto viene trasmesso al display posteriore.

- Non tutti video o i suoni possono essere trasmessi al display posteriore.
- Disc

Il video e l'audio dei DVD vengono trasmessi al display posteriore.

- Gli unici tipi di file compatibili sono DVD-V, Video-CD, DivX, MPEG-1, MPEG-2, MPEG-4.
- USB/iPod

Il video e l'audio della periferica di archiviazione USB o dell'iPod vengono trasmessi al display posteriore.

- Il display posteriore è supportato solo dalla porta USB 1.
- Gli unici tipi di file compatibili sono MPEG-4, H.264, WMV, MKV e FLV.
- AV

Il video e l'audio di **AV** vengono trasmessi al display posteriore.

- L'immagine video e l'audio vengono trasmessi solo se "AV" dispone della funzione sia video che audio.
- L'immagine video e l'audio vengono trasmessi solo se le impostazioni corrispondenti su "Ingresso AV" sono "On".
 - Per ulteriori dettagli, vedere Impostazione dell'ingresso AV a pagina 100.
- SD

Il video e l'audio delle schede di memoria SD vengono trasmessi al display posteriore.

- Gli unici tipi di file compatibili sono MPEG-4, H.264, WMV, MKV e FLV.
- OFF

Non viene trasmesso nulla al display posteriore.

Toccare il tasto seguente.



Chiude la schermata "Post.".

- È possibile anche selezionare [Rear] nell'elenco di sorgenti.
 - Per ulteriori dettagli, vedere Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti a pagina 23.

Impostazione della funzione antifurto

È possibile impostare una password per questo prodotto. Se il cavetto di backup viene tagliato dopo aver impostato la password, al successivo riavvio questo prodotto richiede la password.

Impostazione della password

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare Area1, quindi Area2 e infine toccare a lungo Area3.



Viene visualizzata la schermata "Menu impostazione antifurto".

4 Toccare [Imposta Password].

Viene visualizzata la schermata "**Immissione** password".

5 Immettere la password che si desidera impostare.

 La password può contenere da 5 a 16 caratteri.

6 Toccare [Go].

Viene visualizzata la schermata "Immissione suggerimento".

7 Immettere un suggerimento per la password.

 Il suggerimento può avere una lunghezza massima di 40 caratteri.

8 Toccare [Go].

Viene visualizzata la schermata "**Conferma** password".

Se si desidera cambiare la password, inserire la password corrente e poi quella nuova. 9 Controllare la password e toccare [Go]. Viene visualizzata la schermata "Menu impostazione antifurto".

Inserimento della password

Nella schermata di immissione della password è necessario immettere la password corrente.

1 Immettere la password.

2 Toccare [Go].

Una volta immessa la password corretta, questo prodotto verrà sbloccato.

Eliminazione della password

È possibile eliminare la password corrente e il relativo suggerimento.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare Area1, quindi Area2 e infine toccare a lungo Area3.



Viene visualizzata la schermata "Menu impostazione antifurto".

Capitolo

Altre funzioni

4 Toccare [Cancella password].

Viene visualizzato un messaggio in cui si chiede di confermare l'eliminazione della password.

5 Toccare [Si].

Viene visualizzata la schermata di impostazione della password.

Viene visualizzato un messaggio di conferma del suggerimento per la password.

6 Toccare [OK].

Viene visualizzata la schermata "**Immissione** password".

7 Immettere la password corrente.

8 Toccare [Go].

Compare un messaggio che indica che l'impostazione di sicurezza è stata annullata.

Password dimenticata

Rivolgersi al più vicino centro di assistenza autorizzato Pioneer.

Ripristino delle impostazioni predefinite di questo prodotto

È possibile ripristinare i valori predefiniti delle impostazioni o dei contenuti registrati. Sono disponibili vari metodi per cancellare i dati utente.

Metodo 1: rimuovere la batteria del veicolo

Reimposta varie impostazioni registrate in questo prodotto.

Le impostazioni configurate nella schermata "Tema" non vengono reimpostate.

Metodo 2: toccare la voce di cui ripristinare le impostazioni iniziali nella schermata "Ripristino impostazioni"

 Per i dettagli, vedere Ripristino delle impostazioni predefinite a pagina 142.

Metodo 3: toccare il pulsante RESET

 Per dettagli sulle operazioni, vedere Reimpostazione del microprocessore a pagina 13.

Ripristino delle impostazioni predefinite

Ripristina i valori predefiniti per varie impostazioni registrate in questo prodotto.

Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

Non spegnere il motore durante il ripristino delle impostazioni.

1 Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 Toccare [Ripristina impostazioni].

4 Toccare la voce che si desidera inizializzare.

- Tutte le impostazioni
- Impostazioni audio
 - Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "OFF".
- Impostazioni video
 - Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "Disc", "CD",
 "Video CD" o "DVD".
- Impostazioni tema
- Impostazioni Bluetooth

Viene visualizzato un messaggio che chiede di confermare l'inizializzazione delle impostazioni.

Altre funzioni

- Per ripristinare i valori predefiniti delle impostazioni o dei contenuti registrati, toccare [Tutte le impostazioni].
- Alcune impostazioni configurate in "Tema" non verranno reimpostate.

5 Toccare [Ripristina].

Una volta inizializzata la voce selezionata, compare un messaggio di completamento.

 La sorgente viene disattivata e la connessione Bluetooth viene interrotta prima dell'inizio della procedura. Capitolo

Appendice

Risoluzione dei problemi

Fare riferimento a questa sezione se si incontrano difficoltà nell'uso di questo prodotto. I problemi più comuni sono elencati sotto, insieme alle probabili cause e ai relativi rimedi. Se in queste pagine non si trova una soluzione al problema incontrato, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di assistenza autorizzato Pioneer.

Problemi con lo schermo AV

Sintomo	Causa	Azione (Riferimento)	
La riproduzione dei CD o dei DVD non è possibile.	Il disco è stato inserito capovolto.	Inserire il disco con l'etichetta rivolta verso l'alto.	
	Il disco è sporco.	Pulire il disco.	
	Il disco è incrinato o danneggiato in altro modo.	Inserire un disco normale di forma rotonda.	
	I file contenuti sul disco sono di for- mato non compatibile.	Verificare il formato dei file.	
	Non è possibile riprodurre il formato del disco.	Sostituire il disco.	
	Il disco inserito è di tipo non compa- tibile con questo prodotto.	Verificare il tipo di disco. (Pagina 152)	
Lo schermo è coperto da un messaggio di precauzione e non è possibile visualizzare il video.	Il cavetto del freno di stazionamento non è collegato, oppure il freno stes- so non è innestato.	Collegare il cavetto correttamente e innestare il freno di stazionamento.	
	L'interblocco del freno di staziona- mento è attivato.	Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.	
Nessuna uscita video dalla peri- ferica collegata.	L'impostazione di " Ingresso AV " è errata.	Verificare le impostazioni. (Pagina 100)	
L'audio o il video saltano.	Questo prodotto non è fissato salda- mente in posizione.	Fissare saldamente questo prodotto.	
Non viene riprodotto alcun suono.	l cavi non sono collegati corretta- mente.	Collegare correttamente i cavi.	
Il livello del volume non si alze- rà.	È in corso la riproduzione di imma- gini, al rallentatore o fotogramma per fotogramma di un DVD-Video.	Durante la riproduzione di immagini, al ral- lentatore o fotogramma per fotogramma dei DVD-Video non viene emesso alcun suono.	
	Il sistema è in pausa o sta eseguen- do l'avanzamento o il riavvolgimento rapido durante la riproduzione di un disco.	Per supporti diversi dai CD di musica (CD-DA) non è previsto alcun audio durante l'avanzamento o il riavvolgimento rapido.	
Viene visualizzata l'icona ⊘ e l'operazione non è possibile.	L'operazione desiderata non è com- patibile con la configurazione video.	Questa operazione non è possibile (ad esem- pio il DVD in fase di riproduzione non contie- ne quell'angolazione di visione, sistema audio, lingua dei sottotitoli, ecc.).	
Le immagini si interrompono (vengono messe in pausa) e non è possibile usare questo prodot- to.	Durante la riproduzione di un disco il sistema non legge i file.	Interrompere la riproduzione, quindi riavviar- la.	
L'immagine è allungata, con rapporto d'aspetto non corretto.	Il formato di visualizzazione impo- stato non è corretto.	Selezionare l'impostazione più appropriata per le immagini visualizzate. (Pagina 128)	

It
Sintomo	Causa	Azione (Riferimento)
Viene visualizzato un messaggio della funzione protezione minori e la riproduzione del DVD non è possibile.	La funzione di protezione minori è attivata.	Disattivare la protezione minori o modificarne il livello. (Pagina 129)
La protezione minori per la ripro- duzione dei DVD non può essere annullata.	Il codice numerico immesso non è corretto.	Immettere il codice numerico corretto. (Pagi- na 129)
La lingua audio e dei sottotitoli in fase di riproduzione non è quella selezionata in "Imposta- zione DVD/DivX".	La riproduzione del DVD non pre- senta dialoghi o sottotitoli nella lin- gua selezionata in " Impostazione DVD/DivX ".	Il passaggio alla lingua selezionata non è pos- sibile se quella scelta in " Impostazione DVD/DivX " non è registrata sul disco. (Pagi- na 127, Pagina 127)
Durante la riproduzione, le im- magini risultano estremamente indefinite/distorte e oscure.	Il disco contiene un segnale che im- pedisce la copia (alcuni dischi di- spongono di tale segnale).	Poiché questo prodotto è compatibile con il sistema di protezione anticopia di tipo analo- gico copyguard, se si visiona un disco dotato di tale tipo di segnale di protezione su alcuni display l'immagine potrebbe presentare delle strisce orizzontali o altre imperfezioni. Ciò non indica un malfunzionamento del prodot- to.
Non è possibile utilizzare l'iPod.	L'iPod è bloccato.	 Ricollegare l'iPod con il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone. Aggiornare la versione software iPod.
	Si è verificato un errore.	 Ricollegare l'iPod con il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone. Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e spegnere il motore. Girare la chiave di accen- sione su off (ACC OFF). Quindi riaccendere il motore, e poi questo prodotto. Aggiornare la versione software iPod.
	l cavi non sono collegati corretta- mente.	Collegare correttamente i cavi.
Non si sente l'audio dell'iPod.	La direzione dell'uscita audio può cambiare automaticamente quando si utilizzano le connessioni Bluetooth e USB contemporanea- mente.	Utilizzare l'iPod per modificare la direzione dell'uscita audio.

Problemi con la schermata del telefono

Sintomo	Causa	Azione
La composizione del numero	Il telefono in uso è fuori portata.	Riprovare non appena rientrati nella portata.
non è possibile a causa dell'inat- tività dei tasti del pannello tatti- le.	Al momento non è possibile stabili- re una connessione tra il telefono cellulare e questo prodotto.	Eseguire la procedura di connessione.

It (145)

Sintomo	Causa	Azione
Viene visualizzata una scherma- ta nera.	Mentre si utilizzava un'applicazione, quest'ultima è stata chiusa dallo smartphone.	Premere il pulsante HOME per visualizzare la schermata Menu principale.
	Il sistema operativo dello smartpho- ne potrebbe essere in attesa di ope- razioni sullo schermo.	Arrestare il veicolo in un luogo sicuro e con- trollare lo schermo dello smartphone.
Lo schermo è visualizzato, ma non funziona alcuna operazio- ne.	Si è verificato un errore.	• Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e disattivare l'interruttore di accensione (ACC OFF). Successivamente, attivare di nuovo l'in- terruttore di accensione (ACC ON). • Quando si collega un dispositivo Android, interrompere la connessione Bluetooth con questo prodotto e quindi ristabilirla.
Lo smartphone non è stato cari- cato.	La carica si è interrotta poiché la temperatura dello smartphone è au- mentata a causa dell'uso prolunga- to durante la carica.	Scollegare lo smartphone dal cavo e attende- re che la temperatura si abbassi.
	È stata consumata più alimentazio- ne della batteria di quella acquisita tramite la carica.	II problema può essere risolto arrestando eventuali servizi superflui dello smartphone.

Problemi con la schermata delle operazioni dell'applicazione

Messaggi di errore

Se si verifica un problema con questo prodotto, sul display appare un messaggio di errore. Vedere la tabella seguente per identificare il problema, quindi eseguire l'azione correttiva consigliata. Se l'errore persiste, registrare il messaggio di errore e contattare il rivenditore o il più vicino centro di assistenza Pioneer.

Problemi comuni

Messaggio	Causa	Azione
Errore AMP	Questo prodotto non funziona cor- rettamente o la connessione dei dif- fusori è errata. Il circuito protettivo viene attivato.	Controllare il collegamento dei diffusori. Se il messaggio non scompare anche dopo aver spento e riacceso il motore, rivolgersi al pro- prio rivenditore o al più vicino centro di servi- zio Pioneer autorizzato.
Product overheat. System will be shut down automatically in 1 minute. Restart the pro- duct by ACC-Off/On may fix this problem. If this message keep showing up, it is possi- ble that some problem occu- red in the product.	La temperatura è troppo alta e non consente il funzionamento di questo prodotto.	Seguire le istruzioni visualizzate sullo scher- mo. Se il problema non viene risolto, rivolger- si al proprio rivenditore o a un centro Pioneer autorizzato per assistenza.

Aha Radio

Messaggio	Causa	Azione
Si è verificato un errore di co- municazione.	Errore dell'iPod.	Scollegare il cavo dall'iPod. Quando è visua- lizzato il menu principale dell'iPod, collegarlo di nuovo e reimpostarlo.
Error-02-6X	Errore dell'iPod.	Scollegare il cavo dall'iPod. Quando è visua- lizzato il menu principale dell'iPod, collegarlo di nuovo e reimpostarlo.

Disco

Messaggio	Causa	Azione (Riferimento)
Error-02-XX/FF-FF	Il disco è sporco.	Pulire il disco.
	Il disco è graffiato.	Sostituire il disco.
	Il disco è stato inserito sottosopra.	Verificare che il disco sia stato inserito corret- tamente.
	C'è un errore elettrico o meccanico.	Premere il pulsante RESET . (Pagina 13)
Disco di regione diversa	Il disco non ha lo stesso codice re- gionale di questo prodotto.	Sostituire il DVD con uno che abbia un codi- ce regionale corretto.
Disco non riproducibile	Il tipo di disco non può essere ripro- dotto su questo prodotto.	Utilizzare un disco che possa essere riprodot- to su questo prodotto.
File non riproducibile	ll tipo di file non può essere ripro- dotto su questo prodotto.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to. (Pagina 156, Pagina 165)
Saltato	Il disco inserito contiene file con protezione DRM.	l file protetti vengono saltati.
Protetto	Tutti i file del disco inserito sono protetti dalla funzione DRM.	Sostituire il disco.
ТЕМР	La temperatura di questo prodotto non rientra nel normale intervallo operativo.	Attendere che la temperatura di questo pro- dotto torni entro i limiti normali operativi.
Il noleggio DIVX è scaduto	Sul disco inserito sono presenti con- tenuti DivX VOD scaduti.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to.
Risoluzione video non suppor- tata	Sono presenti file che non possono essere riprodotti.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to. (Pagina 156, Pagina 165)
It is not possible to write it in the flash. Unable to write to flash memory.	Per qualche motivo non è stato pos- sibile salvare la cronologia di ripro- duzione dei contenuti VOD.	 Riprovare. Se il messaggio appare frequentemente, rivolgersi al proprio rivenditore.
Il tuo apparecchio non è auto- rizzato a riprodurre questo video DIVX protetto	Il codice di registrazione DivX di questo prodotto non è stato autoriz- zato dal fornitore dei contenuti DivX VOD.	Registrare questo prodotto con il fornitore dei contenuti DivX VOD.
Velocità fotogramma non sup- portata	Il file DivX ha una velocità superiore a 30 fotogrammi al secondo.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to.
AUDIO FORMAT NOT SUPPOR- TED	Il tipo di file non è supportato su questo prodotto.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to. (Pagina 156, Pagina 165)

Periferica di archiviazione esterna (USB, SD)

Messaggio	Causa	Azione (Riferimento)
Error-02-9X/-DX	Comunicazione non riuscita.	 Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione. Scollegare la periferica di archiviazione USB. Passare a una sorgente diversa, quindi tornare alla periferica di archiviazione USB.
File non riproducibile	Il tipo di file non può essere ripro- dotto su questo prodotto.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to. (Pagina 156, Pagina 165)
	È abilitata la sicurezza per la perife- rica di archiviazione esterna (USB, SD) collegata.	Attenersi alle istruzioni della periferica di ar- chiviazione esterna (USB, SD) per disabilitare la sicurezza.
Saltato	La periferica di archiviazione ester- na (USB, SD) contiene file con pro- tezione DRM.	l file protetti vengono saltati.
Protetto	Tutti i file nella periferica di archivia- zione esterna (USB, SD) collegata sono protetti dalla funzione DRM.	Sostituire la periferica di archiviazione esterna (USB, SD).
USB incompatibile	La periferica di archiviazione USB collegata non è supportata da questo prodotto.	Scollegare il dispositivo e sostituirlo con una periferica di archiviazione USB compatibile.
SD incompatibile	La scheda di memoria SD non è supportata da questo prodotto.	 Rimuovere il dispositivo e sostituirlo con una scheda di memoria SD. Formattare la scheda di memoria SD. Si consiglia di utilizzare un formattatore SD per formattare le schede di memoria SD. (Pagina 154)
Verifica USB	Il connettore oppure il cavo USB è in corto circuito.	Verificare che il connettore o il cavo USB non sia impigliato da qualche parte o danneggia- to.
	La periferica di archiviazione USB collegata consuma più della corren- te massima consentita.	Scollegare la periferica di archiviazione USB e non utilizzarla. Disattivare l'interruttore di accensione, quindi riattivare ACC o riattivare l'interruttore di accensione e quindi collegare la periferica di archiviazione USB compatibi- le.
Risoluzione video non suppor- tata	Sono presenti file che non possono essere riprodotti.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to. (Pagina 156, Pagina 165)
USB1 è stata disconnesso per proteggere il dispositivo. Non reinserire la memoria USB Pre-	Il connettore oppure il cavo USB è in corto circuito.	Verificare che il connettore o il cavo USB non sia impigliato da qualche parte o danneggia- to.
mere reset per riavviare la memoria USB USB2 è stata disconnesso per proteggere il dispositivo. Non reinserire la memoria USB Pre- mere reset per riavviare la memoria USB	La periferica di archiviazione USB collegata consuma più della corren- te massima consentita.	Scollegare la periferica di archiviazione USB e non utilizzarla. Disattivare l'interruttore di accensione, quindi riattivare ACC o riattivare l'interruttore di accensione e quindi collegare la periferica di archiviazione USB compatibi- le.
	Il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone è in corto circuito.	Verificare che il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone oppure il cavo USB non sia im- pigliato da qualche parte o danneggiato.

Messaggio	Causa	Azione (Riferimento)
AUDIO FORMAT NOT SUPPOR- TED	Il tipo di file non è supportato su questo prodotto.	Selezionare un file che possa essere riprodot- to. (Pagina 156, Pagina 165)

iPod

Messaggio	Causa	Azione
Error-02-6X/-9X/-DX	Errore dell'iPod.	Scollegare il cavo dall'iPod. Quando è visua- lizzato il menu principale dell'iPod, collegarlo di nuovo e reimpostarlo.
Error-02-67	L'iPod ha una vecchia versione del firmware.	Aggiornare la versione dell'iPod.

Tag di iTunes

Messaggio	Causa	Azione
Error-8D	Si è verificato un errore della ROM FLASH incorporata.	Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione.
Salvataggio etichette fallito	Le informazioni di tag non possono essere memorizzate in questo pro- dotto.	Riprovare.
Già memorizzato	Le informazioni di tag sono già sal- vate in memoria.	Le informazioni di tag possono essere salvate una sola volta per ogni brano. Le informazioni di tag non possono essere salvate più di una volta per lo stesso brano.
Memoria piena. Collegare iPod.	Le informazioni di tag sono state memorizzate e la memoria flash di questo prodotto è piena.	Le informazioni di tag in questo prodotto ven- gono trasferite automaticamente all'iPod quando questo è collegato.
Memoria piena. Tags non sal- vate. Collegare iPod.	La memoria flash di questo prodotto è stata utilizzata come area di me- morizzazione temporanea, ma è piena.	Le informazioni di tag in questo prodotto ven- gono trasferite automaticamente all'iPod quando questo è collegato.
iPod pieno. Etichette non tra- sferite.	La memoria utilizzata per le infor- mazioni di tag sull'iPod è piena.	Sincronizzare l'iPod con iTunes e svuotare l'e- lenco di riproduzione con tag.
Trasferimento etichette falli- to. Ricollegare iPod.	Le informazioni di tag in questo pro- dotto non possono essere trasferite all'iPod.	Controllare l'iPod e riprovare.

Bluetooth

Error-10 Il modulo Bluetooth di questo pro- dotto non viene alimentato. Disattivare e riattivare l'interruttore di accen- sione. Se il messaggio di errore continua a essere vi- sualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.	Messaggio	Causa	Azione
	Error-10	Il modulo Bluetooth di questo pro- dotto non viene alimentato.	Disattivare e riattivare l'interruttore di accen- sione. Se il messaggio di errore continua a essere vi- sualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.

MirrorLink

Messaggio	Causa	Azione
Impossibile leggere l'elenco di applicazioni.	Impossibile caricare l'elenco di applicazioni.	 Scollegare il cavo dallo smartphone, quindi ricollegare lo smartphone dopo alcuni secondi. Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione. Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, reimpostare lo smartphone. Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.
Nessuna applicazione suppor- tata nel dispositivo Mirror- Link.	Non sono state trovate applicazioni supportate.	Installare applicazioni compatibili con Mir- rorLink nel dispositivo MirrorLink.
Si è verificato un errore di co- municazione.	Si è verificato un errore di comuni- cazione.	 Scollegare il cavo dallo smartphone, quindi ricollegare lo smartphone dopo alcuni secondi. Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione. Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, reimpostare lo smartphone. Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.
Avvio applicazione non riusci- to.	Impossibile avviare l'applicazione.	Riprovare.
Impossibile visualizzare la schermata del dispositivo, perché la risoluzione non è corretta.	La dimensione dell'immagine è troppo grande.	La dimensione delle immagini trasferite dal dispositivo è superiore a 800 × 480.

Uso e cura dei dischi

L'uso dei dischi richiede di osservare alcune precauzioni basilari.

Unità integrata e cura

 Utilizzare solo dischi convenzionali tondi. Non inserire dischi con forme particolari.



(150)

- Non utilizzare dischi incrinati, scheggiati, deformati o altrimenti danneggiati; si potrebbero creare seri problemi al lettore integrato.
- Utilizzare dischi da 12 cm. Non utilizzare dischi da 8 cm o un adattatore per dischi da 8 cm.
- In caso di utilizzo di dischi che possono essere stampati su una superficie etichettata, controllare le istruzioni e gli avvertimenti dei dischi. A seconda dei dischi, l'inserimento e l'espulsione possono non essere possibili. L'utilizzo di tali dischi può danneggiare l'apparecchiatura.
- Non toccare la superficie registrata dei dischi.
- Quando non sono in uso, conservare i dischi nelle apposite custodie.
- Evitare di lasciare i dischi in ambienti eccessivamente caldi o sotto la luce diretta del sole.
- Non applicare etichette adesive, scrivere o applicare prodotti chimici sulla superficie dei dischi.
- Non attaccare etichette disponibili in commercio o altri materiali sui dischi.
 - I dischi possono deformarsi rendendo il disco non più riproducibile.
 - Le etichette possono staccarsi durante la riproduzione e impedire l'espulsione dei dischi, fattore che può danneggiare l'apparecchiatura.
- Per pulire un disco, strofinarlo con un panno morbido, dal centro verso l'esterno.



 La condensa potrebbe compromettere temporaneamente le prestazioni del lettore integrato. Lasciar asciugare la condensa in un ambiente riscaldato per circa un'ora. Inoltre, asciugare i dischi umidi con un panno morbido.

- Le caratteristiche di un disco, il formato, l'applicazione utilizzata per la registrazione, l'ambiente di riproduzione, le condizioni di conservazione e altri fattori potrebbero renderne impossibile la riproduzione.
- I movimenti bruschi dovuti alle cattive condizioni del manto stradale possono interrompere la riproduzione del disco.
- Prima di usare un disco, leggere le precauzioni.

Condizioni ambientali per la lettura dei dischi

- Questo prodotto dispone di un dispositivo di sicurezza che lo spegne automaticamente quando la temperatura diviene troppo alta.
- Nonostante l'attenta progettazione di questo prodotto, a causa dell'usura meccanica, delle condizioni ambientali o della manipolazione, sulla superficie dei dischi potrebbero formarsi piccoli graffi, che non ne pregiudicano comunque la lettura. Non si tratta di un malfunzionamento del prodotto, ma piuttosto è da considerarsi come un normale segno di usura.

Dischi riproducibili DVD-Video e CD

Dischi DVD e CD che riportano i loghi indicati di seguito generalmente vengono riprodotti senza problemi con questo lettore DVD integrato.

DVD-Video



CD



- è un marchio di fabbrica della DVD Format/Logo Licensing Corporation.
- Non è possibile riprodurre DVD-Audio. Questo lettore DVD potrebbe non essere in grado di riprodurre tutti i dischi che riportano i marchi mostrati sopra.

Dischi registrati AVCHD

Questa unità non è compatibile con i dischi registrati in formato AVCHD (Advanced Video Codec High Definition). Non inserire dischi AVCHD. Se inserito, il disco potrebbe non essere espulso.

Riproduzione di DualDisc

- I DualDisc sono dischi con due lati registrabili, uno di tipo CD per i file audio e l'altro di tipo DVD per i file video.
- Questo prodotto è in grado di riprodurre il lato DVD. Dal momento che il lato CD dei DualDisc non è fisicamente compatibile con lo standard CD generale, questo prodotto potrebbe non riuscire a riprodurlo.
- Inserimenti ed espulsioni frequenti potrebbero graffiare il disco DualDisc.
- La presenza di graffi potrebbe comportare problemi di riproduzione con questo prodotto. In alcuni casi un DualDisc potrebbe bloccarsi nell'apertura di inserimento del disco e non riuscire a essere espulso. Per evitare questa condizione è consigliabile evitare l'uso di DualDisc con questo prodotto.
- Per maggiori informazioni al riguardo, rivolgersi al produttore dei DualDisc.

Dolby Digital

Questo prodotto esegue il down-mixing dei segnali Dolby Digital internamente e l'audio viene emesso in stereo.

Prodotto su licenza di Dolby Laboratories. Dolby e il simbolo della doppia D sono marchi di Dolby Laboratories.



Informazioni dettagliate sui contenuti multimediali riproducibili

Compatibilità

Note generali riguardo la compatibilità dei dischi

- Vi sono funzioni di questo prodotto che potrebbero non essere disponibili per alcuni dischi.
- Non è garantita la compatibilità con tutti i dischi.
- Non è possibile riprodurre dischi DVD-ROM/DVD-RAM.
- La riproduzione dei dischi potrebbe divenire impossibile qualora siano stati esposti alla luce solare diretta, ad alte temperature o ad altre condizioni estreme all'interno della vettura.

Dischi DVD-Video

 Questo prodotto non riproduce i dischi DVD-Video aventi un codice regionale incompatibile. Il codice regionale del lettore è riportato sul fondo del prodotto.

Appendice

Dischi DVD-R/DVD-RW/DVD-R SL (Single Layer)/DVD-R DL (Dual Layer)

- I dischi non finalizzati registrati in formato video (modalità video) non possono essere riprodotti.
- I dischi registrati in formato Video Recording (modalità VR) non possono essere riprodotti.
- I dischi DVD-R DL (Dual Layer) registrati in modalità Layer Jump non possono essere riprodotti.
- Per informazioni dettagliate sulla modalità di registrazione, contattare il produttore dei supporti, dei masterizzatori o dei software di registrazione.

Dischi CD-R/CD-RW

- I dischi non finalizzati non possono essere riprodotti.
- La riproduzione dei dischi CD-R/CD-RW registrati con un masterizzatore di CD di musica o con un computer potrebbe non essere possibile a causa delle caratteristiche dei dischi, della presenza di graffi o sporco sui dischi stessi, oppure di sporco o condensa sulla lente del lettore integrato.
- La riproduzione dei dischi registrati su un computer potrebbe non essere possibile a seconda del dispositivo di registrazione, del software di scrittura, delle impostazioni e di altri fattori ambientali.
- Registrare nel formato corretto. Per i dettagli, contattare il produttore dei supporti, dei masterizzatori o dei software di registrazione.
- Questo prodotto potrebbe non visualizzare i titoli e le altre informazioni di testo registrate sul disco CD-R/CD-RW (in caso di dati audio (CD-DA)).
- Prima di usare un disco CD-R/CD-RW, leggere le precauzioni.

Note generali relative alla periferica di archiviazione esterna (USB, SD)

- Non lasciare la periferica di archiviazione esterna (USB, SD) in posizioni sottoposte a temperature elevate.
- A seconda del tipo di periferica di archiviazione esterna (USB, SD) adoperata, questo prodotto potrebbe non riconoscere la periferica di archiviazione esterna oppure potrebbe non riprodurre correttamente i file.
- Le informazioni testuali di alcuni file audio e video potrebbero non essere visualizzate correttamente.
- Utilizzare in maniera corretta le estensioni dei file.
- Si potrebbero verificare leggeri ritardi all'avvio della riproduzione di file audio su una periferica di archiviazione esterna (USB, SD) con gerarchie complesse di cartelle.
- Il funzionamento può variare a seconda del tipo di periferica di archiviazione esterna (USB, SD).
- Alcuni file musicali da scheda SD o USB potrebbero non essere riproducibili a causa delle caratteristiche o del formato dei file, dell'applicazione usata per registrarli, dell'ambiente di riproduzione, delle condizioni di conservazione e così via.

Note sulle schede di memoria SD

 Alcune schede di memoria SD potrebbero non essere riconosciute da questa unità anche se sono riconosciute da un computer. Formattando le schede di memoria SD con un formattatore dedicato, è possibile che il problema si risolva. Le schede di memoria SD formattate con la funzione di formattazione standard di un computer non sono conformi allo standard SD. È possibile che si verifichino problemi come l'incapacità di leggere o scrivere le schede. Si consiglia di utilizzare un formattatore dedicato per evitare tali problemi. Tutti i dati memorizzati su una scheda di memoria SD vengono eliminati con la formattazione. Effettuare preventivamente un backup dei dati secondo necessità. È possibile ottenere un formattatore dedicato per schede SD dal seguente sito. https://www.sdcard.org/home/

(Aggiornamento: giugno 2012)

Compatibilità con le periferiche di archiviazione USB

- Per i dettagli sulla compatibilità della periferica di archiviazione USB con questo prodotto, vedere *Dati tecnici* a pagina 165.
- Protocollo: bulk
- Non è possibile collegare una periferica di archiviazione USB a questo prodotto tramite hub USB.
- La periferica di archiviazione USB partizionata non è compatibile con questo prodotto.
- Fissare saldamente la periferica di archiviazione USB durante la guida. Evitare che la periferica di archiviazione USB cada sul pavimento della vettura, bloccandosi sotto il pedale dei freni o dell'acceleratore.
- Si potrebbero verificare leggeri ritardi all'avvio della riproduzione di file audio codificati con immagini.
- Alcune periferiche di archiviazione USB collegate a questo prodotto possono generare disturbi alla radio.

• Collegare esclusivamente la periferica di archiviazione USB.

La sequenza dei file audio su una periferica di archiviazione USB

Per la periferica di archiviazione USB, la sequenza è diversa da quella della periferica di archiviazione USB.

Schede di memoria SD e SDHC

 Per i dettagli sulla compatibilità della scheda di memoria SD con questo prodotto, vedere Dati tecnici a pagina 165.

Linee guida e informazioni aggiuntive

- Questo prodotto non supporta schede di tipo MMC (Multi Media Card).
- I file protetti da copyright non possono essere riprodotti.

Note specifiche per i file DivX

- Si garantisce il corretto funzionamento solo di file DivX scaricati da siti partner DivX. File DivX non autorizzati potrebbero non funzionare correttamente.
- I file DRM a noleggio non possono essere utilizzati fin quando non inizia la riproduzione.
- Questo prodotto è in grado di riprodurre file DivX della durata non superiore a 1 590 minuti e 43 secondi. Le operazioni di ricerca oltre questo limite di tempo non sono consentite.
- La riproduzione di file VOD DivX richiede la comunicazione del codice ID di questo prodotto al fornitore VOD DivX. Per maggiori informazioni riguardo al codice ID, vedere *Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD* a pagina 130.
- È consentita la riproduzione standard di file multimediali DivX in tutte le versioni di video DivX, tranne DivX 7.
- Per ulteriori dettagli sui file DivX, visitare il sito Web: http://www.divx.com/

154)

File di sottotitoli DivX

- Questo dispositivo è compatibile con i file di sottotitoli in formato Srt aventi estensione ".srt".
- Per ciascun file DivX è possibile usare un solo file di sottotitoli. Non è possibile associarvi più file di sottotitoli.
- Il nome assegnato al file dei sottotitoli deve essere uguale al nome del file DivX, esclusa l'estensione. Le stringhe di caratteri che precedono l'estensione devono essere esattamente le stesse. Tuttavia, se sono presenti un solo file DivX e un solo file di sottotitoli in una singola cartella, i file sono associati correttamente, anche se i nomi non sono uguali.
- Il file dei sottotitoli deve essere memorizzato nella stessa cartella del file DivX.
- Sono consentiti fino a 255 file di sottotitoli. I file in eccedenza non verranno considerati.
- Per la composizione del nome del file dei sottotitoli è possibile usare fino a un massimo di 64 caratteri, compresa l'estensione. Se il nome del file ha più di 64 caratteri, potrebbe non venire riconosciuto.
- Il codice di caratteri dei file dei sottotitoli deve essere conforme allo standard ISO-8859-1. L'uso di caratteri diversi potrebbe causare una visualizzazione non corretta.
- I sottotitoli potrebbero non essere visualizzati correttamente se i caratteri visualizzati nel relativo file includono il codice di controllo.
- La completa sincronizzazione dei sottotitoli con il file video potrebbe non riuscire qualora in origine sia stata usata un'elevata velocità di trasferimento.
- Quando è prevista la visualizzazione di più sottotitoli in un intervallo di tempo molto breve, ad esempio 0,1 secondi, essi potrebbero non venire visualizzati nel momento corretto.

Grafico della compatibilità dei supporti

Dati generali

Supporto	CD-R/-RW	DVD-R/-R SL/-R DL/DVD-RW	Periferica di ar- chiviazione USB	Scheda di memo- ria SD
File system	 ISO9660 livello ISO9660 livello	 ISO9660 livello ISO9660 livello	FAT16/FAT32/NTFS	
Numero massimo di cartelle	700		1 500	
Numero massimo di file	999	3 500 15 000		
Tipi di file riproducibili	MP3, WMA, AAC, DivX, MPEG1, MPEG2 MPEG4		MP3, WMA, AAC, WA MPEG4, WMV, FLV, M	AVE, FLAC, H.264, KV
Noto				

Note:

• Tempo massimo di riproduzione dei file audio memorizzati nel disco: 60 h

 Tempo massimo di riproduzione dei file audio memorizzati in una periferica di archiviazione esterna (USB, SD): 7,5 h (450 minuti)

Compatibilità MP3

Supporto	CD-R/-RW	DVD-R/-R SL/-R DL/DVD-RW	Periferica di ar- chiviazione USB	Scheda di memo- ria SD
Estensione del file	.mp3			
Velocità in bit	Da 8 kbps a 320 kbps	Da 8 kbps a 320 kbps (CBR), VBR		
Frequenza di campiona- mento	Da 16 kHz a 48 kHz (32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz per enfasi)		Da 8 kHz a 48 kHz	
Tag ID3	Tag ID3 Ver. 1.0, 1.1, 2.2, 2.3		Tag ID3 Ver. 1.0, 1.1, 2	2.2, 2.3, 2.4
Note:				

• Alla Ver. 2.x del tag ID3 è data priorità quando esistono sia la Ver. 1.x che la Ver. 2.x.

 Questo prodotto non è compatibile con: Elenco di riproduzione MP3i (MP3 interattivo), mp3 PRO, m3u

Compatibilità WMA

Supporto	CD-R/-RW	DVD-R/-R SL/-R DL/DVD-RW	Periferica di ar- chiviazione USB	Scheda di memo- ria SD
Estensione del file	.wma			
Velocità in bit	Da 5 kbps a 320 kbps (CBR), VBR			
Frequenza di campiona- mento	Da 8 kHz a 48 kHz			
Nota: Questo prodotto non è compatibile con: Windows Media [™] Audio 9 Professional, Lossless, Voice				

Compatibilità WAV

Supporto	CD-R/-RW	DVD-R/-R SL/-R DL/DVD-RW	Periferica di ar- chiviazione USB	Scheda di memo- ria SD
Estensione del file	l file WAV su CD-R/-RW, DVD-R/-RW/-R SL/-R DL non possono essere riprodotti.		.wav	
Formato			PCM lineare (LPCM)	
Frequenza di campiona- mento			Da 16 kHz a 48 kHz	
Bit di quantizzazione			Da 8 bit a 16 bit	
Nota: La frequenza di campionamento mostrata sul display potrebbe essere arrotondata.				

Compatibilità AAC

Supporto	CD-R/-RW	DVD-R/-R SL/-R DL/DVD-RW	Periferica di ar- chiviazione USB	Scheda di memo- ria SD
Estensione del file	.m4a			
Velocità in bit	Da 8 kbps a 320 kbps (CBR)			
Frequenza di campiona- mento	Da 8 kHz a 44,1 kHz		Da 8 kHz a 48 kHz	
Nota: Questo prodotto riproduce i file AAC codificati con iTunes.				

Compatibilità DivX

Supporto	CD-R/-RW	DVD-R/-R SL/-R DL/DVD-RW	Periferica di ar- chiviazione USB	Scheda di memo- ria SD
Estensione del file	.avi/.divx			
Profilo (versione DivX)	Home Theater Ver. 3.11/Ver. 4.x/Ver. 5.x/ Ver. 6.x		l file DivX sulla periferica di archiviazione esterna (USB, SD) non possono essere ri-	
Codec audio compatibi- le	MP3, Dolby Digital			
Velocità in bit (MP3)	Da 8 kbps a 320 kbps (CBR), VBR			
Frequenza di campiona- mento (MP3)	Da 16 kHz a 48 kHz (32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz per enfasi)		prodotti.	
Massima dimensione dell'immagine	720 pixel × 576 pixel			
Massima dimensione del file	4 GB			

Note:

• Questo prodotto non è compatibile con:

formato DivX Ultra, file DivX senza dati video, file DivX codificati con il codec audio LPCM (PCM lineare)

• A seconda della composizione delle informazioni sui file, come il numero di flussi audio, potrebbe esservi un lieve ritardo nell'avvio della riproduzione sui dischi.

- Se un file contiene più di 4 GB, la riproduzione si interrompe prima della fine.
- Alcune operazioni speciali potrebbero essere inibite a seconda della composizione dei file DivX.
- I file con un'elevata velocità di trasferimento potrebbero non essere riprodotti correttamente. La velocità di trasferimento standard è di 4 Mbps per i CD e di 10,08 Mbps per i DVD.

Appendice

Compatibilità dei file video (USB, SD)

Estensione del file	.avi	.mp4		.m4v	.wmv
Formato	MPEG-4	MPEG-4	H.264	MPEG-4	WMV
Codec video compatibile	MPEG-4	MPEG-4	H.264	MPEG-4	WMV
Codec audio compatibile	PCM lineare (LPCM) MP3	AAC	AAC	AAC	WMA
Risoluzione massima	400 pixel x 240 pixel				
Massima veloci- tà in bit:	Velocità in bit: 2,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 2,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 1,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 2,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 768 kbps Fotogrammi al secondo: 30 fps
Massima dimen- sione del file	4 GB				
Tempo massimo di riproduzione	150 minuti				

Note generali

- I file potrebbero non essere riprodotti correttamente in base all'ambiente in cui è stato creato il file o ai contenuti del file.
- Questo prodotto potrebbe non funzionare correttamente, a seconda dell'applicazione usata per la codifica dei file WMA.
- A seconda della versione di Windows Media[™] Player utilizzata per codificare i file WMA, i nomi degli album e le altre informazioni testuali potrebbero non apparire correttamente.
- Si potrebbero verificare leggeri ritardi all'avvio della riproduzione di file audio codificati con immagini.
- Questo prodotto non supporta il trasferimento di dati di scrittura a pacchetti.
- Questo prodotto è in grado di riconoscere fino a 32 caratteri, iniziando dal primo carattere, inclusa l'estensione del file e il nome cartella. A seconda dell'area di visualizzazione, questo prodotto potrebbe tentare di visualizzarli in dimensioni ridotte. Tuttavia, il numero massimo di caratteri

che è possibile visualizzare varia a seconda della larghezza di ciascun carattere e dell'area di visualizzazione.

- La sequenza di selezione delle cartelle o altre operazioni potrebbero essere alterate, a seconda del software di scrittura o di codifica.
- Indipendentemente dalla durata delle pause tra le canzoni nella registrazione originale, i dischi audio compressi vengono riprodotti con una breve pausa tra i brani.

Esempio di gerarchia

La figura che segue mostra un esempio della struttura a livelli del disco. I numeri indicano l'ordine in cui essi vengono assegnati alle cartelle, nonché l'ordine di riproduzione.

└─_: cartella ♬: file



Livello 1 Livello 2 Livello 3 Livello 4

💋 Note

- I numeri alle cartelle vengono assegnati da questo prodotto. L'utente non può assegnare i numeri alle cartelle.
- Se vi è una cartella che non contiene alcun file riproducibile, la cartella stessa apparirà nell'elenco delle cartelle ma non sarà possibile selezionare alcun file (apparirà un elenco vuoto). Inoltre, queste cartelle saranno saltate senza visualizzare il numero di cartella.

Bluetooth



 Il marchio nominale e il logo Bluetooth[®] sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e sono utilizzati in licenza da PIONEER CORPORATION. Tutti gli altri marchi registrati e marchi nominali sono marchi dei rispettivi proprietari.

SDHC



II logo SDHC è un marchio di SD-3C, LLC.

WMA/WMV

Windows Media è un marchio di fabbrica o marchio di fabbrica depositato della Microsoft Corporation negli Stati Uniti ed in altri paesi.

 Questo prodotto include tecnologie di proprietà della Microsoft Corporation e non è utilizzabile senza licenza della Microsoft Licensing, Inc.

DivX



DivX è un formato video digitale compresso creato con codifica video DivX da DivX, LLC, una consociata di Rovi Corporation. Questo apparecchio è in grado di riprodurre file video DivX registrati su dischi CD-R/RW/ROM e DVD-R/RW/ROM. Mantenendo la stessa terminologia dei DVD-video, i singoli file video DivX sono chiamati "titoli". Quando si nominano file/titoli sui dischi CD-R/RW o DVD-R/RW prima della registrazione, tenere presente che essi saranno poi riprodotti nell'ordine scritto per impostazione predefinita.

DivX®, DivX Certified® e i relativi loghi sono marchi registrati di Rovi Corporation o da società controllate da Rovi Corporation, e il loro utilizzo è sottoposto a licenza.

160)

Iŧ

Appendice

INFORMAZIONI SUL FORMATO DIVX

VIDEO: DivX[®] è un formato video digitale creato da DivX, LLC, una società controllata da Rovi Corporation. Questa unità è un dispositivo con certificazione ufficiale DivX Certified[®], in grado di riprodurre video DivX. Visitare divx. com per ulteriori informazioni e per le utilità software per la conversione dei file in DivX video.

INFORMAZIONI SUI CONTENUTI DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Per riprodurre conte-

nuti DivX Video-on-Demand (VOD), è necessario registrare questo dispositivo dotato di certificazione DivX Certified[®]. Per ottenere il codice di registrazione, vedere la sezione DivX VOD in *Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD*. Visitare vod.divx. com per ulteriori informazioni su come completare la registrazione.

 Per i dettagli, vedere Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD a pagina 130.

AAC

AAC è l'acronimo di Advanced Audio Coding e si riferisce a uno standard tecnologico per la compressione audio MPEG-2 e MPEG-4. Sebbene sia possibile utilizzare diverse applicazioni per codificare i file AAC, i formati e le estensioni dei file si variano a seconda delle applicazioni impiegate per la codifica. Questo apparecchio riproduce i file AAC codificati con iTunes.

Android™

Android è un marchio di fabbrica di Google Inc.

MirrorLink

MirrorLink Certified[™], il logo Design Only[™] Certification, MirrorLink[™] e il logo MirrorLink[™] sono marchi di certificazione e marchi registrati di Car Connectivity Consortium LLC. L'uso non autorizzato è strettamente proibito.

Informazioni dettagliate riguardo i dispositivi iPod connessi

- Pioneer declina ogni responsabilità per la perdita di dati da iPod, anche se tali dati vengono persi durante l'uso con questo prodotto. Eseguire regolarmente copie di riserva dei dati dell'iPod.
- Non lasciare l'iPod alla luce diretta del sole per un tempo prolungato. Un'esposizione prolungata alla luce diretta del sole potrebbe provocare malfunzionamenti dell'iPod dovuti alla temperatura elevata.
- Non lasciare l'iPod in posizioni sottoposte a temperature elevate.
- Fissare saldamente l'iPod durante la guida. Evitare che l'iPod cada sul pavimento della vettura, bloccandosi sotto il pedale dei freni o dell'acceleratore.

Per i dettagli, vedere il manuale dell'iPod.

iPod e iPhone



"Fatto per l'iPod" e "Fatto per l'iPhone" significano che un accessorio elettronico è stato progettato specificamente rispettivamente per il collegamento con l'iPod o l'iPhone ed è stato certificato dal suo sviluppatore corrispondere agli standard operativi stabiliti da Apple.



Apple non può essere considerata responsabile di questo dispositivo o della sua osservanza delle norme di sicurezza e dei vari regolamenti.

Tenere presente che l'uso di questo accessorio con l'iPod o l'iPhone può peggiorare le prestazioni wireless.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, e iPod touch sono marchi di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri Paesi.

Lightning

Lightning è un marchio di fabbrica di Apple Inc.

App Store

App Store è un marchio di servizio di Apple Inc.

iOS

iOS è un marchio di fabbrica detenuto dalla Cisco negli USA ed altri paesi.

iTunes

iTunes è un marchio di Apple, Inc., registrato negli USA e in altri Paesi.

Uso di contenuti connessi basati su applicazioni

IMPORTANTE

Requisiti per accedere ai servizi di contenuti connessi basati su applicazioni tramite questo prodotto:

- Versioni più recenti delle applicazioni di contenuto connesso compatibili con Pioneer per smartphone, fornite dal fornitore di servizio, scaricate nello smartphone.
- Account corrente con il fornitore di servizio che offre il contenuto.
- Piano tariffario smartphone.
 Nota: se il piano tariffario dello smartphone

non consente un uso illimitato dei dati, è possibile che vengano applicati costi aggiuntivi per accedere ai contenuti connessi basati su applicazioni tramite reti 3G, EDGE e/o LTE (4G).

- Connessione a Internet tramite rete 3G, EDGE, LTE (4G) o Wi-Fi.
- Cavo adattatore Pioneer opzionale che collega l'iPhone a questo prodotto.

Limitazioni:

- L'accesso ai contenuti connessi basati su applicazioni dipenderà dalla disponibilità della copertura di rete cellulare e/o Wi-Fi che consente allo smartphone di connettersi a Internet.
- La disponibilità del servizio può essere soggetta a limiti geografici. Per ulteriori informazioni consultare il fornitore di servizio del contenuto connesso.
- La capacità di questo prodotto di accedere a contenuti connessi è soggetta a modifiche senza preavviso e può essere influenzata dai seguenti aspetti: problemi di compatibilità con versioni future del firmware dello smartphone, problemi di compatibilità con versioni future delle applicazioni dei contenuti connessi per lo smartphone, modifiche o sospensione delle applicazioni dei contenuti connessi da parte del fornitore.

Aha Radio

Aha, Aha Radio e i logo Aha e Aha Radio sono marchi o marchi registrati di Harman International Industries, Incorporated.

11

HDMI



I termini HDMI e HDMI High-Definition Multimedia Interface e il logo HDMI sono marchi commerciali o marchi commerciali registrati negli Stati Uniti e in altri paesi di HDMI Licensing, LLC.

MHL

MHL, il logo MHL e Mobile High-Definition Link sono marchi di fabbrica o marchi di fabbrica depositati di MHL, LLC negli Stati Uniti e in altri paesi.

Note riguardanti la visualizzazione video

Tenere presente che l'uso di questo sistema per scopi commerciali o pubblici potrebbe costituire una violazione dei diritti d'autore protetti dalla legge sul copyright.

Note riguardanti la visualizzazione DVD-Video

Questo prodotto incorpora una tecnologia di protezione dalla copia tutelata da brevetti statunitensi e da altri diritti di proprietà intellettuale detenuti dalla Rovi Corporation. II reverse engineering e il disassemblaggio sono proibiti.

Note riguardanti l'uso dei file MP3

Questo prodotto concede esclusivamente una licenza per uso privato non commerciale, ma non concede alcuna licenza né comporta alcun diritto all'uso di questo prodotto in qualsivoglia trasmissione commerciale (che genera profitto) in tempo reale (terrestre, via satellite, via cavo e/o altro supporto), trasmissione/diffusione via Internet, Intranet e/o altre reti o in altri sistemi di distribuzione di contenuti elettronici, come applicazioni audio a pagamento o su richiesta ("on demand"). Per tali usi è necessario disporre di una licenza indipendente. Per ulteriori informazioni visitare il sito

http://www.mp3licensing.com. 🔳

Uso corretto dello schermo LCD

Uso dello schermo LCD

- Quando lo schermo LCD viene esposto alla luce solare diretta per un lungo periodo di tempo, esso diventa molto caldo e si può danneggiare. Quando questo prodotto non viene usato, evitare per quanto possibile di esporlo alla luce solare diretta.
- Lo schermo LCD dovrebbe essere utilizzato nell'intervallo di temperatura indicato in *Dati tecnici*.
- Non utilizzare lo schermo LCD a temperature superiori o inferiori all'intervallo delle temperature di esercizio, poiché lo schermo LCD potrebbe non funzionare correttamente e subire dei danni.
- Lo schermo LCD è esposto in modo da risultare ben visibile all'interno dell'abitacolo. Evitare di premerlo con forza, in quanto ciò lo potrebbe danneggiare.
- Evitare di toccare lo schermo LCD con forza eccessiva, in quanto ciò ne potrebbe graffiare la superficie.

Appendice

 Per usare le funzioni del pannello tattile, toccare lo schermo LCD unicamente con le dita e non impiegare mai alcun altro oggetto. Lo schermo LCD si può graffiare molto facilmente.

Schermo a cristalli liquidi (LCD)

- Se lo schermo LCD si trova vicino alla bocchetta di aerazione del condizionatore, accertarsi che l'aria non lo colpisca direttamente. Il calore del sistema di riscaldamento del veicolo potrebbe causarne la rottura, mentre l'aria fredda del condizionatore potrebbe causare la formazione di umidità all'interno di questo prodotto, danneggiandolo.
- Sullo schermo LCD potrebbero apparire dei piccoli puntini bianchi o neri (puntini luminosi) dovuti alle caratteristiche dello schermo stesso e non indicanti un malfunzionamento.
- Lo schermo LCD potrebbe risultare difficile da vedere se esposto alla luce solare diretta.
- Quando si usa un telefono cellulare, occorre mantenerne l'antenna lontana dallo schermo LCD per evitare di disturbare il video con punti o strisce colorate.

Manutenzione dello schermo LCD

- Per rimuovere la polvere dallo schermo LCD o per pulirlo, spegnere prima il prodotto, quindi strofinare lo schermo con un panno asciutto morbido.
- Quando si pulisce lo schermo LCD, prestare attenzione a non graffiarne la superficie. Non utilizzare detergenti chimici aggressivi o abrasivi.

Retroilluminazione a LED (lightemitting diode, diodo a emissione luminosa)

Per illuminare lo schermo LCD è utilizzato un LED installato internamente.

- A basse temperature, l'uso della retroilluminazione a LED potrebbe aumentare la permanenza dell'immagine e compromettere la qualità delle immagini a causa delle caratteristiche dello schermo LCD. La qualità dell'immagine migliora a temperature più alte.
- La durata della retroilluminazione a LED del prodotto è superiore a 10 000 ore, ma può ridursi a temperature elevate.
- Se la retroilluminazione a LED raggiunge la fine del suo ciclo di vita, lo schermo diventa poco luminoso e l'immagine non è più visibile. In questo caso, rivolgersi al proprio rivenditore oppure al più vicino centro di assistenza autorizzato Pioneer.

164)

Iŧ

Dati tecnici

Dati generali

Alimentazione nominale 14,4 V CC (gamma di tensione consentita: da 12,0 V a 14,4 V CC) Sistema di messa a terra sul negativo Consumo massimo di corrente 10,0 A Dimensioni (L \times A \times P): DIN Corpo 178 mm × 100 mm × 157 mm Supporto 188 mm × 118 mm × 27 mm D Corpo 178 mm × 100 mm × 165 mm Supporto 171 mm × 97 mm × 20 mm

Schermo

Dimensioni/formato scherm	0
	6,95 pollici/16:9
	(area effettiva di visualizza-
	zione: 156,6 mm $ imes$
	81,6 mm)
Pixel	1 152 000 (2 400 × 480)
Metodo del display	TFT a matrice attiva
Sistema colore	Compatibile PAL/NTSC/PAL
	M/PAL-N/SECAM
Intervallo di temperatura tol	lerabile:
Spento	Da −20 °C a +80 °C

Audio

Potenza massima in uscita	
	$50 \text{W} \times 4$
	(subwoofer: $70 \text{ W} \times 1 \text{ can}/$
	2 Ω)
Potenza continua in uscita	
	22 W × 4 (da 50 Hz a 15 kHz
	distorsione armonica totale
	5%, carico 4 Ω , entrambi i
	canali)
Impedenza di carico	4Ω (da 4Ω a 8Ω [2 Ω per
	1 canale] ammessa)
Livello di pre-uscita (max)	4,0 V
Equalizzatore (grafico da 13	bande):
Frequenza	50 Hz/80 Hz/125 Hz/200 Hz/
	315 Hz/500 Hz/800 Hz/
	1,25 kHz/2 kHz/3,15 kHz/
	5 kHz/8 kHz/12,5 kHz
Guadagno	±12 dB

Filtro passa-alto:	
Frequenza	50 Hz/63 Hz/80 Hz/100 Hz/
Pendenza	125 Hz/160 Hz/200 Hz –6 dB/ott, – 12 dB/ott, – 18 dB/ott
Subwoofer:	
Frequenza	50 Hz/63 Hz/80 Hz/100 Hz/
	125 Hz/160 Hz/200 Hz
Pendenza	–6 dB/ott, –12 dB/ott, –
	18 dB/ott
Guadagno	Da +10 dB a –24 dB
Fase	normale/inversa
Allineamento temporale	Da 0 a 200 incrementi
	(2.5 cm/incremento)

Unità DVD

Χ,
D,
D-
m-
(li-
5
i)

USB

Spec. standard USB USB1.1, USB2.0 High Speed Massima corrente fornita 1,6 A

Appendice

Classe USB	Dispositivo MSC (Mass Sto-
	rage Class), dispositivo iPod
	(AudioClass, HID Class)
File system	FAT16, FAT32, NTFS
Formato di decodifica MP3	
	MPEG-1/Layer 1, MPEG-1/
	Layer 2, MPEG-1/Layer 3
	MPEG-2/Layer 1, MPEG-2/
	Layer 2, MPEG-2/Layer 3
	MPEG-2.5/Layer3
Formato di decodifica WMA	
	WMA10 Std , WMA10 Pro,
	WMA9 Lossless
Formato di decodifica AAC	
	MPEG-2 AAC-LC, MPEG-4
	AAC-LC
Formato segnale WAVE	Linear-PCM
Formato di decodifica video	H.264
	BaseLine Profile, Main Pro-
	tile, High Profile
Formato di decodifica video	WMV
	VC-1 SP/MP/AP, WMV //8
Formato di decodifica video	MPEG4
	SimpleProfile, Advanced-
	SimpleProfile (tranne GMC)
Formato di decodifica JPEG	
	JPEG

SD

Formato fisico compatibile	
	Versione 2.0
File system	FAT16, FAT32, NTFS
Formato di decodifica MP3	
	MPEG-1/Layer 1, MPEG-1/ Layer 2, MPEG-1/Layer 3 MPEG-2/Layer 1, MPEG-2/ Layer 2, MPEG-2/Layer 3 MPEG-2.5/Layer 3
Formato di decodifica WMA	
	WMA10 Std , WMA10 Pro,
	WMA9 Lossless
Formato di decodifica AAC	
	MPEG-2 AAC-LC, MPEG-4 AAC-LC
Formato segnale WAVE	Linear-PCM
Formato di decodifica video	H.264
	BaseLine Profile, Main Pro- file, High Profile
Formato di decodifica video	WMV
	VC-1 SP/MP/AP, WMV 7/8
Formato di decodifica video	MPEG4
	SimpleProfile, Advanced- SimpleProfile (tranne GMC)

Formato di decodifica JPEG

.....JPEG

Bluetooth

VersioneCertificato Bluetooth 3.0 +EDR Potenza in uscita+4 dBm Max. (Classe di alimentazione 2)

Sintonizzatore FM

Gamma di frequenza Da 87,5 MHz a 108,0 MHz Sensibilità utile 11 dBf ($0,8\mu$ V/75 Ω , mono, S/N: 30 dB) Rapporto segnale-rumore ... 72 dB (rete IEC-A)

Sintonizzatore MW

Sintonizzatore LW

Gamma di frequenza Da 153 kHz a 281 kHz Sensibilità utile 28μ V (S/N: 20 dB) Rapporto segnale-rumore ... 62 dB (rete IEC-A)



Le caratteristiche tecniche e l'aspetto del sistema di navigazione sono soggetti a modifiche senza preavviso a scopo migliorativo.

http://www.pioneer.eu

Si prega di visitare il sito www.pioneer.it (o www.pioneer.eu) per registrare il prodotto.

PIONEER CORPORATION

1-1, Shin-ogura, Saiwai-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 212-0031, JAPAN

PIONEER EUROPE NV

Haven 1087, Keetberglaan 1, B-9120 Melsele, Belgium/Belgique TEL: (0) 3/570.05.11

PIONEER ELECTRONICS (USA) INC.

P.O. Box 1540, Long Beach, California 90801-1540, U.S.A. TEL: (800) 421-1404

© 2014 PIONEER CORPORATION. Tutti i diritti riservati.